Nru./No. 21,079
Prezz/Price
€2.88

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

It-Tlieta, 4 ta' Lulju, 2023
Tuesday, 4th July, 2023

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

SOMMARJU – SUMMARY

Proklama tal-President ta' Malta 7217
Proclamation by the President of Malta *7217*

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 7218 - 7224
Government Notices ..... *7218 - 7224*

Avviżi tal-Pulizija ..... 7224 - 7234
Police Notices ..... *7224 - 7234*

Avviżi lill-Baħħara ..... 7234 - 7235
Notices to Mariners ..... *7234 - 7235*

Avviżi tal-Gvern ..... 7236 - 7241
Notices ..... *7236 - 7241*

Offerti ..... 7242 - 7247
Tenders ..... *7242 - 7247*

Avviżi tal-Qorti ..... 7247 - 7276
Court Notices ..... *7247 - 7276*

ANNO DOMINI 2023 NRU. VII

Proklama

MILL-AĠENT PRESIDENT
(L.S.) TA' MALTA

(Iff.) FRANK BEZZINA
Aġent President

BILLI huwa pprovdut bl-artikolu 49 tal-Kostituzzjoni ta' Malta illi kull meta d-detentur tal-kariga ta' President ikun assenti minn Malta l-funzjonijiet mogħtija lilu bl-imsemmija Kostituzzjoni għandhom jiġu moqdija minn dik il-persuna li l-Prim Ministru, wara konsultazzjoni mal-Kap tal-Oppożizzjoni, jista' jaħtar;

U BILLI l-President huwa assenti minn Malta;

U BILLI fl-4 ta' Lulju, 2023, il-Prim Ministru ħatarni Aġent President għal matul iż-żmien li fih il-President ikun assenti minn Malta;

U BILLI jiena ħadt u ffirmajt kif imiss il-ġurament tal-kariga kif preskritt bl-artikolu 50 tal-imsemmija Kostituzzjoni;

ISSA, GĦALHEKK, JIENA, FRANK BEZZINA, qiegħed hawnhekk navża u nipproklama li assumejt illum skont l-imsemmija Kostituzzjoni l-funzjonijiet ta' President ta' Malta.

Magħmula fil-Palazz ta' Sant'Anton, illum, 4 ta' Lulju, 2023.

B'Awtorità,

(Iff.) ROBERT ABELA
Prim Ministru

ANNO DOMINI 2023 NO. VII

Proclamation

BY THE ACTING PRESIDENT
(L.S.) OF MALTA

(Sd) FRANK BEZZINA
Acting President

WHEREAS it is provided by section 49 of the Constitution of Malta that whenever the holder of the office of President is absent from Malta the functions conferred upon him by the said Constitution shall be performed by such person as the Prime Minister, after consultation with the Leader of the Opposition, may appoint;

AND WHEREAS the President is absent from Malta;

AND WHEREAS on the 4th day of July, 2023, the Prime Minister appointed me Acting President for such time as the President is absent from Malta;

AND WHEREAS I have duly taken and subscribed the oath of office as prescribed by section 50 of the said Constitution;

NOW, THEREFORE, I, FRANK BEZZINA, do hereby notify and proclaim that I have this day under the said Constitution assumed the functions of President of Malta.

Made at Sant'Anton Palace, this 4th day of July, 2023.

By Authority,

(Sd) ROBERT ABELA
Prime Minister

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 902

FORZI ARMATI TA' MALTA
(FORZA REGOLARI)

IL-PRESIDENT ta' Malta għoġbu japprova l-għotja ta' Kummissjoni fir-rank ta' Logutenent Fiżjoterapista (non-combatant) fil-Forza Regolari tal-Forzi Armati ta' Malta, lil Ms Nicole Chircop u Mr Jonathan Chetcuti, b'seħħ mill-5 ta' Lulju, 2023.

L-4 ta' Lulju, 2023

Nru. 903

FORZI ARMATI TA' MALTA
(FORZA REGOLARI)

IL-PRESIDENT ta' Malta għoġbu japprova l-għotja ta' Kummissjoni fir-rank ta' Logutenent Infermier (non-combatant) fil-Forza Regolari tal-Forzi Armati ta' Malta, lil Mr Shaun Cardona, b'seħħ mill-20 ta' Ġunju, 2023.

L-4 ta' Lulju, 2023

Nru. 904

IL-PRIM MINISTRU JERĠA'
LURA FUQ DMIRIJIETU

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Onor. Robert Abela, KUOM, BA, LLD, Adv. Trib. Melit., MP, reġa' daħal għal dmirijietu ta' Prim Ministru nhar il-Ġimgħa, 30 ta' Ġunju, 2023, u l-arranġamenti magħmulin bin-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 887 tas-27 ta' Ġunju, 2023, ma baqgħux iseħħu f'dan is-sens.

It-30 ta' Ġunju, 2023
(OPM/19/2022)

Nru. 905

KUMMISSARJU GĦALL-ĠUSTIZZJA

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd li skont l-Att dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja (Kap. 291), il-Prim Ministru approva l-ħatra bħala Kummissarju għall-Ġustizzja għal perjodu ta' sentejn ta':

Bezzina, Dott. Noel – b'seħħ mis-26 ta' Ġunju, 2023.

L-4 ta' Lulju, 2023
(MJCL/67/2017/1)

GOVERNMENT NOTICES

No. 902

ARMED FORCES OF MALTA
(REGULAR FORCE)

THE PRESIDENT of Malta has the pleasure to approve the grant of a Commission in the rank of Lieutenant Physiotherapist (non-combatant) in the Armed Forces of Malta (Regular Force) to Ms Nicole Chircop and Mr Jonathan Chetcuti with effect from 5th July, 2023.

4th July, 2023

No. 903

ARMED FORCES OF MALTA
(REGULAR FORCE)

THE PRESIDENT of Malta has been pleased to approve the grant of a Commission in the rank of Lieutenant Nurse (non-combatant) in the Armed Forces of Malta (Regular Force) to Mr Shaun Cardona with effect from 20th June, 2023.

4th July, 2023

No. 904

RESUMPTION OF DUTIES BY
THE PRIME MINISTER

IT is notified for general information that the Hon. Robert Abela, KUOM, BA, LLD, Adv. Trib. Melit., MP, resumed duties as Prime Minister on Friday, 30th June, 2023, and that the arrangements made by Government Notice No. 887 of the 27th June, 2023, ceased to have effect accordingly.

30th June, 2023

No. 905

COMMISSIONER FOR JUSTICE

IT is being notified for general information that in accordance with the Commissioners for Justice Act (Cap. 291), the Prime Minister approved the appointment as Commissioner for Justice for a period of two years of:

Bezzina, Dr Noel – with effect from the 26th June, 2023.

4th July, 2023

Nru. 906

ATT DWAR L-AFFARIJIET TAL-KONSUMATUR (KAP. 378)

Ħatra ta' Arbitru fuq it-Tribunal għat-Talbiet tal-Konsumatur

BIS-SAĦĦA tas-setgħat mogħtija bis-Subartiklu 2 tal-Artiklu 17 tal-Att dwar l-Affarijiet tal-Konsumatur, il-Prim Ministru approva l-ħatra ta' Dott. Michela Spiteri bħala arbitru fuq it-Tribunal għat-Talbiet tal-Konsumatur. Din il-ħatra hija għal perjodu ta' tliet snin b'seħħ mill-1 ta' Lulju, 2023.

It-3 ta' Lulju, 2023

No. 906

CONSUMER AFFAIRS ACT (CAP. 378)

Appointment of Arbiter on the Consumer Claims Tribunal

IN exercise of the powers conferred by Sub-article 2 of Article 17 of the Consumer Affairs Act, the Prime Minister has approved the appointment of Dr Michela Spiteri as arbiter on the Consumer Claims Tribunal. This appointment is for a period of three years with effect from the 1st July, 2023.

3rd July, 2023

Nru. 907

AVVIŻI LEGALI PPUBBLIKATI FIS-SUPPLIMENT MAL-GAZZETTA TAL-GVERN

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Avviżi Legali li ġejjin ġew ippubblikati fis-Suppliment mal-Gazzetta tal-Gvern Nru. 21,075 tas-27 ta' Ġunju, 2023 (Avviżi Legali 137 sa 141).

A.L. 137 tal-2023: Att dwar is-Servizzi ta' Impjieg u Taħriġ (Kap. 594); Regolamenti tal-2023 li jħassru r-Regolamenti fuq id-Dokumentazzjoni dwar Ħaddiema li Jibdew jew Itemmu Impieg.

A.L. 138 tal-2023: Att dwar it-Trattament Xieraq tal-Annimali (Kap. 439); Regolamenti tal-2023 li jħassru r-Regolamenti dwar il-Protezzjoni ta' Annimali li jintużaw għal Skopijiet Xjentifiċi.

A.L. 139 tal-2023: Att dwar it-Trattament Xieraq tal-Annimali (Kap. 439); Regolamenti tal-2023 li jemendaw ir-Regolamenti dwar l-Ewtanasja ta' Emerġenza tal-Annimali.

A.L. 140 tal-2023: Att dwar il-Governanza Sportiva u l-Integrità fl-Isport (Att Nru LIV tal-2021) (Kap. 626); Avviż ta' Bidu fis-Seħħ.

A.L. 141 tal-2023: Att Dwar il-Governanza Sportiva u l-Integrità fl-Isport (Kap. 626); Regolamenti tal-2023 dwar ir-Reġistrazzjoni ta' Persuni Sportivi.

L-4 ta' Lulju, 2023

No. 907

LEGAL NOTICES PUBLISHED IN THE SUPPLEMENT TO THE GOVERNMENT GAZETTE

IT is notified for general information that the following Legal Notices were published in the Supplement to the Government Gazette No. 21,075 of 27th June, 2023 (Legal Notices 137 to 141).

L.N. 137 of 2023: Employment and Training Services Act (Cap. 594); Manpower Records (Commencement or Termination of Employment) (Repeal) Regulations, 2023.

L.N. 138 of 2023: Animal Welfare Act (Cap. 439); Protection of Animals for Scientific Purposes (Repeal) Regulations, 2023.

L.N. 139 of 2023: Animal Welfare Act (Cap. 439); Emergency Euthanasia of Animals (Amendment) Regulations, 2023.

L.N. 140 of 2023: Sports Governance and Integrity Act (Act No. LIV of 2021) (Cap. 626); Commencement Notice.

L.N. 141 of 2023: Sports Governance and Integrity Act (Cap. 626); Registration of Sports Persons Regulations, 2023.

4th July, 2023

Nru. 908

ATT DWAR IL-KUMMISSARJU GĦAT-TFAL (KAP. 462)

Ħatra ta' Kunsill għat-Tfal

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-artiklu 12 tal-Att dwar il-Kummissarju għat-Tfal (Kap. 462), u għall-finijiet ta' dak l-Att, il-Ministru għall-Politika Soċjali u d-Drittijiet tat-Tfal ħatar il-Kunsill għat-Tfal kif ġej:

Chairperson
Is-Sa Antoinette Vassallo

Membri
Is-Sa Darlinka Barbara
Is-Sur Victor Bugeja
L-Onor. Katya De Giovanni
Is-Sa Svetlana Grech
Is-Sur Neil Portelli
Dott. Patrick Zahra

Dawn il-ħatriet huma validi għal perjodu ta' sena b'seħħ mill-4 ta' Lulju, 2023.

L-4 ta' Lulju, 2023

No. 908

COMMISSIONER FOR CHILDREN ACT (CAP. 462)

Appointment of the Council for Children

IT is hereby notified for general information that in exercise of the powers conferred by section 12 of the Commissioner for Children Act (Cap. 462), and for the purpose of this Act, the Minister for Social Policy and Children's Rights has appointed the Council for Children as follows:

Chairperson
Ms Antoinette Vassallo

Members
Ms Darlinka Barbara
Mr Victor Bugeja
Hon. Katya De Giovanni
Ms Svetlana Grech
Mr Neil Portelli
Dr Patrick Zahra

These appointments are valid for a period of one year with effect from 4th July, 2023.

4th July, 2023

Nru. 909

MINISTERU GĦALL-WIRT KULTURALI, L-ARTI U L-GVERN LOKALI

Ħatra ta' Membri tal-Aġenzija Nazzjonali għall-Arti Performattiva

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Ministru għall-Wirt Kulturali, l-Arti u l-Gvern Lokali approva l-ħatra tal-membri tal-Aġenzija Nazzjoanli għall-Arti Performattiva għal perjodu ta' tliet (3) snin b'seħħ mit-30 ta' Ġunju, 2023, kif ġej:

Il-membri tal-kumitat huma:

Chairperson
Alison White

Deputat Chairperson
Andrea Cassar

Membri
Joanne Butterworth
Kate Decesare
Felix Busuttil Galea

No. 909

MINISTRY FOR THE NATIONAL HERITAGE, THE ARTS AND LOCAL GOVERNMENT

Appointment of Members of the National Agency for the Performing Arts

IT is hereby notified for general information that the Minister for the National Heritage, the Arts and Local Government has approved the appointment of the members of the National Agency for the Performing Arts for a period of three (3) years with effect from 30th June, 2023, as follows:

The members of the committee are:

Chairperson
Alison White

Deputy Chairperson
Andrea Cassar

Members
Joanne Butterworth
Kate Decesare
Felix Busuttil Galea

Mary Anne Cauchi
Adrian Mamo

Segretarja
Emma Walker

Dawn il-ħatriet huma validi għal perjodu ta' tliet (3) snin validi sad-29 ta' Ġunju, 2026.

It-28 ta' Ġunju, 2023

Nru. 910

ĦATRA TA' AĠENT ACCOUNTANT GENERAL

IS-SEGRETARJU Permanenti fil-Ministeru għall-Finanzi u x-Xogħol, approva l-ħatra temporanja li ġejja:

ISEM *NAME*	POŻIZZJONI *POSITION*	DIPARTIMENT *DEPARTMENT*	DATA *DATE*
Is-Sa Marisabelle Azzopardi	Accountant General *Accountant General*	Teżor *Treasury*	28.6.2023 - 30.6.2023

L-4 ta' Lulju, 2023

Mary Anne Cauchi
Adrian Mamo

Secretary
Emma Walker

These appointments are for a period of three (3) years valid up to 29th June, 2026.

28th June, 2023

No. 910

APPOINTMENT OF ACTING ACCOUNTANT GENERAL

THE Permanent Secretary in the Ministry for Finance and Employment, has approved the following acting appointment:

ISEM *NAME*	POŻIZZJONI *POSITION*	DIPARTIMENT *DEPARTMENT*	DATA *DATE*
Is-Sa Marisabelle Azzopardi	Accountant General *Accountant General*	Teżor *Treasury*	28.6.2023 - 30.6.2023

4th July, 2023

Nru. 911

ĦATRA TA' AĠENT DIRETTUR ĠENERALI (KUMMERĊ)

IS-SEGRETARJU Permanenti fil-Ministeru għall-Ekonomija, Fondi Ewropej u Artijiet approva l-ħatra temporanj li ġejja:

ISEM *NAME*	POŻIZZJONI *POSITION*	DIPARTIMENT *DEPARTMENT*	DATA *DATE*
Is-Sur Brian Montebello	Direttur Ġenerali *Director General*	Kummerċ *Commerce*	3.7.2023 - 11.7.2023

L-4 ta' Lulju, 2023

No. 911

APPOINTMENT OF ACTING DIRECTOR GENERAL (COMMERCE)

THE Permanent Secretary in the Ministry for the Economy, European Funds and Lands has approved the following Acting Appointment:

ISEM *NAME*	POŻIZZJONI *POSITION*	DIPARTIMENT *DEPARTMENT*	DATA *DATE*
Is-Sur Brian Montebello	Direttur Ġenerali *Director General*	Kummerċ *Commerce*	3.7.2023 - 11.7.2023

4th July, 2023

Nru. 912

ATT DWAR L-AMMINISTRAZZJONI PUBBLIKA (KAP. 595)

Ordni Li Jistabbilixxi r-Reġistru dwar in-Negozju ta' Malta Bħala Aġenzija

NGĦARRFU għal informazzjoni ta' kulħadd illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija mir-Regolament 8 tal-Ordni Li

No. 912

PUBLIC ADMINISTRATION ACT (CAP. 595)

Malta Business Registry (Establishment as an Agency) Order

IT is notified for general information that in exercise of the powers conferred by Regulation 8 of the Malta Business

Jistabbilixxi r-Reġistru Dwar in-Negozju ta' Malta Bħala Aġenzija, il-Ministru responsabbli għall-Ekonomija, il-Fondi Ewropej u l-Artijiet, ħatar lis-Sa Annalise Zammit, ACCA, CPA, sabiex tkun Deputat Reġistratur għall-perjodu ta' tliet snin b'seħħ mill-1 ta' Lulju, 2023.

L-4 ta' Lulju, 2023

Registry (Establishment as an Agency) Order, the Minister responsible for the Economy, European Funds and Lands has appointed Ms Annalise Zammit, ACCA, CPA, to be Deputy Registrar for a period of three years commencing on 1st July, 2023.

4th July, 2023

Nru. 913

AVVIŻ GĦALL-GĦANIJIET TAL-ATT TAL-1996 DWAR GWARDJANI PRIVATI U UFFIĊJALI TAL-KOMUNITÀ (KAP. 389)

IL-KUMMISSARJU tal-Pulizija, skont l-artikoli 7 u 8 tal-Att tal-1996 dwar Gwardjani Privati u Uffiċjali tal-Komunità, b'din jgħarraf li rċieva dawn l-applikazzjonijiet kif imsemmija hawn taħt:

No. 913

NOTICE IN TERMS OF THE PRIVATE GUARDS AND COMMUNITY OFFICERS (CAP. 389)

THE Commissioner of Police, in terms of articles 7 and 8 of the Private Guards and Community Officers Act 1996, hereby notifies that the following applications as mentioned hereunder have been received:

Applikazzjoni ghall-liċenza bħala Gwardjani Privat
Application for licence of a Private Guard

Isem u kunjom *Name and Surname*	Nru. tal-Karta tal-Identità *Identity Card No.*	Indirizz *Address*
Reniè Ellul	142180M	84, Marang, Triq Britannja, Raħal Ġdid
Nenad Stevanovic	296469A	27, Flat 4C, Triq il-Konverżjoni, San Pawl il-Baħar
Mohamed Mustafa Mohamed Gmmom	136016A	61, Marina Crt, Flat 15.5, Triq Abate Rigord, Ta'Xbiex
Dawa Dorje Lama	373254A	Sea Haven, Flat 8, Triq is-Simar, San Pawl il-Baħar
Zoran Gerov	189307A	64, Roger, Flat 1, Triq Nazju Ellul, Il-Gżira
Joseph Falzon	64703L	Bieb C, Flat 5, Telghet Raħal Ġdid, Raħal Ġdid
Tristan Fenech	499497M	29, Blk XI, Triq John Pace, Bormla
Francine Farrugia	495973M	108, El Ganso, Flat 2, Triq Sant'Agata, Iż-Żurrieq
Carmel Borg	125374M	15, Sansiro, Triq ir-Roża, Marsaskala
Christopher Psaila	429784M	7, Triq Santa Marija, Sqaq Nru 2, Ħal Għaxaq
Jean Paul Abdilla	529881M	15, Maria Apts, Flat 7, Triq Santa Venera, L-Imsida
Karsten Agius	45690M	Binja l-Egħnieq, Flat 22, Triq il-Ħamrija, In-Naxxar
Mary-Louise Caruana	281362M	26, Elisdan, Triq id-Dugħ, Marsaskala
Censina (Vincenza) Vassallo	464569M	10, Triq Wied il-Buni, Birżebbuġa
Ankit Thapa	325657A	Villa Carville, Triq it-Tiben, Is-Swieqi
Gilmour Vella	13994M	13, Triq La Vallette, Il-Birgu
Senani Deepthika Porambe	353549A	145, Triq il-Ġdida, Ħal Luqa
Engilbert Zammit	277485M	82, Victory, Flat 3, Triq Grosseto, Birkirkara
Nureddin A. Abduarhaman Elbakoush	37760A	64, Debono Crt, Blk C, Flat 1, Triq Santa Margerita, San Ġwann
Pavle Savic	349030A	39, Blue Marine Flats, Flat 3, Triq iż-Żebbug, San Ġiljan
Marko Stojanovic	164068A	90, Milja Crt, Flat 3, Triq Dun Franġisk Sciberras, Il-Mellieħa

Akhabue Innocent Sado	238776A	86, Triq il-Mitħna, Ħal Qormi
Dusan Gavrilovic	275188A	Carmen Flats, Flat 1, Triq Gulju, San Pawl il-Baħar
Andrew Frendo	67578M	15, Sqaq l-Iskoċċiżi, Bormla
Branimir Deljanin	348716A	123, Carina, Triq il-Ħortan, Marsaskala
Gulshan Kumar	356738A	St Joseph Flats, Flat 4, Wied Ħal Balzan, Ħal Balzan
Liliana Mercieca	402482M	27, Sea Scent, Triq il-Galjazz, Marsaxlokk
Paula Pullicino	60386M	Green Farm, Triq Xrobb l-Għaġin, Sqaq Nru 1, Iż-Żejtun
Marija Peshevska	156815A	1, Triq il-Kbira, Sqaq Nru 1, Il-Qrendi
Frankie Bezzina	417578M	5, Sacred Heart, Triq is-Sliem, Il-Marsa
Joseph Zahra	473871M	92, San Martin, Blk B, Flat 7, Triq San Martin, Iż-Żurrieq
Jacob Mangion	3304 H	114, St Paul's, Flat 1, Triq Santa Luċija, Il-Belt Valletta
Prakash Bikram Kunwar	308471A	55, Flat 1, Triq l-Imrabat, Tas-Sliema
Sarah Bonnici Sarsero	171687M	Blue Creek, Flat 3, Triq il-Ġilbiena, Ħaż-Żabbar
Matthew Joseph Cassar	24197M	16, Triq San Ġakmu, Ħal Luqa
Orges Fetolli	238977A	123, Blu Beach, Flat 1, Triq Parades, San Pawl il-Baħar
Zarko Andelic	012783890	102, Flat 3, Triq J. Quintinus, San Pawl il-Baħar
Pratap Thapa	370282A	14, Joscar, Triq il-Ħarifa, Il-Mosta
Alexandra Gatt	411769M	154, Triq Ħal Qormi, Il-Marsa
Prashant Thapa	375069A	44-46, Palazzo, Triq is-Suq, Il-Furjana
Nabin Gautam	386033A	St Paul's, Triq San Ġużepp, Ħaż-Żebbuġ
Fation Tafaj	252317A	M9, Triq Dun Frans Camilleri, Il-Ħamrun
Annabel Pisani	473286M	50, Wakan, Triq Ta' Ciantar, Iż-Żurrieq
Fernando Sammut	134180M	50, Wakan, Triq Ta' Ciantar, Iż-Żurrieq
Sundar Bohora	373096A	21, Triq San Trofimu, Ir-Rabat
Diwash Limbu	302657A	KD Apartments, Flat 3, Triq May Butcher, L-Iklin
Anil Pyakurel	314752A	Geneve, Flat 2, Triq Ġużeppi Xuereb ix-Xudi, Birkirkara
Tilak Bahadur Darji	360868A	Princess Court, Flat 2, Blk B, Triq il-Karmnu, San Ġiljan
Ravi Chhetri	325700A	Carville, Triq it-Tiben, Is-Swieqi
Ashish Gurung	325665A	Carville, Triq it-Tiben, Is-Swieqi
Michelle Caruana	331884M	De Rohan Crt, Flat 7, Triq il-Fraxxnu, Ħaż-Żebbuġ

Kull persuna tista', fi żmien xahar mill-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż, toġġezzjona bil-miktub lill-Kummissarju dwar il-ħruġ ta' dawn il-liċenzi għal xi waħda mir-raġunijiet imsemmija fl-artikolu 10 tal-Att tal-1996 dwar Gwardjani Privati u Uffiċjali tal-Komunità, li huma:

(a) meta l-applikant jew xi uffiċjali tal-applikant jew persuna oħra li jkollha kontroll effettiv tas-servizzi li jkunu se jiġu pprovduti mill-applikant.

(i) tkun instabet ħatja f'Malta jew xi mkien ieħor ta' xi delitt kontra s-sigurtà tal-Istat, jew ta' xi offiża volontarja fuq il-persuna jew ta' xi delitt kontra proprjetà jew kontra l-fiduċja pubblika jew ta' xi delitt gravi ieħor; jew

Any person may, within one month from the publication of this notice, object in writing to the Commissioner about the issue of the above licences on any of the grounds listed in section 10 of the Private Guards and Community Officers Act 1996, which are:

(a) where the applicant or any officer of the applicant or any person who has an effective control of the services to be provided by the applicant.

(i) has been convicted in Malta or elsewhere of any crime against the safety of the state, or of any crime of voluntary harm or injury to any person or any crime against property or public trust or any other serious crime; or

(ii) tkun iddikjarata falluta jew meta l-qagħda finanzjarja tagħha tkun prekarja jew xort'oħra tagħmel lill-applikant mhux adatt; jew

(iii) tkun tkeċċiet mill-pulizija jew mill-forzi armati jew mis-servizz tal-ħabs minħabba xi reat jew xi nuqqas ieħor fl-imġiba; jew(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(iv) tkun uffiċjal pubbliku jew membru tal-Pulizija jew Forzi Armati jew tas-servizz tal-ħabs; jew

(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(c) meta l-applikant ma jkollux il-kwalifiki meħtieġa kif jista' jkun preskritt bl-Att jew taħtu.

L-4 ta' Lulju, 2023

Nru. 914

ATT DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA) (KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi, fid-data li tidher hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet tal-artikolu 14 tal-imsemmi Att kif ġej:

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
4.7.2023	€56.377	€0.663

L-4 ta' Lulju, 2023

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 133

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Tas-Sliema/San Ġiljan

Nhar it-Tnejn, 24 ta' Lulju, 2023, mit-7.45 p.m. sal-10.45 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan, minn Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal- Balluta, Telgħet San

(ii) has been declared bankrupt or his financial position is precarious or otherwise renders the applicant unsuitable; or

(iii) has been discharged from the police or armed forces or the prison services because of any offence or other misbehaviour; or

(iv) is a public officer or a member of the police or armed forces or the prison services; or

(b) when information is available which is in the public interest; or

(c) where the applicant does not possess the necessary qualifications as may be prescribed by or under the Act.

4th July, 2023

No. 914

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ACT (CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that, on the date shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consul for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of article 14 of the said Act as follows:

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
4.7.2023	€56.377	€0.663

4th July, 2023

POLICE NOTICE

No. 133

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles from the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and times indicated.

Tas-Sliema/St Julian's

On Monday, 24th July, 2023, from 7.45 p.m. till 10.45 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's, through Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta, Telgħet San

Ġiljan, Triq il-Kulleġġ l- Antik, Triq Birkirkara, Triq il-Qalb Mqaddsa, Triq is-Sorijiet, Triq l-Imrabat, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu u Triq San Enriku;

Nhar it-Tlieta, 25 ta' Lulju, 2023, mit-8.30 p.m. sal-11.30 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema minn Triq Sant' Elena;

Nhar l-Erbgħa, 26 ta' Lulju, 2023, mit-8.30 p.m. sal-11.30 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Reggie Miller, Triq l-Imrabat, Triq il-Ballut, Triq Bonavita, Sqaq l-Imrabat, Triq Camenzuli, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant' Elena, Triq Manwel Dimech, Triq Gafar, Triq il-Kulleġġ l- Antik, Triq it-Torri u Triq Ċensu Tabone;

Nhar il-Ħamis, 27 ta' Lulju, 2023, mit-8.30 p.m. sal-11.30 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Alfred Gauci, Trejqet il- Bajja, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal- Balluta, Triq it- Torri, Triq il- Kulleġġ l- Antik, Trejqa Sant' Injazju, Triq Scicluna, Triq Alfons Mari Galea, Triq Manwel Dimech, Triq Gafar, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant' Anġlu, Triq San Enriku u Triq Sant' Elena;

Nhar il-Ġimgħa, 28 ta' Lulju, 2023, mit-8.30 p.m. san-00.30 a.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Sant' Elena, Triq San Enriku, Triq il- Kulleġġ l- Antik, Triq it- Torri, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal- Balluta u Triq Manwel Dimech;

Nhar is-Sibt, 29 ta' Lulju, 2023, mis-6.00 p.m. sas-6.30 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Ċensu Tabone u Triq it-Torri;

Nhar is-Sibt, 29 ta' Lulju, 2023, mit-8.15 p.m. sal-11.30 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq it- Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Ċensu Tabone u Pjazza tal-Balluta;

Nhar is-Sibt, 29 ta' Lulju, 2023, mis-6.00 a.m., sal-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, sat-3.00 a.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Telgħet San Ġiljan u Pjazza tal-Balluta;

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mill-10.30 a.m. sat-3.00 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Sant' Elena, Triq San Enriku, Triq Camenzuli, Triq Patri Marjanu Vella, Triq il- Kulleġġ l- Antik, Triq l-Imrabat, Triq is-Sorijiet, Triq il-Qalb Mqaddsa, Sqaq l-Imrabat, Triq Bonavita, Triq il- Ballut, Triq Sant'Anġlu, Triq Gafar u Triq Manwel Dimech;

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sal- 10.30 p.m., dawn it-toroq ikunu magħluqa, Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Ċensu Tabone, Triq it-Torri, Triq il- Kulleġġ l-Antik,Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San

Ġiljan, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Birkirkara, Triq il-Qalb Mqaddsa, Triq is-Sorijiet, Triq l-Imrabat, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu and Triq San Enriku;

On Tuesday, 25th July, 2023, from 8.30 p.m. till 11.30 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema through Triq Sant'Elena;

On Wednesday, 26th July, 2023, from 8.30 p.m. till 11.30 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq Reggie Miller, Triq l-Imrabat, Triq il-Ballut, Triq Bonavita, Sqaq l-Imrabat, Triq Camenzuli, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech, Triq Gafar, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq it-Torri and Triq Ċensu Tabone;

On Thursday, 27th July, 2023, from 8.30 p.m. till 11.30 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq Alfred Gauci, Trejqet il-Bajja, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta, Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Trejqa Sant'Injazju, Triq Scicluna, Triq Alfons Mari Galea, Triq Manwel Dimech, Triq Gafar, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku and Triq Sant'Elena;

On Friday, 28th July, 2023, from 8.30 p.m. till 00.30 a.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq Sant'Elena, Triq San Enriku, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq it-Torri, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta and Triq Manwel Dimech;

On Saturday, 29th July, 2023, from 6.00 p.m. till 6.30 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone and Triq it-Torri;

On Saturday, 29th July, 2023, from 8.15 p.m. till 11.30 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Ċensu Tabone and Pjazza tal-Balluta;

On Saturday, 29th July, 2023, from 6.00 a.m., till Sunday, 30th July, 2023, till 3.00 a.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Telgħet San Ġiljan and Pjazza tal-Balluta;

On Sunday, 30th July, 2023, from 10.30 a.m. till 3.00 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq Sant'Elena, Triq San Enriku, Triq Camenzuli, Triq Patri Marjanu Vella, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq l-Imrabat, Triq is-Sorijiet, Triq il-Qalb Mqaddsa, Sqaq l-Imrabat, Triq Bonavita, Triq il-Ballut, Triq Sant'Anġlu, Triq Gafar and Triq Manwel Dimech;

On Sunday, 30th July, 2023, from 7.00 p.m. till 10.30 p.m., these streets will be closed, Tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone, Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San

Enriku, Triq Sant' Elena, Triq Manwel Dimech u Pjazza tal-Balluta.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

L-4 ta' Lulju, 2023

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 134

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 94/97 it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklassifikati bħala Żoni ta' Rmonk fid-dati u l-ħinijiet kif indikat hawn taħt.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

San Ġiljan

Nhar it-Tlieta, 25 ta' Lulju, 2023, mit-3.00 p.m. sal-11.30 p.m. minn Triq Sant' Elena;

Nhar is-Sibt 29 ta' Lulju, 2023, mis-6.00 a.m., sat-3.00 a.m. tal-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, toroq ta' rmonk f'Telgħet San Ġiljan u Pjazza tal-Balluta;

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mit-3.00 p.m. sal-11.00 p.m., toroq ta' rmonk fi Triq Ċensu Tabone, Triq it-Torri, Triq il- Kulleġġ l-Antik,Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant' Elena, Triq Manwel Dimech u Pjazza tal-Balluta.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

L-4 ta' Lulju, 2023

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 135

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont il-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.05 u l-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.13, it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklasifikati bħala Żoni ta' Rmonk kif indikat hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan jista' jagħti l-każ li ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech and Pjazza tal-Balluta.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

4th July, 2023

POLICE NOTICE

No. 134

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of L.N. 94/97 the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones as indicated hereunder on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended or deviated on the dates and times indicated.

St Julian's

On Tuesday, 25th July, 2023, from 3.00 p.m. till 11.30 p.m. through Triq Sant' Elena;

On Saturday, 29th July, 2023, from 6.00 a.m., till 3.00 a.m. of Sunday, 30th July, 2023, towing zones in Telgħet San Ġiljan u Pjazza tal-Balluta;

On Sunday, 30th July, 2023, from 3.00 p.m. till 11.00 p.m., towing zones in Triq Ċensu Tabone, Triq it- Torri, Triq il- Kulleġġ l-Antik,Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech and Pjazza tal-Balluta.

Vehicles found in contravention to the order of this notice are liable to be towed.

4th July, 2023

POLICE NOTICE

No. 135

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Subsidiary Legislation 65.05 and Subsidiary Legislation 65.13, the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones.

In virtue of Section 52 (1) of the Traffic Regulations (Chapter 65). The Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder may be prohibited on the dates and times indicated.

Ir-Rabat (Għawdex)

Nhar il-Ħamis, 6 ta' Lulju, 2023, mill-5.30 p.m. sal-10.00 p.m., minn Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza u Triq ir-Repubblika;

Nhar it-Tnejn, 10 ta' Lulju, 2023, minn nofsinhar, sal-Erbgħa, 12 ta' Lulju, 2023, fis-2.00 a.m., clearance ta' parkeġġ biss minn Triq Enrico Mizzi;

Nhar it-Tlieta, 11 ta' Lulju, 2023, minn nofsinhar, sal-Erbgħa, 12 ta' Lulju, 2023, fis-2.00 a.m., għeluq ta' Triq Enrico Mizzi;

Nhar it-Tlieta, 11 ta' Lulju, 2023, mill-5.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq Ċetta Mintoff, Triq Anton Tabone, Triq Enrico Mizzi, Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza u Pjazza San Ġorġ;

Nhar it-Tlieta, 11 ta' Lulju, 2023, mis-7.30 p.m.sa nofsillejl, minn Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Pjazza San Ġorġ, Triq San Ġorġ, Triq Alfons Maria Hili, Pjazzetta Akursju Xerri, Triq il-Karità, Triq Sant'Andrija, Triq Palma u Pjazza San Franġisk;

Nhar l-Erbgħa, 12 ta' Lulju, 2023, mis-7.30 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq l-Arċisqof Pietru Pace, Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Pjazza San Ġorġ, Triq Għajn Qatet u Triq ir-Repubblika;

Nhar il-Ħamis, 13 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza u Pjazza Savina;

Nhar il-Ħamis, 13 ta' Lulju, 2023, mis-6.30 p.m. sas-1.00 a.m., minn Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza, Triq ir-Repubblika, Triq Palma u Pjazza San Franġisk;

Nhar il-Ġimgħa, 14 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Triq Vajringa, Pjazza Santu Wistin, Pjazza San Franġisk, Triq Palma u Triq ir-Repubblika;

Nhar il-Ġimgħa, 14 ta' Lulju, 2023, mis-6.45 p.m. sal-10.30 p.m., minn Triq ir-Repubblika;

Nhar il-Ġimgħa, 14 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Pjazza Santu Wistin, Triq Vajringa, Pjazza San Franġisk u Triq Palma;

Nhar is-Sibt, 15 ta' Lulju, 2023, mit-3.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Pjazza San Ġorġ, Triq San Ġużepp, Pjazza Indipendenza, Triq ir-Repubblika, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Pjazza Santu Wistin, Triq Vajringa, Pjazza San Franġisk u Triq Palma;

Victoria (Gozo)

On Thursday, 6th July, 2023, from 5.30 p.m. till 10.00 p.m., through Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza and Triq ir-Repubblika;

On Monday, 10th July, 2023, from noon, till Wednesday, 12th July, 2023, at 2.00 a.m., clearance of parking only through Triq Enrico Mizzi;

On Tuesday, 11th July, 2023, from noon, till Wednesday, 12th July, 2023, at 2.00 a.m., closure of Triq Enrico Mizzi;

On Tuesday, 11th July, 2023, from 5.00 p.m. till midnight, through Triq Ċetta Mintoff, Triq Anton Tabone, Triq Enrico Mizzi, Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza and Pjazza San Ġorġ;

On Tuesday, 11th July, 2023, from 7.30 p.m. till midnight, through Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Pjazza San Ġorġ, Triq San Ġorġ, Triq Alfons Maria Hili, Pjazzetta Akursju Xerri, Triq il-Karità, Triq Sant'Andrija, Triq Palma and Pjazza San Franġisk;

On Wednesday, 12th July, 2023, from 7.30 p.m. till 1.00 a.m., through Triq l-Arċisqof Pietru Pace, Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Pjazza San Ġorġ, Triq Għajn Qatet and Triq ir-Repubblika;

On Thursday, 13th July, 2023, from 7.00 p.m. till 1.00 a.m., through Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza and Pjazza Savina;

On Thursday, 13th July, 2023, from 6.30 p.m. till 1.00 a.m., through Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza, Triq ir-Repubblika, Triq Palma and Pjazza San Franġisk;

On Friday, 14th July, 2023, from 7.00 p.m. till 1.00 a.m., through Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Triq Vajringa, Pjazza Santu Wistin, Pjazza San Franġisk, Triq Palma and Triq ir-Repubblika;

On Friday, 14th July, 2023, from 6.45 p.m. till 10.30 p.m., through Triq ir-Repubblika;

On Friday, 14th July, 2023, from 7.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Pjazza Santu Wistin, Triq Vajringa, Pjazza San Franġisk and Triq Palma;

On Saturday, 15th July 2023, from 3.00 p.m. till 1.00 a.m., through Pjazza San Ġorġ, Triq San Ġużepp, Pjazza Indipendenza, Triq ir-Repubblika, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Pjazza Santu Wistin, Triq Vajringa, Pjazza San Franġisk and Triq Palma;

Nhar il-Ħadd, 16 ta' Lulju, 2023, mid-9.00 a.m., sat-Tnejn, 17 ta' Lulju, 2023, fis-1.00 a.m., minn Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza u Triq ir-Repubblika;

Nhar il-Ħadd, 16 ta' Lulju, 2023, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq Sir Adrian Dingli, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Pjazza Santu Wistin, Triq il-Vajringa, Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Triq San Ġużepp u Pjazza San Ġorġ.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

Iż-Żurrieq

Nhar il-Ħadd, 23 ta' Lulju, 2023, mit-3.00 p.m., sat-3.00 a.m. tat-Tnejn, 24 ta' Lulju, 2023, purċissjoni minn Triq P. P. Saydon, Triq il-Ħaddiema, Triq l-Inġiniera, parti minn Triq iċ-Ċombini, Triq il-Kbira u Misraħ ir-Repubblika.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat. Karozzi pparkjati jiġu rmunkati.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

L-4 ta' Lulju, 2023

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 136

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 101/97 it-toroq li jidhru hawn taħt se jiġu kklassifikati bħala tow zones, hekk kif indikat.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li l-passaġġ u t-twaqqif ta' vetturi huwa pprojbit fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Raħal Ġdid

Kull moviment veħikulari (passaġġ u parkeġġ) huwa pprojbit:

Minn nhar it-Tnejn, 24 ta' Lulju, 2023, sal-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m., l-aċċess għal Pjazza Antoine de Paule se jkun magħluq, minn Triq il-Belt Valletta u minn Triq il-Palma;

Nhar it-Tnejn, 24 ta' Lulju, 2023, mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq l-Arkata (mill-Pjazza sa Triq Sant'Ubaldeska) u Triq Sant'Ubaldeska (mal-ġenb tal-Knisja). Mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m. minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (minn Pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza);

On Sunday, 16th July, 2023, from 9.00 a.m., till Monday,. 17th July, 2023, at 1.00 a.m., through Pjazza San Ġorġ, Pjazza Indipendenza and Triq ir-Repubblika;

On Sunday, 16th July, 2023, from 4.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq Sir Adrian Dingli, Pjazza Savina, Triq Santa Marija, Triq il-Librerija, Pjazza Santu Wistin, Triq il-Vajringa, Pjazza San Franġisk, Triq Palma, Triq ir-Repubblika, Pjazza Indipendenza, Triq San Ġużepp and Pjazza San Ġorġ.

Public transport may also be affected.

Żurrieq

On Sunday, 23rd July, 2023, from 3.00 p.m., till 3.00 a.m. of Monday 24th July, 2023, procession through Triq P. P. Saydon, Triq il-Ħaddiema, Triq l-Inġiniera, part of Triq iċ-Ċombini, Triq il-Kbira and Misraħ ir-Repubblika.

Public transport will also be affected. Parked cars will be towed.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

4th July, 2023

POLICE NOTICE

No. 136

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Legal Notice 101/97 the streets listed hereunder are to be classified as tow zones on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder is prohibited on the dates and times indicated.

Paola

All traffic movement (transit and parking) is prohibited in:

From Monday, 24th July, 2023, till Sunday, 30th July, 2023, from 7.00 p.m. till 2.00 a.m., access to Pjazza Antoine de Paule will be closed, from Triq il-Belt Valletta and from Triq il-Palma;

On Monday, 24th July, 2023, from 5.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq l-Arkata (from the square till Triq Sant'Ubaldeska) and Triq Sant'Ubaldeska (on the church's side). From 7.00 p.m. till 2.00 a.m. through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from Pjazza till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square);

Nhar it-Tlieta, 25 ta' Lulju, 2023, mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq Lampuka (bejn Triq Ġużè Damato u Triq il-Knisja). Mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m. minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (minn Pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza);

Nhar l-Erbgħa, 26 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m., minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (minn Pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza);

Nhar il-Ħamis, 27 ta' Lulju, 2023, mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq il-Knisja (mill-Pjazza sa Triq il-Qalb ta' Ġesù). Mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m. minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (mill-pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza);

Nhar il-Ġimgħa, 28 ta' Lulju, 2023, mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq Cospicua (minn Triq il-Qalb ta' Ġesù sa Triq Ħaż-Żabbar). Mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m. minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (minn Pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza);

Nhar is-Sibt, 29 ta' Lulju 2023, mill-10.00 a.m. sas-2.00 p.m., Pjazza Antoine de Paule se tkun magħluqa, minn Triq il-Belt Valletta u minn Triq il-Palma se jingħalqu;

Nhar is-Sibt, 29 ta' Lulju, 2023, mid-9.00 a.m. sas-2.00 p.m., minn Triq il-Knisja (mill-pjazza sa Triq il-Qalb ta' Ġesù). Mill-11.00 a.m. sas-2.00 p.m. minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (mill-pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza). Mill-4.00 p.m. sas-2.00 a.m. minn Triq l-Arkata (mill-pjazza sa Triq Sant'Ubaldeska) u Triq Sant'Ubaldeska (mal-ġenb tal-Knisja). Mis-7.00 p.m. sas-2.00 a.m. minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (mill-pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza);

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mill-10.00 a.m., sas-2.00 a.m. tat-Tnejn, 31 ta' Lulju, 2023, Pjazza Antoine de Paule se tkun magħluqa, minn Triq il-Belt Valletta u minn Triq il-Palma se jingħalqu;

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mit-8.00 a.m. sa nofsinhar, minn Triq l-Arkata (mill-Pjazza sa Triq Sant'Ubaldeska), Triq Sant'Ubaldeska (minn Triq l-Arkata sa Triq Ninu Cremona) u Triq Ninu Cremona (sal-pjazza). Mill-10.00 a.m. sas-2.00 a.m. tat-Tnejn, 31 ta' Lulju, 2023, minn Pjazza Antoine de Paule kollha, Triq Ħal Luqa (mill-pjazza sa Triq il-Palma) u Triq Ġużè Damato (minn Triq Lampuka sal-Pjazza). Mill-4.00 p.m. sal-11.30 p.m. minn Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Tarxien, Triq Lampuka,

On Tuesday, 25th July, 2023, from 5.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq Lampuka (between Triq Ġużè Damato and Triq il-Knisja). From 7.00 p.m. till 2.00 a.m. through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square);

On Wednesday, 26th July, 2023, from 7.00 p.m. till 2.00 a.m., through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square);

On Thursday, 27th July, 2023, from 5.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq il-Knisja (from the square till Triq il-Qalb ta' Ġesù). From 7.00 p.m. till 2.00 a.m. through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square);

On Friday, 28th July, 2023, from 5.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq Cospicua (from Triq il-Qalb ta' Ġesù till Triq Ħaż-Żabbar). From 7.00 p.m. till 2.00 a.m. through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square);

On Saturday, 29th July, 2023, from 10.00 a.m. till 2.00 p.m., access through Pjazza Antoine de Paule will be closed, from Triq il-Belt Valletta and from Triq il-Palma;

On Saturday, 29th July, 2023, from 9.00 a.m. till 2.00 p.m., through Triq il-Knisja (from the square till Triq il-Qalb ta' Ġesù). From 11.00 a.m. till 2.00 p.m. from all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square). From 4.00 p.m. till 2.00 a.m. through Triq l-Arkata (from the square till Triq Sant'Ubaldeska) and Triq Sant'Ubaldeska (on the church's side). From 7.00 p.m. till 2.00 a.m. through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square);

On Sunday, 30th July, 2023, from 10.00 a.m., till 2.00 a.m. of Monday, 31st July, 2023, access through Pjazza Antoine de Paule will be closed, from Triq il-Belt Valletta and from Triq il-Palma;

On Sunday, 30th July, 2023, from 8.00 a.m. till noon, through Triq l-Arkata (from the square till Triq Sant'Ubaldeska), Triq Sant'Ubaldeska (from Triq l-Arkata till Triq Ninu Cremona) and Triq Ninu Cremona (till the square). From 10.00 a.m. till 2.00 a.m. of Monday, 31st July, 2023, through all of Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Luqa (from the square till Triq il-Palma) and Triq Ġużè Damato (from Triq Lampuka till the square). From 4.00 p.m. till 11.30 p.m. from Pjazza Antoine de Paule, Triq Ħal Tarxien,

Triq Joseph Stivala, Triq is-Sorijiet, Triq Mater Boni Consiglii u Triq Ħaż-Żabbar;

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mill-4.00 p.m. sal-11.00 p.m., minn Triq il-Belt Valletta u Triq Ħaż-Żabbar, se jkunu magħluqa għat-traffiku.

Transport pubbliku se jiġi affettwat.

Ħal Qormi

Nhar il-Ħadd, 9 ta' Lulju, 2023, mit-8.00 a.m. sat-3.00 p.m., minn Triq Patri Ġużeppi Spiteri Fremond. Mill-11.00 a.m. sas-2.00 p.m. Triq Correa se tkun magħluqa sa Triq Ġorġ Borg;

Nhar it-Tnejn, 10 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sa nofsillejl minn Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Ant. Muscat Fenech, Triq San Dwardu, Triq iż-Żinżel, Triq San Benedittu, Triq il-Kbira u Triq Correa;

Nhar it-Tlieta, 11 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Santu Rokku, Triq San Sebastjan, Triq Santa Marija, Triq San Benedittu, Triq il-Kbira, Triq Ġużeppi Ciappara, Triq il-Ġunġlien, Triq Amleto Spiteri, Triq it-Tensila, Triq il-Ħabbież u Triq Correa;

Nhar l-Erbgħa, 12 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq San Sebastjan, Triq San Rafel, Triq Ġużè Galea, Triq San Dwardu, Triq il-Ġdida, Triq Ġużè Duca, Triq Santa Katarina, Triq il-Vitorja u Triq San Bartilmew;

Nhar il-Ħamis, 13 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sa nofsillejl, Triq San Sebastjan se tkun magħluqa;

Nhar l-Erbgħa, 14 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq San Sebastjan, Triq l-Armier, Triq Spiteri Fremond, Triq il-Ġnien, Triq Fontanier, Vjal De La Cruz, Triq is-Sienja, Triq Ġorġ Borg, Triq Santu Rokku, Triq il-Kunċizzjoni, Triq l-20 ta' Jannar, Triq Amleto Spiteri, Triq Correa, Triq Flora, Triq Mifsud Ellul u Triq il-Kbira

Nhar il-Ħamis, 15 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew, Triq Spiteri Fremond u Triq il-Ġnien;

Nhar il-Ħamis, 15 ta' Lulju, 2023, mis-6.30 p.m. sa nofsillejl, Triq il-Qasam Sperimentali, Ħal Farruġ, se tkun magħluqa;

Mit-Tnejn, 10 ta' Lulju, 2023 sal-Ħadd, 16 ta' Lulju, 2023, mis-7.30 a.m. sa nofsillejl, Triq il-Wied il-Kbir se tkun magħluqa għat-traffiku. Aċċess biss għas-sidien tal-għelieqi;

Nhar il-Ħadd, 16 ta' Lulju, 2023, mill-5.00 p.m. sa nofsillejl, Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew u Triq il-Kbira se jkunu magħluqa għat-traffiku;

Triq Lampuka, Triq Joseph Stivala, Triq is-Sorijiet, Triq Mater Boni Consiglii and Triq Ħaż-Żabbar;

On Sunday, 30th July, 2023, from 4.00 p.m. till 11.00 p.m., through Triq il-Belt Valletta and Triq Ħaż-Żabbar, will be closed for traffic.

Public transport will be affected.

Ħal Qormi

On Sunday, 9th July, 2023, from 8.00 a.m. till 3.00 p.m., through Triq Patri Ġużeppi Spiteri Fremond. From 11.00 a.m. till 2.00 p.m. Triq Correa will be closed until Triq Ġorġ Borg;

On Monday, 10th July, 2023, from 7.00 p.m. till midnight through Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Ant. Muscat Fenech, Triq San Dwardu, Triq iż-Żinżel, Triq San Benedittu, Triq il-Kbira and Triq Correa;

On Tuesday, 11th July, 2023, from 7.00 p.m. till midnight, through Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Santu Rokku, Triq San Sebastjan, Triq Santa Marija, Triq San Benedittu, Triq il-Kbira, Triq Ġużeppi Ciappara, Triq il-Ġunġlien, Triq Amleto Spiteri, Triq it-Tensila, Triq il-Ħabbież and Triq Correa;

On Wednesday, 12th July, 2023, from 7.00 p.m. till midnight, through Triq San Sebastjan, Triq San Rafel, Triq Ġużè Galea, Triq San Dwardu, Triq il-Ġdida, Triq Ġużè Duca, Triq Santa Katarina, Triq il-Vitorja and Triq San Bartilmew;

On Thursday, 13th July, 2023, from 7.00 p.m. till midnight, Triq San Sebastjan will be closed;

On Wednesday, 14th July, 2023, from 7.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq San Sebastjan, Triq l-Armier, Triq Spiteri Fremond, Triq il-Ġnien, Triq Fontanier, Vjal De La Cruz, Triq is-Sienja, Triq Ġorġ Borg, Triq Santu Rokku, Triq il-Kunċizzjoni, Triq l-20 ta' Jannar, Triq Amleto Spiteri, Triq Correa, Triq Flora, Triq Mifsud Ellul and Triq il-Kbira;

On Thursday, 15th July, 2023, from 7.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew, Triq Spiteri Fremond and Triq il-Ġnien;

On Thursday, 15th July, 2023, from 6.30 p.m. till midnight, Triq il-Qasam Sperimentali, Ħal Farruġ, will be closed;

From Monday, 10th July, 2023 till Sunday, 16th July, 2023, from 7.30 a.m. till midnight, Triq il-Wied il-Kbir will be closed for traffic. Access only to field owners;

On Sunday, 16th July, 2023, from 5.00 p.m. till midnight, Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew and Triq il-Kbira will be closed for traffic;

Nhar il-Ħadd, 16 ta' Lulju, 2023, mill-8.00 a.m. sal-4.00 p.m., minn Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq il-Ġdida u Triq il-Kbira;

Nhar il-Ħadd, 16 ta' Lulju, 2023, mit-3.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Vitorja, Triq San Rafel, Triq San Bartilmew, Triq il-Kbira u Triq San Sebastjan.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

L-4 ta' Lulju, 2023

On Sunday, 16th July, 2023, from 8.00 a.m. till 4.00 p.m., through Triq San Sebastjan, Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq il-Ġdida and Triq il-Kbira;

On Sunday, 16th July, 2023, from 3.00 p.m. till midnight, through Triq il-Vitorja, Triq San Rafel, Triq San Bartilmew, Triq il-Kbira and Triq San Sebastjan.

Vehicles found in contravention to the order of this notice will be liable to be towed.

4th July, 2023

OĠĠETTI MISJUBA U KKONSENJATI LILL-PULIZIJA

Din li ġejja hija l-ewwel pubblikazzjoni ta' lista ta' oġġetti misjuba u kkonsenjati lill-Pulizija f'Malta skont l-Artikolu 564 tal-Kodiċi Ċivili, Kap. 16.

Uffiċċju Prinċipali tal-Pulizija
Il-Furjana

Angelo Gafà
Kummissarju tal-Pulizija

Lista ta'oġġetti misjuba u kkonsenjati lill-Pulizija f'Malta fil-perjodu minn April sa Ġunju, 2023

DATA	DESKRIZZJONI TAL-OĠĠETTI	ISEM TA' MIN SAB L-OĠĠETTI
3/4/2023	Ċurkett	Christ Francalanza
3/4/2023	Mobile	Yvonne Muscat
5/4/2023	VHF radio	Valhmor Medati
6/4/2023	Portmoni, flus	Ibrahim Yousef
6/4/2023	iPhone	Moses Portelli
6/4/2023	Earpads/case iswed	Moustafa Hassanein
10/4/2023	Flus, cards, C holder	Maria Satzinger
10/4/2023	iPhone	Samanta Spertini
11/4/2023	Mobile	Josianne D. Anastasi
12/4/2023	Kartiera, flus	Smriti Khanal
12/4/2023	Mobile	Xhiljano Zeka
12/4/2023	Mobile	Silvio Grech
12/4/2023	iPhone	Brandon Scerri
12/4/2023	Earpods/C black	Tsegay Teklehaimanot
13/4/2023	iPhone	Hakki Cosguv
13/4/2023	Mobile	Jason Spiteri
14/4/2023	iPhone	Kingsley Abanifi
14/4/2023	2 kartieri, portmoni	Emanuel Briffa
19/4/2023	Portmoni, flus	Joan Attard
19/4/2023	Kartiera, flus	Waheed Qaiser
19/4/2023	iPhone	Jennifer Mc Cormock
19/4/2023	Bagalja, ħwejjeġ	Ruwan Rajaguru
25/4/2023	Mobile	Prasanth Vengooparamp

DATA	DESKRIZZJONI TAL-OĠĠETTI	ISEM TA' MIN SAB L-OĠĠETTI
27/4/2023	Mobile	Antonia Zammit
2/5/2023	Mobile	Vincent V. Mizzi
2/5/2023	Mobile	Jaffer Ali
3/5/2023	Ċurkett	Martin Attard
4/5/2023	Earpads	Obsa Temam Husan
5/5/2023	iPhone	Jacques Debono
5/5/2023	Mobile	Giovanni Borg
8/5/2023	Flus, kards	Johanna Lindsay
8/5/2023	Backpack, flus, kartiera	Ali Hammoud
10/5/2023	Mobile	Kevin Scicluna
10/5/2023	Flus, kards	Mark Vassallo
10/5/2023	iPhone	Adelina Cilia
10/5/2023	iPad	Mae A. Trociu
10/5/2023	Pushchair	Gilbert Zammit
16/5/2023	iPhone	Ziad Alsous
17/5/2023	Kartiera, flus	Wayne Buhagiar
17/5/2023	Envelop, lip cream	Carmela Gauci
18/5/2023	Mobile	Margaret Accarino
18/5/2023	Nuċċali	Rita Borg
19/5/2023	Power bank	Elizabeth Pace
19/5/2023	Mobile	Peter P. Camilleri
22/5/2023	iPhone	Joe Xuereb
25/5/2023	Misluta	Eman Grima
25/5/2023	Flus	Alexandra Liedtke
25/5/2023	Flus	Laurence Debono
30/5/2023	Earphones	Yonas Teklehaimanot
31/5/2023	Mobile	Silvio Busuttil
1/6/2023	Arloġġ tal-Garmin	Alan Joseph Abela
2/6/2023	Mobile	Glenn Zammit
6/6/2023	Basket iswed, flus	Roderick Micallef
8/6/2023	Laptop	Clyde Muscat
8/6/2023	Mobile	Susan Muscat
8/6/2023	Laptop	Analise Baldachino
9/6/2023	Kartiera, flus	Stefano Pupillo
9/6/2023	Kartiera, flus	Varossa Herries
13/6/2023	Mobile	Daniel J. Abela
13/6/2023	Mobile	Geoge Stellini
14/6/2023	Mobile	Christion Zahra
20/6/2023	Ċurkett	Gerson Mager
20/6/2023	Mobile	Muhammed Sufan
27/6/2023	Nuċċali tax-xemx	Maria D. Zammit
27/6/2023	Handbag	Maria L. Pollacco

OĠĠETTI MISJUBA U KKONSENJATI LILL-PULIZIJA

Din li ġejja hija it-tieni pubblikazzjoni ta' lista ta' oġġetti misjuba u kkonsenjati lill-Pulizija f'Malta skont l-Artikolu 564 tal-Kodiċi Ċivili, Kap. 16.

Uffiċċju Prinċipali tal-Pulizija
Il-Furjana

Angelo Gafà
Kummissarju tal-Pulizija

Lista ta' oġġetti misjuba u kkonsenjati lill-Pulizija f'Malta matul il-perjodu minn Jannar sa Marzu, 2023

DATA	DESKRIZZJONI TAL-OĠĠETTI	ISEM TA' MIN SAB L-OĠĠETTI
3/1/2023	Flus, cards	Saviour Schembri
3/1/2023	Kartiera, flus	Alfred Caruana
5/1/2023	iPhone	Ali Yildiz
9/1/2023	Brazzuletta safra	Birsen Sterier
11/1/2023	Kartiera, flus	Abdi S. Mahmud
11/1/2023	iPhone	Aldo Zammit
12/1/2023	Handbag, flus	Doris A. Scerri Gill
12/1/2023	Brazzuletta safra	Kurt Farrugia
13/1/2023	Mobile	Mario Spiteri
31/1/2023	Mobile	Teresa Bales
1/2/2023	Stampi framed	Bedel Gele
6/2/2023	iPhone	Odin Cutajar
8/2/2023	Ġiżirana tal-metall isfar	Ivan Calleja
14/2/2023	iPhone	John Caruana
15/2/2023	Mackbook	Ana Stevanovic
15/2/2023	Portmoni roża	Carmel Axiak
15/2/2023	Kartiera, flus	Laxmi Gurung
20/2/2023	Ġiżirana	Amy Vella Haber
22/2/2023	Brazzuletta	Mandy Farrugia
23/2/2023	iPhone	David Barbara
23/2/2023	iPhone	Anthony Schembri
23/2/2023	Flus	Stella Vassallo
23/2/2023	Mobile	Raymond Grech
23/2/2023	Apple Phone	Sammuel Mehari
23/2/2023	iPhone	Lawrence Falzon
27/2/2023	Mobile	Anna Marie Debono
28/2/2023	Brazzuletta	Jason Gauci
28/2/2023	Mobile	Dorielle Rafalo
3/3/2023	Handbag, fwieħa	Stephania Seychell
3/3/2023	Mobile	Ahmed Saed Mohamed
3/3/2023	Ċurkett, arloġġ	Maria Lourdes Micallef
6/3/2023	Drone	Geofrey Chetcuti
6/3/2023	iPhone	Shaun Kitcher

DATA	DESKRIZZJONI TAL-OĠĠETTI	ISEM TA' MIN SAB L-OĠĠETTI
6/3/2023	Bagalja	Jamal Mohammed
6/3/2023	Tablet, side bag	Christian Camilleri
9/3/2023	Portmoni, flus	Doris A. Scerri Gill
9/3/2023	Kartiera	Dylan Angrisani
14/3/2023	Flus	Mildred Marmara
14/3/2023	Cover tal-passaport	Marie Ciappara
14/3/2023	Kartiera, flus	Shova Adhikari
16/3/2023	Laptop	Melissa J. Bagley
21/3/2023	Mobile	Angela Flores
22/3/2023	Mobile	Mary R. Casha
27/3/2023	Arloġġ tal-idejn	Karim Rayouf
27/3/2023	Mobile	Martha Camenzuli
27/3/2023	Mobile	Kurth Dimech
30/3/2023	Money	Dorothy Rossi
30/3/2023	Kartiera, flus	Andreas Rudolf
30/3/2023	Kartiera, flus	Tatsuro Nagamatsu

L-4 ta' Lulju, 2023

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 112 tal-2023

Irmiġġ ta' baga tal-informazzjoni (li tintnefaħ) barra l-Bajja tax-Xlendi – Staġjonali

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara li se titpoġġa baga tal-informazzjoni (li tintnefaħ) 1m x 1m 'il barra mill-Bajja tax-Xlendi, Għawdex, iċċentrata fil-pożizzjoni A, kif muri fiċ-chart li tinsab fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Il-pożizzjoni hija bejn wieħed u ieħor:

Pożizzjoni	*Latitudni (N)*	*Longitudni (E)*
A	36º 01'.738	014º 12'.874

Din il-baga tal-informazzjoni (li tintnefaħ) se titħalla fil-pożizzjoni tagħha bejn Ġunju u Settembru.

Il-kaptana u l-operaturi tal-bastimenti huma avżati biex ibaħħru b'attenzjoni, b'kawtela u b'veloċità baxxa (mingħajr rima) meta jkunu qrib il-pożizzjoni msemmija hawn fuq.

Huma għandhom josservaw l-istruzzjonijiet mogħtija fuq VHF Stazzjon 12 u/jew 16, mill-Valletta VTS.

Chart affettwata: BA 211

L-4 ta' Lulju, 2023

4th July, 2023

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 112 of 2023

Mooring of inflatable information buoy outside Xlendi Bay – Seasonal

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that a 1m x 1m inflatable information buoy will been placed off Xlendi Bay, Gozo, centred on position A as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

The approximate position is:

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
A	36º 01'.738	014º 12'.874

The inflatable information buoy will be left in its position between June and September.

Masters and operators of vessels are advised to keep a sharp lookout, navigate with caution and at slow speed (no wake) when navigating close to the above-mentioned position.

They are to comply with instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS.

Chart affected: BA 211

4th July, 2023

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 113 tal-2023

Open Water Swimming Event fiċ-Ċirkewwa – 5 ta' Lulju 2023

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara li se tkun organizzata 'open water swimming event' fiċ-Ċirkewwa.

It-tellieqa se ssir tul il-korsa A, B, C u D (kif muri fuq chart 1 fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt)), nhar l-Erbgħa 5 ta' Lulju, 2023, bejn is-6.30 p.m. u t-8.30 p.m.

Pożizzjoni	*Latitudni (N)*	*Longitudni (E)*
A	35° 59'.217	014° 19'.833
B	35° 59'.267	014° 19'.850
C	35° 59'.283	014° 20'.150
D	35° 59'.283	014° 20'.450

Club RHIB u numru ta' kenuri se jkunu qegħdin jakkumpanjaw lill-għawwiema parteċipanti.

Bagi kbar hi-viz se jitqieghdu f'kull wieħed mit-tliet punti B, C u D biex tiġi indikata l-korsa.

Il-baħħara kollha għandhom iżommu 'l bogħod miż-żona u, taħt l-ebda ċirkostanza, m'għandhom jgħaddu mill-korsa A, B, C u D.

Fid-data u l-ħinijiet stipulati, il-baħħara huma avżati biex ibaħħru b'attenzjoni u b'kawtela u b'veloċità baxxa (mingħajr rima) meta jkunu fil-viċinanza. Huma għandhom jikkoperaw mal-organizzaturi.

F'kaz li minħabba l-kundizzjonijiet tat-temp l-avveniment ma jistax isir fiċ-Ċirkewwa, dan isir fil-Bajja tas-Salina fl-istess data u ħin, tul il-korsa X, Y u Z (kif jidher fuq chart 2 li tinsab fis-sit tat-Transport Malta (www.transport.gov.mt)).

Pożizzjoni	*Latitudni (N)*	*Longitudni (E)*
X	35° 56'.932	014° 25'.660
Y	35° 57'.182	014° 25'.708
Z	35° 57'.078	014° 25'.765

Il-baħħara kollha għandhom josservaw kwalunkwe struzzjoni mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, minn Valletta VTS u minn kull membru ta' infurzar fuq il-post.

Charts affettwati: BA 177, 2537 u 2538

L-4 ta' Lulju, 2023

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 113 of 2023

Open Water Swimming Event at Ċirkewwa – 5th July, 2023

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that an open water swimming event will be organised at Cirkewwa.

The race will be held along the course A, B, C and D (as shown on chart 1 found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt)), on Wednesday, 5th July, 2023, from 6.30 p.m. till 8.30 p.m.

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
A	35° 59'.217	014° 19'.833
B	35° 59'.267	014° 19'.850
C	35° 59'.283	014° 20'.150
D	35° 59'.283	014° 20'.450

A club RHIB and a number of canoes will be accompanying the participating swimmers.

A large hi-viz buoy will be laid at each of the three points B, C and D to indicate the racecourse.

All mariners are directed to keep well clear of the area and, under no circumstances, are to transit through course A, B, C and D.

On the stipulated date and times, mariners are advised to keep a sharp lookout and navigate with extreme caution and at slow speed (no wake) when in the vicinity. They are to cooperate with the organisers.

If due to weather conditions the event cannot be held at Ċirkewwa, it will instead be held at Salina Bay on the same date and time, along the course X, Y and Z (as shown on the chart 2 found in Transport Malta website (www.transport.gov.mt)).

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
X	35° 56'.932	014° 25'.660
Y	35° 57'.182	014° 25'.708
Z	35° 57'.078	014° 25'.765

All mariners are to comply with any instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS and by any enforcement personnel on site.

Charts affected: BA 177, 2537 and 2538

4th July, 2023

BORD TAL-KOPERATTIVI

(Att Nru. XXX tal-2001 dwar Soċjetajiet Koperattivi)

Avviż ta' Reġistrazzjoni

Ordni Nru. 8

Ngħarrfu b'dan illi s-Soċjetà li ġġib l-isem 'Ecotiq Co-Op Society Ltd' u l-istatut tagħha ġew reġistrati mill-Bord tal-Koperattivi fid-29 ta' Mejju, 2023, skont id-dispożizzjonijiet tal-artikolu 29 (1) tal-Att Numru XXX tal-2001.

Is-Sur Joseph Abela
Chairman
Bord tal-Koperattivi

Id-29 ta' Mejju, 2023
CB 34/79/156

CO-OPERATIVES BOARD

(Co-operative Societies Act No. XXX of 2001)

Notice of Registration

Order No. 8

IT is hereby notified that the Society with the name 'Ecotiq Co-Op Society Ltd' and its statute were registered by the Co-operatives Board on the 29th May, 2023, in accordance with the provisions of Article 29 (1) of Act No. XXX of 2001.

Mr Joseph Abela
Chairman
Co-operatives Board

29th May, 2023

MINISTERU GĦALL-AGRIKOLTURA, IS-SAJD U D-DRITTIJIET TAL-ANNIMALI

Aġenzija għall-Pagamenti Agrikoli u Rurali

Skema Nazzjonali għall-Benesseri tal-Majjal

L-Aġenzija għall-Pagamenti Agrikoli u Rurali (ARPA), fi ħdan il-Ministeru għall-Agrikoltura, is-Sajd, u d-Drittijiet tal-Annimali (MAFA), nediet skema għall-benesseri tal-majjal bil-għan li tingħata għajnuna finanzjarja lir-raħħala Maltin u Għawdxin li b'mod volontarju jkomplu jtejbu l-kundizzjonijiet tal-għajxien u benesseri tal-majjala fl-azjendi agrikoli tagħhom.

Din l-iskema hija ffinanzjata bis-sħiħ minn Fondi Nazzjonali u l-għajnuna finanzjarja pprovduta taħt din l-iskema qiegħda tingħata fuq medda ta' ħames (5) snin (2021-2025) lil dawk ir-raħħala fis-settur tal-majjal li volontarjament żiedu l-ispazju ta' fejn jinżammu l-majjala fuq l-azjendi tagħhom. Dawn l-azzjonijiet għandhom ikunu konformi mad-dimensjonijiet stabbiliti mid-Diviżjoni tar-Regolazzjoni Veterinarja (VRD), u li jinsabu stipulati fil-linji gwida dettaljati għal din l-iskema. Il-pagamenti se jingħataw għal kull majjala eliġibbli li qed tibbenefika minn tali żieda fl-ispazju taħt din l-iskema.

Il-benefiċjarji kuntrattati qegħdin jiġu mitluba biex jimlew l-applikazzjoni għas-sena 2023 u jibagħtuha bil-posta lill-ARPA fl-envelope li huwa pprovdut mal-istess applikazzjoni sa mhux iktar tard mit-30 ta' Lulju, 2023.

Aktar informazzjoni dwar din l-iskema tista' tinkiseb mill-Aġenzija għall-Pagamenti Agrikoli u Rurali (ARPA) permezz ta' ittra elettronika lil (arpa.mafa@gov.mt),

MINISTRY FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND ANIMAL RIGHTS

Agriculture and Rural Payments Agency

National Pig Welfare Scheme

The Agriculture and Rural Payments Agency (ARPA), within the Ministry for Agriculture, Fisheries, and Animal Rights (MAFA), has launched a National Pig Welfare scheme with the aim of providing financial assistance to Maltese and Gozitan livestock farmers who voluntarily undertake actions which serve to improve the living and animal welfare conditions of pigs on their farms.

This scheme is entirely funded through National Funds and the financial assistance provided under this scheme is being granted over a period of five (5) years (2021-2025) to those pig farmers who voluntarily agreed to increase the living space for sows and gilts on their holdings. These actions should be in line with the dimensions set out by the Division of Veterinary Regulation (VRD), which are stipulated in the detailed guidelines for this scheme. Payments will be provided for each eligible pig benefitting from an increase in living space under this scheme.

The contracted beneficiaries are required to fill in the application for the year 2023 sent by post which needs to be mailed to ARPA using the enclosed self-addressed envelope by not later than the 30th of July, 2023.

Further information regarding this scheme may be obtained from the Agriculture and Rural Payments Agency (ARPA) by email to (arpa.mafa@gov.mt), or by telephone

jew permezz tan-numru tat-telefown 2292 6148. Linji gwida dettaljati għal din l-iskema jistgħu jinkisbu mis-sit elettroniku tal-aġenzija (www.arpa.gov.mt).

L-4 ta' Lulju, 2023

number 2292 6148. The detailed guidelines for this scheme may be accessed from the Agency's website (www.arpa.gov.mt).

4th July, 2023

DIPARTIMENT TAL-INFORMAZZJONI

Lista ta' offerti, kwotazzjonijiet u direct orders mogħtija mid-Dipartiment tal-Informazzjoni matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2023 u t-30 ta' Ġunju, 2023, ippubblikata skont l-Artikolu 111(2) tar-Regolamenti tal-2016 dwar l-Akkwist Pubbliku (AL 352/2016).

L-4 ta' Lulju, 2023

DEPARTMENT OF INFORMATION

List of tenders, quotations and direct orders awarded by the Department of Information during the period between 1st January, 2023 and 30th June, 2023, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations (LN 352/2016).

4th July, 2023

Offerti/*Tenders*

Nru. *No.*	Nru. ta' Referenza tal-Offerta *Tender Reference No.*	Isem tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Name/ Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
Nil	Nil	Nil	Nil	Nil	Nil

Kwotazzjonijiet/*Quotations*

Nru. *No.*	Nru. ta' Referenza tal-Kwotazzjoni *Quotation Reference No.*	Isem tal-Kwotazzjoni/ Suġġett tal-Kwotazzjoni *Quotation Name/ Subject of Quotation*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	DOI 20/2022	Lease of monochrome energy efficient multifunctional printer	28/2/2023	Image Systems Ltd	€4,400

Direct Orders

Nru. *No.*	Nru. ta' Referenza tad-Direct Order *Direct Order Reference No.*	Isem tad-Direct Order/ Suġġett tad-Direct Order *Direct Order Name/ Subject of Direct Order*	Data ta' Approvazzjoni *Approval Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
Nil	Nil	Nil	Nil	Nil	Nil

FAMILY BUSINESS OFFICE

Lista ta' kuntratti tal-kwotazzjonijiet u direct contracts mogħtija mill-Family Business Office matul il-perjodu bejn l-1 ta' Lulju, 2022 u l-31 ta' Diċembru, 2022, ippubblikata skont l-Artikolu 111(2) tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi LS S.L. 601.03.

L-4 ta' Lulju, 2023

FAMILY BUSINESS OFFICE

List of quotation contracts and direct contracts awarded by Family Business Office during the period between 1st July, 2022 and 31st December, 2022, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

4th July, 2023

Kwotazzjonijiet/*Quotations*

Numru tar-Referenza tal-Kwotazzjoni *Quotation Reference Number*	Isem tal-Kwotazzjoni/Suġġett tal-Kwotazzjoni *Quotation Title/Subject of Quotation*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
Quotation 5148	Marketing re design and editing, scheduling content, monthly submission of scheduled posts, quarterly newsletter	24/10/2022	Mad Promotions Ltd	5,400.00

Direct Contracts

Numru ta' Referenza tad-Direct Contract *Direct Contract Reference Number*	Titlu tad-Direct Contract/Suġġett tad-Direct Contract *Direct Contract Title/Subject of Direct Contract*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
PO101	Wirt u Eredi programme, November 2022 to April 2023	18/10/2022	DJ Burgees Ltd	8,000.00
PO118	Adverts 30 sec spots: 6 months campaign – January to June 2023	16/12/2022	Medialink Communications	6,000.00

CIRCULAR ECONOMY MALTA

Lista ta' kuntratti tal-kwotazzjonijiet u direct contracts mogħtija mis-Circluar Economy Malta matul il-perjodu bejn l-1 ta' Lulju, 2022 u l-31 ta' Diċembru, 2022, ippubblikati skont ir-Regolament 111 (2) tar-Regolamenti tal-Akkwist Pubbliku L.S. 601.03.

L-4 ta' Lulju, 2023

CIRCULAR ECONOMY MALTA

List of quotation contracts and direct contracts awarded by Circular Economy Malta during the period between 1st July, 2022, and 31st December, 2022, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

4th July, 2023

Kwotazzjonijiet/*Quotations*

Nru. *No.*	Numru ta' Referenza tal-Kwotazzjoni *Quotation Reference Number*	Titlu tal-Kwotazzjoni/Suġġett tal-Kwotazzjoni *Quotation Title/Subject of Quotation*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	CEMalta 08-22	Services – Provision of Environmentally Friendly Cleaning Products and Services for Circular Economy Malta	28.11.2022	Clentec Ltd	4,711.20

Direct Contracts

Nru. *No.*	Numru ta' Referenza tad-Direct Contract *Direct Contract Reference Number*	Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract *Direct Contract Title/ Subject of Direct Contract*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	RFQ 17.2022	Stock Verification Auditing Services of Beverage Containers	14.11.2022	RSM Malta	6,800

L-AĠENZIJA DWAR L-ENERĠIJA U L-ILMA

Lista ta' offerti, kwotazzjonijiet, direct contracts u varjazzjonijiet approvati mogħtija mill-Aġenzija dwar l-Enerġija u l-Ilma matul il-perjodu bejn l-1 ta' Lulju, 2022 u l-31 ta' Diċembru, 2022, ippubblikata skont l-Artikolu 111(2) tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi L.S. 601.03.

L-4 ta' Lulju, 2023

ENERGY AND WATER AGENCY

List of tender contracts, quotation contracts, direct contracts and approved variations awarded by the Energy and Water Agency during the period between 1st July, 2022, and 31st December, 2022, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

4th July, 2023

Offerti/*Tenders

Numru ta' Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
	No Tender Contracts which are not regulated as an Open Procedure (Design Contest or an Innovation Partnership);			

*Entitajiet Kuntrattwali li joperaw fis-Setturi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Servizzi Postali għandhom ukoll jirreferu għal Regolament 87 tar-Regolamenti tal-Public Procurement Utilities (L.S. 601.05) li jidderiġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) tal-L.S. 601.03.
**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03.*

Kwotazzjonijiet/*Quotations

Numru ta' Referenza tal-Kwotazzjoni *Quotation Reference Number*	Titlu tal-Kwotazzjoni/Suġġett tal-Kwotazzjoni *Quotation Title/Subject of Quotation*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
EWA/Q3/272/2022	Provision of training services on hecras and epa swmm modelling software – Energy and Water Agency	19/07/20222	Ruwa srl	€8,200.00
EWA/Q3/201/2022	Supply of promotional merchandise – beach microfiber towels - related to the 'guest' project – Energy and Water Agency	8/8/2022	Logikview analytics private limited	€6,370.00
EWA/Q3/203/2022	Supply of promotional merchandise – kid's drawstring bags - related to the 'guest' project – Energy and Water Agency	6/9/2022	Logikview analytics private limited	€6,125.00

*Entitajiet Kuntrattwali li joperaw fis-Setturi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Servizzi Postali għandhom ukoll jirreferu għal Regolament 87 tar-Regolamenti tal-Public Procurement Utilities (L.S. 601.05) li jidderiġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) tal-L.S. 601.03.
**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03.*

Direct Contracts*

Numru ta' Referenza tad-Direct Contract *Direct Contract Reference Number*	Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract *Direct Contract Title/ Subject of Direct Contract*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
EWA/DO3/251/22	Data logger with power supplier	4/7/2022	Ammonit Measurement GmbH	€6,133.56
EWA/DOD/471/22	Provision of auditing services for a contract under the cf.Pa.10.096 Project	27/7/2022	Deloitte Audit Limited	€22,500.00
EWA/DO3/342/22	Installation of wheelchair railing at the fiddien box	2/8/2022	Bonnici Bros Services Ltd	€9,970.00
EWA/DO3/373/22	Wind pro software	12/8/2022	EMD International A/S	€8,120.00
EWA/DO3/341/22	Purchase of cages for geological cores storage	23/9/2022	KAISER + KRAFT srl	€8,540.50
EWA/DO3/449/22	Consultancy services – stakeholder support unit	26/9/2022	Mr. Victor Friggieri	€10,000.00
EWA/DO3/440/22	Energy efficiency campaign – production	28/9/2022	Nest Creative Lab	€9,742.50
EWA/DO3/478/22	Upgrading of weather stations	12/10/2022	Ais Technology Ltd	€7,640.00
EWA/DO3/465/22	Emergency works at chadwick lakes – ecological monitoring	12/10/2022	En-Sure Ltd	€10,000.00
EWA/DO3/441/22	Pa application for the installation of a green roof at the ghajn centre in rabat under the gifluid project	2/11/2022	Incorporated Design	€9,655.00
EWA/DOD/372/22	Procurement of long-term wind data	2/11/2022	Vaisala Inc.	€35,088.00
EWA/DO3/517.22	Wirt u Eredi TV show	9/11/2022	DJB communications & events ltd	€8,000.00
EWA/DO3/499/22	External it support contract	1/12/2022	megabyte	€9,200.00
EWA/DO3/541/22	Temporary rent of a core processing facility	20/12/2022	J.Lautier.Co.Ltd	€7,300.00
EWA/DOD/595/22	Technical consultancy in the e-mobility sector	21/12/2022	Ricardo AEA Ltd.	€71,769.00
EWA/DOD/464/22	Purchase and delivery of appliances of vulnerable persons and disposal of old appliances – vulnerable scheme	21/12/2022	Top Choice	€21,110.17

*Entitajiet Kuntrattwali li joperaw fis-Setturi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Servizzi Postali għandhom ukoll jirreferu għal Regolament 87 tar-Regolamenti tal-Public Procurement Utilities (L.S. 601.05) li jidderiġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) tal-L.S. 601.03.

**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03.*

Varjazzjonijiet/*Variations

Numru ta' Ref. tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/ Suġġett tal-Kuntratt	Data Approvata	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€ VAT Eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
Contract Ref. Number	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
	No variations exceeding the Original Contract Value by more than 5% for Contracts of €5,000 up to €10,000 excluding VAT.						

*Entitajiet Kuntrattwali li joperaw fis-Setturi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Servizzi Postali għandhom ukoll jirreferu għal Regolament 87 tar-Regolamenti tal-Public Procurement Utilities (L.S. 601.05) li jidderiġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) tal-L.S. 601.03.

**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03.*

KUNSILL LOKALI L-QRENDI

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali l-Qrendi jgħarraf illi:

Ħadd ma jista' jipparkja bejn nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2023, mis-7.00 a.m. sa nofsillejl, fi Triq Rokku Buhagiar u Triq il-Parroċċa (fil-parti bejn Triq Rokku Buhagiar u Misraħ Santa Marija);

Ħadd ma jista' jipparkja bejn nhar il-Ġimgħa, 4 ta' Awwissu, 2023, mis-7.00 a.m., sas-Sibt, 19 ta'Awwissu, 2023, sa nofsillejl, fi Triq Rokku Buhagiar u Triq il-Parroċċa (fil-parti bejn Triq Rokku Buhagiar u Misraħ Santa Marija);

Ħadd ma jista' jipparkja bejn nhar it-Tnejn, 14 ta' Awwissu, 2023, mill-5.00 p.m., sas-1.00 a.m. tat-Tlieta, 15 ta'Awwissu, 2023, u t-Tlieta, 15 ta' Awwissu, 2023, mis-6.00 p.m. sal-11.00 p.m., fi Triq it-Tempesta (fil-parti bejn Triq Antonio Chircop u Misraħ il-Maqluba, service road eskluża).

Trasport pubbliku se jiġi affettwat.

L-4 ta' Lulju, 2023

QRENDI LOCAL COUNCIL

Traffic and Parking Suspension

The Qrendi Local Council notifies that:

No parking is allowed from Sunday, 30th July, 2023, from 7.00 a.m. till midnight, in Triq Rokku Buhagiar (part between Triq il-Kbira and Triq il-Parroċċa);

No parking is allowed from Friday, 4th August, 2023, from 7.00 a.m., to Saturday, 19th August, 2023, till midnight, in Triq Rokku Buhagiar (part between Triq il-Kbira and Triq il-Parroċċa);

No parking is allowed on Monday, 14th August, 2023, from 5.00 p.m., till 1.00 a.m. of Tuesday, 15th August, 2023, and on Tuesday, 15th August, 2023, from 6.00 p.m. till 11.00 p.m., in Triq it-Tempesta (part between Triq Antonio Chircop and Misraħ il-Maqluba, service road excluded).

Public transport will be affected.

4th July, 2023

AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

L-Uffiċjal Kap Eżekuttiv, Awtorità tal-Artijiet, jgħarraf li:

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti tal-Awtorità tal-Artijiet, Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta, sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, 20 ta' Lulju, 2023 għal:

Avviż Nru. 34. Kiri, għall-perjodu li fadal tal-kirja preżenti li jintemm fil-31 ta' Mejju, 2028, tal-ħanut vojt tale quale 'l hemm minn Xatt it-Tiben, il-Furjana, kif muri bl-aħmar u mmarkat Site 1 fuq il-pjanta P.D.2005_442_A u jinkludi s-siti Nru. 2 u Nru. 3 murijin bl-aħmar u mmarkati Site 2 u Site 3 fuq l-istess pjanta P.D.2005_442_A. Il-kerrej preżenti ma jridx jibqa' fil-kirja u terz interessat lest li jidħol għar-rimanenti perjodu ta' din il-kirja. Dan it-terz interessat għandu d-dritt tal-ewwel rifjut riżervat favurih skont Artikolu Nru. 3 (1) tal-Avviż Legali Nru. 573.02. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €9,787 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tlett elef u mitejn u tnejn u sittin ewro (€3,262) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru, 35. Kiri, minn sena għal sena, għal skop ta' agrikultura, ta' sit tale quale f'area magħrufa bħala Tas-Sisien, l-Għarb, Għawdex, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2021_0413. Dan is-sit jista' jkun suġġett għal servitujiet eżistenti favur proprjetà adjaċenti. L-offerenti għandhom ikunu persuni li huma rreġistrati bħala bdiewa full-time jew part-time, skont ċertifikat maħruġ mid-Dipartiment tal-Agrikoltura li għandu jiġi sottomess mad-dokument tal-offerta jew studenti li temmew b'suċċess kors akkademiku fi studji agrikoli fil-ħames snin preċedenti mid-dħul fis-seħħ tal-Avviż Legali Nru. 573.06 li għandhom jissottomettu kopja taċ-ċertifikat rilevanti mal-offerta tagħhom. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €1,000 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tlieta u ħamsin ewro u disgħa u għoxrin ċenteżmu (€53.29) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 36. Kiri għall-perjodu ta' ħmistax-il (15) sena għal skopijiet kummerċjali ta' ħanut tale quale, f'Nru. 33 (qabel Nru. 8), Triq is-Sliem, Il-Marsa, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D. 231_81_6_8. L-arja ta' fuq dan il-ħanut mhijiex inkluża fl-offerta. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €14,250 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' erbat elef u seba' mija u ħamsin ewro (€4,750) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont

LANDS AUTHORITY

The Chief Executive Officer, Lands Authority, notifies that:

Sealed tenders in respect of the following advertisements are to be deposited in the tender box at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta, by 10.00 a.m. on Thursday, 20th July, 2023, for:

Advt No. 34. Lease, for the remaining period of the present lease which ends on the 31st May, 2028, of the bare shop tale quale off Xatt it-Tiben, Floriana, as shown edged in red and marked Site 1 on plan P.D.2005_442_A including the sites No. 2 and No. 3 as also shown in red and marked Site 2 and Site 3 on the same plan P.D. 2005_442_A. The present tenant does not want to remain in the lease and an interested third party is ready to assume the remaining term of this lease. The interested third party has been reserved the right of first refusal as per Article No. 3 (1) of Legal Notice 573.02. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €9,787 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of three thousand and two hundred and sixty-two euro (€3,262) per annum will not be considered. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 35. Lease tale quale, on a year to year basis, for agricultural purposes, of a site at land known as Tas-Sisien, Għarb, Gozo, shown edged in red on plan P.D.2021_0413. This site may be subject to existing servitudes in favour of the adjacent properties. The bidders must be either full-time or part-time farmers, who have to submit a certificate, issued by the Department of Agriculture with the tender document or students who have completed successfully an academic course relating to agriculture within the previous five years prior to the introduction of the Legal Notice No. 573.06 who have to submit a copy of the relevant certificate also with the tender documents. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €1,000 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of fifty-three euro and twenty-nine cents (€53.29) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

Advt No. 36. Lease for a period of fifteen (15) years for commercial purposes of a shop tale quale, at No. 33 (formerly No. 8), Triq is-Sliem, Marsa, as shown edged in red on the plan P.D.231_81_6_8. The airspace of this shop is not included with this tender. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €14,250 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of four thousand and seven hundred and fifty euro (€4,750) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No.

artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 37. Kiri, għall-perjodu li fadal tal-kirja preżenti li jintemm fil-14 ta' Marzu, 2024, tal-ħanut vojt tale quale f'Nru. 1, Triq Ħal Tarxien fil-Qasam tad-Djar Tal-Miħna, Il-Gudja, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.19_83_7_2. Il-kerrej preżenti ma jridx jibqa' fil-kirja u terz interessat lest li jidħol għar-rimanenti perjodu ta' din il-kirja. Dan it-terz interessat għandu d-dritt tal-ewwel rifjut riżervat favurih skont Artikolu Nru. 3 (1) tal-Avviż Legali Nru. 573.02. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €10,503 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tlett elef u ħames mija u ewro (€3,501) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Dawn l-avviżi qegħdin jiġu ppubblikati bħala stedina għall-pubbliku sabiex jakkwista d-dokumenti tal-offerta online. L-offerenti għandhom jirreferu għall-kundizzjonijiet kollha tad-dokument tal-offerta u huma mistiedna li jaqraw sew dawn id-dokumenti. L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kundizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu billi tagħfas fuq 'Buy Tender' fuq il-paġna ta' din l-offerta fis-sit (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). Il-ħlas huwa ta' ħamsin ewro (€50) li jitħallas permezz tas-sistema online tas-sit tal-Awtorità tal-Artijiet bil-card bankarja preferuta.

L-4 ta' Lulju, 2023

SERVIZZI EWROPEJ F'MALTA (SEM)

Bejgħ 'Tale Quale' ta' Vettura (Mudell Opel Insignia Limousine NB Saloon)

Referenza: DISPOSAL_FCI762

Servizzi Ewropej f'Malta (SEM) qiegħda toħroġ għall-bejgħ 'tale quale' vettura tal-mudell Opel Insignia Limousine NB Saloon. Dokument dettaljat jista' jitniżżel minn (https://sem.gov.mt/notices).

Dawk interessati jitfgħu l-offerta tagħhom għandhom jibagħtu proposta magħluqa kif mitlub f'Sezzjoni (1) Paragrafu (8) tad-dokument, immarkata b'mod ċar 'Bejgħ 'Tale Quale' ta' Vettura (Mudell Opel Insignia Limousine NB Saloon) – Referenza: DISPOSAL_FCI762'.

L-offerti għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti fl-uffiċċji ta' SEM, 280, Triq ir-Repubblika, Il-Belt Valletta VLT 1112, sa mhux iktar tard mill-11.00 a.m. (CEST) tat-Tlieta, 25 ta' Lulju, 2023.

Offerti mitfugħa tard ma jiġux ikkunsidrati.

L-4 ta' Lulju, 2023

573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 37. Lease, for the remaining period of the present lease which ends on the 14th March, 2024, of the bare shop tale quale at No. 1, Triq Hal Tarxien at Tal-Mithna Housing Estate, Gudja, as shown edged in red on plan P.D.19_83_7_2. The present tenant does not want to remain in the lease and an interested third party is ready to assume the remaining term of this lease. The interested third party has been reserved the right of first refusal as per Article No. 3 (1) of Legal Notice 573.02. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €10,503 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of three thousand and five hundred and one euro (€3,501) per annum will not be considered. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

These adverts are being published as an invitation to the public to acquire tender documents online. The bidders are to refer to all the conditions of the tender document and are invited to read carefully these conditions. Tenders should be submitted only on the prescribed form, which together with the relevant conditions and other documents, may be obtained by clicking on 'Buy Tender' on the web page where this tender is available on (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). A fee of fifty euro (€50) must be paid through the online system of the Lands Authority website by using preferred banking card.

4th July, 2023

SERVIZZI EWROPEJ F'MALTA (SEM)

Sale 'Tale Quale' of a Vehicle (Model Opel Insignia Limousine NB Saloon)

Reference: DISPOSAL_FCI762

Servizzi Ewropej f'Malta is issuing for sale 'tale quale' a vehicle, model Opel Insignia Limousine NB Saloon. A detailed dossier can be downloaded from (https://sem.gov.mt/notices).

Interested bidders are to submit a sealed proposal as requested in Section (1) Paragraph (8) of the dossier, clearly marked 'Sale 'Tale Quale' of a Vehicle (Model Opel Insignia Limousine NB Saloon) – Reference: DISPOSAL_FCI762'.

Proposals are to be deposited in the tender box located at SEM offices, 280, Triq ir-Repubblika, Valletta VLT 1112, by not later than 11.00 a.m. (CEST) of Tuesday, 25th July, 2023.

Late submissions will not be considered.

4th July, 2023

KUNSILL MALTI GĦAS-SETTUR TAL-VOLONTARJAT

Il-Kunsill Malti għas-Settur tal-Volontarjat jgħarraf li Friends of the Earth Malta qiegħda tħabbar pubblikazzjoni għal sejħa għal kwotazzjonijiet:

Referenza tal-Proġett VOPS A1.09.2023.

Friends of the Earth Malta teħtieġ servizzi ta' web designer u web developer, bħala parti mill-VOPS A1.09.2023 'Kampanja Edukattiva ta' Kemmuna'.

Dawk interessati huma mistednin jibgħatu ittra elettronika lil (maria@foemalta.org) għall-speċifikazzjonijiet.

L-offerta tagħlaq it-Tnejn, 24 ta' Lulju, 2023.

Dan il-proġett ġie ffinanzjat permezz tal-Voluntary Organisations Project Scheme amministrat mill-Kunsill Malti għas-Settur tal-Volontarjat f'isem il-Ministeru għall-Inklużjoni, il-Volontarjat u d-Drittijiet tal-Konsumatur.

L-4 ta' Lulju, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Id-Direttur Maniġerjali (Procurement and Supplies), Ministeru għas-Saħħa, jgħarraf illi:

Jintlaqgħu offerti elettroniċi rigward l-avviżi li ġejjin sad-9.30 a.m. tal-Erbgħa, 21 ta' Lulju, 2023. L-offerti għandhom jintbagħtu BISS online fuq (www.etenders.gov.mt) għal:

CFT 009-3820/23. Provvista ta' 'fan coil units frame filters (lot 1)' u 'rigid pocket filters (lot 2)'

CFT 009-3822/23. Provvista ta' bankijiet magħmula b'materjali u proċessi li ma jagħmlux ħsara 'l-ambjent

CFT 009-3823/23. Provvista ta' 'flat panel, pleated ahu filters'

cft 021-3824/23. Provvista ta' 'Haloperidol 5mg tablets/capsules'

CFT 020-3825/23. Provvista ta' 'fine instruments set for upper gastro-intestinal surgery'

CFT 021-3826/23. Provvista ta' 'Abatacept solution for injection'

CFT 009-3827/23. Provvista ta' 'surgical stools'

CFT 009-3828/23. Provvista ta' 'electrically driven static bin cleaning machine including detergent' b'impatt ambjentali mnaqqas

CFT 021-3829/23. Provvista ta' 'Sodium Chloride 0.9% x 500ml infusion'

CFT 021-3830/23. Provvista ta' 'Sodium Chlroide 0.9% x 1000ml infusion'

MALTA COUNCIL FOR THE VOLUNTARY SECTOR

The Malta Council for the Voluntary Sector notifies that 'Friends of the Earth Malta' is requesting the call for quotations:

Project Reference VOPS A1.09.2023.

'Friends of the Earth Malta' needs the services of a web designer and web developer, as part of the VOPS A1.09.2023 'Comino Educational Campaign'.

Prospective bidders are invited to send an email to (maria@foemalta.org) for specifications.

Deadline for submissions is Monday, 24th July, 2023.

This project has been funded through the Voluntary Organisations Project Scheme managed by the Malta Council for the Voluntary Sector supported by the Ministry for Inclusion, Voluntary Organisations and Consumer Rights.

4th July, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The Managing Director (Procurement and Supplies), Ministry for Health, notifies that:

Electronic tenders in respect of the following notices will be received till 9.30 a.m. of Wednesday, 21st July, 2023. Tenders are to be submitted ONLY online on (www.etenders.gov.mt) for:

CFT 009-3820/23. Provision of fan coil units frame filters (lot 1) and rigid pocket filters (lot 2)

CFT 009-3822/23. Provision of seating benches produced with environmentally friendly materials and processes

CFT 009-3823/23. Provision of flat panel, pleated ahu filters

CFT 021-3824/23. Supply of Haloperidol 5mg tablets/capsules

CFT 020-3825/23. Supply of fine instruments set for upper gastro-intestinal surgery

CFT 021-3826/23. Supply of Abatacept solution for injection

CFT 009-3827/23. Supply of surgical stools

CFT 009-3828/23. Provision of electrically driven static bin cleaning machine including detergent with reduced environmental impact

CFT 021-3829/23. Supply of Sodium Chloride 0.9% x 500ml infusion

CFT 021-3830/23. Supply of Sodium Chlroide 0.9% x 1000ml infusion

CFT 021-3831/23. Provvista ta' 'Magnesium Sulfate 20% for IV use'

CFT 019-3832/23. Provvista ta' uniformijiet tal-infermiera għad-Dipartiment tal-Emerġenza, l-Isptar Mater Dei u GGH, b'impatt ambjentali mnaqqas

CFT 009-3833/23. Provvista ta' 'protective technical rescue helmets' għall-infermiera tal-Emerġenza

CFT 020-3835/23. Provvista ta' 'tubular surgical stockinette'

CFT 021-3836/23. Provvista ta' 'Rifampicin 100mg/5mL oral suspension'

Jintlaqgħu offerti elettroniċi rigward l-avviżi li ġejjin sad-9.30 a.m. tat-Tlieta, 25 ta' Lulju, 2023. L-offerti għandhom jintbagħtu BISS online fuq (www.etenders.gov.mt) għal:

CFT 009-3837/23. Provvista ta' żebgħa u verniġ varji b'impatt ambjentali imnaqqas

CFT 009-3838/23. Provvista ta' 'water efficient complete toilet structures'

CFT 021-3839/23. Provvista ta' 'Diazepam 5mg rectal tubes'

CFT 020-3840/23. Provvista ta' 'stoma various items'

Id-dokumenti tal-offerta huma mingħajr ħlas.

Id-dokumenti tal-offerti jinkisbu biss mill-Electronic Public Procurement System (www.etenders.gov.mt). Ir-reġistrazzjoni hija meħtieġa sabiex ikun jista' jintuża s-sit elettroniku. Operaturi ekonomiċi Maltin għandu jkollhom l-eID tal-organizzazzjoni tagħhom sabiex ikunu jistgħu jidħlu f'dan is-sit elettroniku. Aktar tagħrif jinkiseb mis-sezzjoni tal-FAQ tal-istess sit.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u l-iskedar tal-offerti fil-ħinijiet u d-dati msemmija hawn fuq.

L-4 ta' Lulju, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Id-Direttur Maniġerjali (Sourcing and Supplies Management) għas-Central Procurement u Supplies Unit fil-Ministeru għas-Saħħa, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Call għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, 6 ta' Lulju, 2023.

ERU Ref. ERU3006U23 – Medicinals
ERU Ref. ERU3006U23A
ERU Ref. ERU3006U23B

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

L-4 ta' Lulju, 2023

CFT 021-3831/23. Supply of Magnesium Sulfate 20% for IV use

CFT 019-3832/23. Supply of nurses uniforms for Emergency Department, Mater Dei Hospital and GGH, with a reduced environmental impact

CFT 009-3833/23. Provision of protective technical rescue helmets for Emergency nurses

CFT 020-3835/23. Supply of tubular surgical stockinette

CFT 021-3836/23. Supply of Rifampicin 100mg/5mL oral suspension

Electronic tenders in respect of the following notices will be received till 9.30 a.m. of Tuesday, 25th July, 2023. Tenders are to be submitted ONLY online on (www.etenders.gov.mt) for:

CFT 009-3837/23. Supply of various paints and varnishes with reduced environmental impact

CFT 009-3838/23. Provision of water efficient complete toilet structures

CFT 021-3839/23. Supply of Diazepam 5mg rectal tubes

CFT 020-3840/23. Supply of stoma various items

These tender documents are free of charge.

Tender documents are only obtainable from the Electronic Public Procurement System (www.etenders.gov.mt). Registration is required in order to make use of this website. Maltese economic operators need to be in possession of their organisation eID in order to access this website. More information is available from the FAQ section of the same website.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the times and dates specified above.

4th July, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The Managing Director (Sourcing and Supplies Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health, notifies that submissions for listed ERU Competitive Call will be received up to 10.00 a.m. on Thursday, 6th July, 2023.

ERU Ref. ERU3006U23 – Medicinals
ERU Ref. ERU3006U23A
ERU Ref. ERU3006U23B

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU Website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

4th July, 2023

KUNSILL LOKALI GĦAJNSIELEM

Il-Kunsill Lokali Għajnsielem jgħarraf illi:

Kwotazzjonijiet għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali Għajnsielem sad-9.30 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, 28 ta' Lulju, 2023, għal:

Avviż Nru. GHJN/13/2023. Servizzi – organizzazzjoni u implimentazzjoni ta' avveniment għall-Kunsill Lokali Għajnsielem (ħruġ mill-ġdid).

Id-dokumenti tal-kwotazzjonijiet huma bla ħlas u jiġu miksuba/imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument jittellgħu fuq is-sit eletroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

L-4 ta' Lulju, 2023

GĦAJNSIELEM LOCAL COUNCIL

The Għajnsielem Local Council notifies that:

Tenders will be received by the Għajnsielem Local Council, till 9.30 a.m. on Friday, 28th July, 2023, for:

Advt No. GHJN/13/2023. Services – the organisation and implementation of an event for the Għajnsielem Local Council (re-issue).

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the e-tenders website on (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

4th July, 2023

Iffinanzjat mill-Unjoni Ewropea

Funded by the European Union

KUNSILL LOKALI Ż-ŻEBBUĠ (GĦAWDEX)

Il-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex) jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex), permezz tal-ePPS, sal-10.30 a.m. tal-Erbgħa, 26 ta' Lulju, 2023, għal:

Avviż Nru. ZGLC/02/2023. Servizzi – disinn u programmar ta' 'heritage trail application';

Avviż Nru. ZGLC/03/2023. Xogħlijiet – provvista, installazzjoni, ittestjar u kkummissjonar ta' 'in-pavement colour-changing illuminators' tal-LED.

Dokumenti tal-offerti huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS mis-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fis-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

ŻEBBUĠ (GOZO) LOCAL COUNCIL

The Żebbuġ (Gozo) Local Council notifies that:

Tenders will be received at the Żebbuġ (Gozo) Local Council, through ePPS, up to 10.30 a.m. on Wednesday, 26th July, 2023, for:

Advt No. ZGLC/02/2023. Services – designing and programming of a heritage trail application;

Advt No. ZGLC/03/2023. Works – supply, installation, testing and commissioning of energy-friendly LED in-pavement colour-changing illuminators.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

L-4 ta' Lulju, 2023

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

4th July, 2023

Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR):
L-Ewropa tinvesti f'żoni rurali
The European Agricultural Fund for Rural Development:
Europe investing in rural areas

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

1379

B'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tal-24 ta' April 2023, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skont l-Artikolu 187(3) et seq tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap 12).

Vodafone Malta Limited illum Epic Communications Limited (C10865) ta' Skyparks Business Centre, Malta International Airport, Ħal Luqa, LQA 4000, ippreżentaw Talba, fit-23 ta' Marzu 2023, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Vincent Pace (KI 209480M) ta' 39, Triq il-Lunzjata, Birgu, sabiex jħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' €2040.95 liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.

Il-kawża (Avviż Nru 98/2023DBM) hija differita għall-11 ta' Lulju, 2023 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 30 ta' Ġunju, 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By a decree of the Small Claims Tribunal of the 24th April 2023, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) et seq of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap 12).

Vodafone Malta Limited (C 10865) today Epic Communications Limited (c 10865) of Skyparks Business Centre, Malta International Airport, Ħal Luqa, LQA 4000 filed a Claim on the 23rd March 2023 whereby they asked the Tribunal to condemn Vincent Pace (ID 209480M) of 39, Triq il-Lunzjata, Birgu, to pay the plaintiff company the sum of €2040.95 which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim Number 98/2023DBM) is put off on the 11th July 2023 at 12.30p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 30th June 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1380

B'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tal-24 ta' April 2023, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skont l-Artikolu 187(3) et seq tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap 12).

Vodafone Malta Limited illum Epic Communications Limited (C10865) ta' Skyparks Business Centre, Malta International Airport, Luqa, LQA 4000, ippreżentaw Talba, fit-23 ta' Marzu 2023, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Erika Dingli (KI 271994M) ta' 19, Fiorela Court, Triq iċ-Ċern, Buġibba, sabiex tħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' €1001.71 liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

By a decree of the Small Claims Tribunal of the 24th April 2023, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) et seq of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap 12).

Vodafone Malta Limited (C 10865) today Epic Communications Limited (c 10865) of Skyparks Business Centre, Malta International Airport, Luqa, LQA 4000 filed a Claim on the 23rd March 2023 whereby they asked the Tribunal to condemn Erika Dingli (ID 271994M) of 19, Fiorella Court, Triq ic-Cern, Buġibba, to pay the plaintiff company the sum of €1001.71 which amount is due to the plaintiff company.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.

Il-kawża (Avviż Nru 113/2023DBM) hija differita għall-11 ta' Lulju, 2023 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 30 ta' Ġunju, 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

With costs and interests.

The case (Claim Number 113/2023DBM) is put off on the 11th July 2023 at 12.30p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 30th June 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1381

Permezz ta' digriet mogħti mill-Qorti Minorenni fis-16 ta' Ġunju, 2023, fl-atti tar-rikors numru 168/2022AC, fl-ismijiet Bord tar-Reviżjoni għall-Ħarsien tat-Tfal vs -omissis - ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Elizabeth Caruana a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq tal-Kap. 12.

Permezz ta' nota fl-ismijiet Bord tar-Reviżjoni għall-Ħarsien tat-Tfal vs -omissis- fl-atti tal-kawża numru 168/2022 AC ppreżentata fil-Qorti Minorenni, fl-4 ta' Awwissu, 2022, ir-rikorrenti Bord tar-Reviżjoni għall-Ħarsien tat-Tfal pprezenta r-rakkomandazjonijiet tiegħu dwar d-deċiżjonijiet li ttieħdu minnhu fit-30 ta' Settembru 2021 u fl-10 ta' Jannar 2022 immarkati Dok A1 u Dok A2 skont l-artikolu 33(7) u l-artikolu 33(10) għall-pjan ta' permanenza alternattiva li qed jiġi hawn anness u mmarkat bħala Dok B u dan sabiex jingħata digriet minn din l-Onorabbli Qorti fejn jiġi ordnat illi dan il-pjan ta' permanenza alternattiv huwa fl-aħjar interess tal-minuri (Art 23(4)).

Permezz ta' digriet mogħti fit-8 ta' Awwissu 2022 il-Qorti ordnat wara li rat id-dokument esebiti u l-Artikolu 23(1)(4)(5) u 33(7) tal-Kap 602 li m'hemmx il-ħtieġa li tisma' lill-minuri ai termini tal-artikolu 17(1) tal-kap 602 u lanqas ma' hemm bzonn li tisma' fehmiet oħra kif ukoll li l-Qorti hija tal-fehma illi l-pjan ta' permanenza alternativa kif propost hija fl-aħjar interess tal-minuri – omissis- u tordna li dan jidħol fis-seħħ;

Il-Qorti ordnat li l-kura u l-kustodja tal-minuri kkoncernat tkun vestita fid-Direttur Kura Alternattiva (Tfal u Żgħażagħ) is-Sinjura Remenda Grech (KI 28184M) ordnat wkoll li l-awtorizzazzjoni medika u edukattiva tal-istess minuri tibqa' f'idejn Maryrose Sciberras (KI 914549M) u Albert Sciberras (KI 593149M).

Il-Qorti ordnat li l-minuri – omissis tkompli tirrisjedi mal-foster parents tagħha.

Esponenti – Bord tar-Reviżjoni għall-Ħarsien tal-Minuri – 469, Bugeja Institute, Triq il-Kbira, Santa Venera.

Notifika Elizabeth Caruana – 3, Millieri Court, Blk A, Fl 3, Triq il-Pitiross, Ħal Għaxaq.

By means of a decree of the 16th June, 2023, handed down by the Juvenile Court in the records of the application number 168/2023AC in the names The Minors Care Review Board vs – omissis , the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Elizabeth Caruana in terms of Article 187(3) et seq of Cap. 12.

By means of a note in the names The Minors Care Review Board vs -omissis - filed in the Juvenile Court, on the 4th August, 2022 in the acts of the Application Number 168/2022AC, the applicant the Minors Care Review Board filed its recommendations on the decisions it has taken on the 30th September 2021 and 10th January 2022 by means of documents marked as Doc A1 and Doc A2 and this according to Article 33(7) and Article 33(10) for the alternative permanency plan that is being here attached and marked as Doc B, so that a decree by this Honourable Court will be given to order that the alternative permanency plan is in the best interest of the minor (Art 23(4)).

By means of a decree dated 8th August 2022, the Court ordered after it saw the exhibited documents and Article 23(1)(4)(5) and 33(7) of Chapter 602 that there is no need to hear the minor in terms of article 17(1) of Chapter 602 and there is also no need to hear other views and that the Court is of the opinion that the alternative permanency plan as proposed is in the best interest of the minor – omissis – and order that it comes into force.

The Court ordered that the care and custody of the concerned minor be vested in the Director of Alternative Care (Children and Minors) Ms Remenda Grech (ID 28184M) and ordered also the medical and educational authorisation of the same minor remain in the hands of Maryrose Sciberras (ID 914549M) and Albert Sciberras (ID 593149M).

The Court ordered that the minor – omissis- continues to reside with her foster parents.

Applicant: The Minors Care Review Board – 469, Bugeja Institute, Triq il-Kbira, Santa Venera.

Notification Elizabeth Caruana – 3, Millieri Court, Blk A, Fl 3, Triq il-Pitiross, Ħal Għaxaq.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum t-30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1382

Permezz ta' digriet mogħti fl-4 ta' Novembru 2022, fl-atti tal-kontro protest numru 305/2022, fl-ismijiet Salvatore Cutajar et vs Michael Cutajar pro et nomine, il-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq tal-Kap 12 fil-konfront tal-intimat Salvatore Cutajar.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Fl-atti tal-kontro -protest ġudizzjarju numru 305/2022 wara l-Protest Ġudizzjarju Nru 296/2022 fl-ismijiet

Salvatore sive Saviour Cutajar (KI 375142M) et

Vs

Michael Cutajar pro et nomine et

Illum 4 ta' Awwissu, 2022.

Kontro-Protest ta'

Michael Cutajar (KI 610464M) f'ismu proprju u għan-nom ta' oħtu Mary Rose Bristow (KI 135271M) imsiefra minn Malta u residenti l-Awstralja;

Marjohn Cutajar (KI 510672M) f'ismu proprju u bħala direttur ta' S.C & Company Limited (C6050);

Joseph Mary Cutajar (KI 0467966M) f'ismu proprju u għan-nom ta' ommu Leonarda Cutajar (Ki 410141M) u

Leonard Cutajar (Ki 474767M) f'ismu proprju u bħala direttur ta' S.C. & Company Limited (C6050) u għan-nom ta' ommu Leonarda Cutajar, u l-istess S.C. & Company Limited (C6050).

Jesponu bir-rispett:

Illi huma jirrespingu bil-qawwa kollha l-kontenut intier tal-protest imsemmi, li fil-parti l-kbira tiegħu hu ripetizzjoni ta' argumenti fiergħa li ga ġew ventilati mill-protestanti f'diversi okkazzjonijiet oħrajn u respinti mill-protestati.

By means of a decree of the 4th November 2022, in the records of the judicial counterprotest number 305/2022 in the names Salvatore Cutajar et vs Michael Cutajar pro et noe, the First Hall of the Civil Court ordered the following publication for the purpose of effecting service in terms of Article 187(3) et seq of Chapter 12 on the respondent Salvatore Cutajar.

In the First Hall of the Civil Court

In the acts of the Judicial counter protest number 305/2022 filed subsequently to judicial protest number 296/2022

Salvatore sive Saviour Cutajar (KI 375142M) et

Vs

Michael Cutajar pro et nomine et

Today, 4th August 2022

Judicial Counter Protest of

Michael Cutajar (ID 610464M) in his own name and on behalf of his sister Mary Rose Bristow (ID 135271M) who is abroad from Malta and resides in Australia;

Marjohn Cutajar (ID 510672M) in his own name and as director of S.C & Company Limited (C6050);

Joseph Mary Cutajar (ID 0467966M) in his own name and for and on behalf of his mother Leonarda Cutajar (ID 410141M) and

Leonard Cutajar (ID 474767M) in his own name and as director of S.C. & Company Limited (C6050) for and on behalf of the same S.C. & Company Limited (C6050) and for and on behalf of his mother Leonarda Cutajar and the same S.C. & Company Limited (C6050).

Submit with respect:

That they strongly rebut the entire content of the said protest, which in the greater part is a repetition of frivolous arguments which have already been made by the applicants on several other occasions and rejected by the respondents.

Ibda biex, l-għażla tad-data tal-15 ta' Awwissu 2022 hi kompletament legali u anzi maħsuba sabiex l-azzjonisti u diretturi kollha ikunu disponibbli sabiex jattendu għall-laqgħa. Isegwi li ma' hemm xejn la malizzjuz, jew abbużiv jew frawdolenti fl-għażla tad-data. Għalhekk dan l-addebitu, li ġa sar drabi oħrajn kien u jibqa' frivolu u bla bażi legali.

Dwar l-addebitu li Leonard Cutajar mhux direttur tas-soċjetà irid jingħad illi dan ukoll hu addebitu żbaljat. Il-protestanti ovvjament qegħdin jagħmlu kapital mill-fatt li huma irnexxilhom ibeżżgħu lir-Reġistratur tal-Kumpaniji milli din tirregistra l-bidla fost id-direturi li seħħet f'Awwissu 2020, meta tkecca Salvatore Cutajar minn direttur, minħabba agir pregudizjevoli kontra l-kumpanija, u minn floku inħatar Leonard Cutajar. jiġi senjalat li għall-validita ta' ħatra ta' direttur, ma hemm xejn fil-liġi li jiddekreta illi ismu jkun imnizzel fuq id-dokumenti pubblici ta' soċjetà. Biex wieħed ikun direttur irid biss jissodisfa l-kriterji imniżżlin fl-istatut li jirregola l-ħatra tiegħu. Leonard Cutajar, kien regolarment elett direttur fil-laqgħa generali tal-azzjonisti tal-15 ta' Awwissu 2020, u sallum għad ma hemm l-ebda sentenza li ddikjarat nulla dik il-laqgħa u/jew il-proċedimenti li seħħew fiha.

Oltre dan jiftakkar illi skont l-artikolu 2 tal-Kap 386, titqies bħala direttur kull persuna li tkun effettivament qegħda tagixxi b'mod kompatibbli ma' dik il-ħatra. Il-fatt li l-protestanti ma' jirrikonoxxux tali ħatra hu rrilevanti għall-qagħda legali, sakemm ma jkunx hemm pronunzjament gudizzjarji li jibdel il-pożizzjoni.

L-addebitu dwar li l-Protestanti ma jkunux assistiti minn konsulenti tagħhom huwa wkoll bal bażi guridika u fieragħ, in kwantu l-ebda persuna oltre l-azzjonijisti, id-diretturi u s-segretarju, u l-awditur ta' kumpannija ma' jistgħu jattendu għall-laqghat tagħha. Kull estranju jista' jattendi biss 'by leave of the meeting', (amenokke ma' jkollux proxy favur tiegħu minn azzjonist) b'dan illi anki jekk persuna waħda fost dawk li għandhom dritt jattendu, topponi l-preżenza ta' estranju, dan ikun impedut milli jattendi. Għalhekk hawn ukoll sar argument frivolu.

Filwaqt li hu veru illi hemm talba għall istralc tal-kumpannija, hu veru wkoll illi sakemm ikun hemm provvediment ta' stralc, l-obbligazzjonijiet tal-kumpanija u tad-diretturi jibqgħu għaddejjin, u għahekk huwa importanti li laqgħat ordnati statutorjament iridu jkomplu għaddejjin. B'hekk għall-kuntrarju għal dak allegat, id-diretturi qegħdin proprju jimxu fl-interess tal-kumpannija billi jżommuha in regola mal-liġijiet.

Dwar il-kontijiet soċjali tal-kumpannija, jekk il-protestanti għandhom disgwid dwar il-kontenut tagħhom,

To begin with, the choice of the date of the 15th August 2022 is completely legal and indeed intended so that all shareholders and directors are available to attend the meeting. It follows that there is nothing malicious, abusive or fraudulent in the choice of the date. Therefore, this allegation, which has been made several times, was and remains frivolous and without legal basis.

With respect to the allegation that Leonard Cutajar is not a director of the company, it must be said that this is also a wrong allegation. The protestors are obviously capitalising on the fact that they managed to scare the Registrar of Companies from registering the change among the directors that took place in August 2020, when Salvatore Cutajar was removed as a director, due to prejudicial actions against the company, and Leonard Cutajar was appointed instead. It is pointed out that for the validity of the appointment of a director, there is nothing at law which requires that his name is written on the public documents of a company. For him to be a director, he only has to meet the criteria laid down in the statute that regulates his appointment. Leonard Cutajar, was regularly appointed as director at the shareholders' general meeting of 15th August 2020, and to date there have been no judgments declaring that meeting and/or the proceedings that took place during that meeting are null.

In addition to this that according to Article 2 of Chapter 386, any person who is effectively acting in a manner compatible with that appointment is considered a director. The fact that the protestors do not recognise such appointment is irrelevant to the legal situtation, unless there is a judicial pronouncement that changes the position.

The allegation in relation to the fact that the protestants are not assisted by their advisiors is also without a juridical basis and frivolous, since no person apart from the shareholders, the directors and the secretary and the auditor of the company can attend its meetings. Any outsider can only attend 'by leave of the meeting' (unless he has a proxy in his favour from a shareholder) so that even if one person among those who have the right to attend, opposes the presence of an outsider, that person will be prevented from attending. Therefore even here, a frivolous argument has been made.

While it is true that there is a request for the liquidation of the company, it is also true that as long as there an order for the liquidation, the obligations of the company and the directors continue, and therefore it is important that statutorily ordered meetings continue. Therefore, contrary to what is alleged, the directors are actually acting in the interest of the company by ensuring it is in compliance with the law.

Regarding the accounts of the company, if the protestants are in disagreement about their content, then this is exactly

dan hu proprju l-każ li għandhom jattendu għall-laqgħa biex jiddibattur l-punt, jivvutaw dwarhu, imbagħad jekk iħossu li saret inġustizzja mill-maġġoranza, jipproċedu skont il-liġi.

Dwar il-kurazija ta' Leonarda Cutajar, irid jingħad illi dan l-argument qed jiġi ventilat quddime il-Qorti u jerġa' jingħad illi filwaqt illi l-kuraturi ta' Leonarda Cutajar assolutament jiċħdu kull irregolarità addebitata lilhom u jisqhu li huma dejjem imxew fl-aħjar interess tal-inabilitata ommhom, sakemm ma hemmx sentenza tal-Qorti kompetenti li tiżvestihom mill-ħatra, din tibqa' vigenti.

In riassunt, il-protestati jiċħdu kull addebitu u imputazzjoni li qegħda ssirilhom permezz tal-protest de quo. Jaffrmaw li huma dejjem imxew fl-aħjar interessi tal-kumpannija u li huma l-protestanti li dejjem raw kif jimmanuvraw il-ġid tal-kumpannija u tmexxija tagħha bħala arma kontra l-maggoranza tal-azzjonisti.

Għalhekk il-protestati filwaqt li jiddiffidaw lill-protestanti milli jieħdu xi azzjoni oħra izommuhom in dolo, culpa u mora għall-effetti kollha tal-liġi.

Mittenti: 44 Belair Court, Flat 1, Triq il-Miżura, Swieqi.

Notifika: Salvatore Cutajar, 5 Verdemar Court, Flat 9, Triq il-Bajja tas-Salini, Naxxar.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 30 ta' Ġunju, 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

the reason why they should attend the meeting to debate the point, vote on it, then if they feel that injustice has been done by the majority, proceed according to law.

Regarding the curatorship of Leonarda Cutajar, it must be said that this argument is being made before the Court and it is reiterated that whilst the curators of Leonarda Cutajar absolutely deny any irregularity which is addressed in their regard, they insist that they have always acted in the best interest of the incapacitated mother, and unless there is a judgement by a competent Court removing them from the appointment, this will remain in force.

In summary, the respondents (against whom the judicial protest was filed) deny every charge and allegation that is being made against them through the said judicial protest. They affirm that they have always acted in the best interest of the company and that it is the protestant (as applicants in the judicial protest) who have always seen how to maneuver the company's wealth and its management as a weapon against the majority of shareholders.

Therefore, whilst the respondents solicit the applicants (protestants) from taking any further action, they hold them responsible for all effects at law.

Applicants: 44 Belair Court, Flat 1, Triq il-Mizura, Swieqi.

Notification: Salvatore Cutajar, 5 Verdemar Court, Flat 9, Triq il-Bajja tas-Salini, Naxxar.

Registry of the Superior Courts today 30th June 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1383

Permezz ta' digriet mogħti fil-15 ta' Novembru 2022 mill-Qorti Ċivili Prim'Awla, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 364/2021, fl-ismijiet Kummissarju tat-Taxxi vs Automation Technologies Limited, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-kumpanija intimata a tenur tal-Artikolu 187 (3) et seq tal-Kap 12.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Illum 28 ta' Jannar 2021

Lil Automation Technologies Limited (C 37558)

Permezz tal-prezenti, il-Kummissarju tat-Taxxi ta' Block 5, Triq Vincenzo Dimech, Furjana, jinterpellakom ai termini tal-Artiklu 59 tal-Att XXIII ta' 1998, sabiex fi żmien jumejn (2) minn notifika ta' dan l-att, tħallsu l-ammont ta'

By means of a decree of the 15th November 2022 of the Civil Court First Hall in the records of judicial letter number 364/2021, in the names Commissioner for Revenue vs Automation Technologies Limited, the following publication for the purpose of service on the respondent company was ordered in terms of Article 187 (3) et seq of Chapter 12.

In the First Hall of the Civil Court

Today 28th January 2021

To Automation Technologies Limited (C37558)

By the present the Commissioner for Revenue of Block 5, Triq Vincenzo Dimech, Floriana, calls upon you in terms of Article 59 of Act XXIII of 1998 so that within two (2) days from the service of this act, you pay the amount of

€98,377.35 rapprezentanti ammont minnkom dovut bħala Taxxa fuq il-Valur Miżjud skont l-istess Att.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax skont l-imsemmi Att XXIII tal-1998 sad-data tal-pagament effettiv.

Din l-interpellanza qed issir għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, u partikolarment, iżda mhux esklussivament sabiex tirrendi eżegwibbli t-titolu eżekuttiv li l-istess Kummissarju tat-Taxxi għandu kontra tagħkom permezz tal-Avviż li ntbagħat lilkom.

Fin-nuqqas, il-mittenti javżakom li ser igħaddi sabiex jezegwixxu l-imsemmi titolu eżekuttiv li hu għandu kontra tagħkom permezz tal-mandati opportuni.

Tant sabiex tirregolaw ruħkom u tagħrfu timxu.

Notifika: Kbic, Unit 1140, Kordin Industrial Estate, Paola.

Reġistru tal-Qrati tal-Superjuri, illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

€98.377.35 representing amount due by you as Value Added Tax according to the same Act .

With costs and interest according to that Act till the date of effective payment.

This calling is being made for all intents and purposes of law, particularly, but not exclusively, in order to render executable the executive title which the same Commissioner for Revenue has against you by means of a notice sent to you and here attached.

In default, the interpellants inform you that they shall pass to execute the said executive title they have against you by means of the opportune warrants without further notice.

So much so that you may know how to regulate yourselves and to proceed.

Notification: Kbic, Unit 1140, Kordin Industrial Estate, Paola.

Registry of the Superior Courts today 30th June, 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1384

Permezz ta' digriet mogħti fl-1 ta' Marzu 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 1737/2022, fl-ismijiet United Acceptances Finance Limited vs Alexander Joseph Micallef et, il-Qorti tal-Magistrati (Malta) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq tal-Kap 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) lil Alexander Joseph Micallef (KI 144287M) u Analise Cardona ta' 18, Fl 4, Triq is-Sirena, Isla, fit-13 ta' Lulju 2022, United Acceptances Finance Ltd (C 360) ta' Mizzi House, National Road, Blata l-Bajda, tirreferi għal disa' (9) kambjali mill-kont bin-numru 0305260105, minnek debitament iffirmati u aċċettati, liema kambjali skadew iżda għadhom ma tħallsux, kopji ta' liema kambjali qed jiġu hawn annessi u mmarkati bin-numri 52 sa 60.

Il-mittenti qiegħda tinterpellakom sabiex fi żmien jumejn tħallsu s-somma ta' €2,174.42 import tal-kambjali fuq imsemmija, kif ukoll l-imgħaxijiet legali mid-data ta' kull skadenza sal-pagament effettiv.

Fin-nuqqas ta' pagament is-soċjetà mittenti qed tinfurmakom illi ser tipproċedi ulterjorment kontra tagħkom skont il-liġi mingħajr pre-Avviż ieħor.

By means of a decree of the 1st March 2023, in the records of the judicial letter number 1737/2022, in the names United Acceptances Finance Ltd vs Ualid Feysal Balumi, the Court of Magistrates (Malta) ordered the following publication for the purpose of service of the respondents in terms of Article 187(3) et seq of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Courts of Magistrates (Malta) against Alexander Joseph Micallef (ID 144287M) and Analise Cardona (ID 218489M) of 18, Fl 4, Triq is-Sirena, Isla, on the 13th July 2022, United Acceptances Finance Ltd (C360) of Mizzi House, National Road, Blata l-Bajda, refers to nine (9) bills of exchange from the account number 305260105 signed and accepted by you, which bills of exchange lapsed but were not paid for, copies of this bill of exchange are annexed and marked numbers 52 to 60.

The interpellant calls upon so that within two days you pay the sum of €2,174.42 value of bills of exchange above mentioned, besides legal interest from the date due till the effective payment.

In default of payment the interpellant company informs you that they shall proceed against you without any other notice according to law.

Tant biex tagħrfu tirregolaw ruħkom u tevitaw spejjeż ulterjuri.

Intom avżati li għandkom id-dritt li topponu għall-esekuzzjoni ta' dawn il-kambjali permezz ta' rikors li għandu jsir fi żmien għoxrin jum minn notifika ta' dan l-att ġudizzjarju u dan ai termini tal-artikolu 253 tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Dan l-att ġudizzjarju qed isir sabiex irendi l-imsemmija kambjali eżegwibli ai termini tal-artikolu 256(2) tal-Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum 30 ta' Ġunju 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

So much so that you may know how to regulate yourselves.

You are warned that you have the right to oppose the execution of these bills of exchange by means of an application that has to be done within twenty days from the service of this judicial act and this in terms of Article 253 Chapter 12 of the Laws of Malta.

This judicial act is being made to render executable the bills of exchange in terms of Article 256(2) of Chapter 12 of the Laws of Malta.

With costs.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 30th June 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1385

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla, fil-21 ta' Ġunju 2023, fl-atti Mandat ta' Inibizzjoni Nru:937/2023ISB, li ġie ppreżentat fit-2 ta' Ġunju 2023, fl-ismijiet: Polymath & Boffin Ltd vs Marine Robotic Technologies Ltd et ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq. tal-Kap 12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tordna l-ħruġ ta' dan il-Mandat ta' Inibizzjoni kontra l-intimata.

Il-Mandat ta' Inibizzjoni fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għat-3 ta' Lulju, 2023 fl-11.45 a.m.

Notifika: Towson John Derek. 125, Victory Street, Senglea.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 28 ta' Ġunju, 2023.

CARMEL ABELA. M.SC. IN MANAGEMENT. D.P.A; DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree issued by the Civil Court, First Hall, on 21st June 2023, in the acts of the Warrant of Prohibitory Injunction No:937/2023ISB, which was presented on 2nd June 2023, in the names: Polymath & Boffin Ltd vs Marine Robotic Technologies Ltd et the following publication was ordered, pursuant to Article 187(3) et seq. of Chapter 12 to serve as a notification against the respondent. The applicant asked this Honorable Court to, among others: Order the issuance of this Warrant of Prohibitory Injunction against the respondent.

The Warrant of Prohibitory Injunction in the names mentioned above is postponed to 3rd July 2023 at 11.45 a.m.

Notification: Towson John Derek. 125, Victory Street, Senglea.

Register of the Superior Courts, today, 28th June 2023.

CARMEL ABELA. M.Sc. IN MANAGEMENT. D.P.A.; DIP. LAWS OF PROCED.. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1386

ARB/C024/2023 – ORDNI TA' QBID U IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-24 ta' Ġunju, 2023 mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja – (Maġistrat Dr Giannella Camilleri Busuttil LL.D.). Kumpilazzjoni Numru 474/2023, fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija
(Spettur Mark Anthony Mercieca)

ARB/C024/2023 – SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 24th June, 2023 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry – (Magistrate Dr Giannella Camilleri Busuttil LL.D.). Compilation Number 474/2023, in the case:

The Police
(Inspector Mark Anthony Mercieca)

Kontra

SANTO ARENA, diżokkupat, ta' 48 sena, iben Mario u l-mejta Concetta xebba Zuccarello, imwieled Katanja, Sqallija fil-21 ta' Jannar, 1975 u residenti ġewwa Samares Court A, Flat 18, Triq il-Ħġejjeġ, San Pawl il-Baħar u detentur ta' Karta tal-Identità Taljana bin-numru AY4102040.

ORDNAT iż-żamma u s-sekwestru f'idejn partijiet terzi b'mod ġenerali l-flus u kull proprjetà mobbli oħra dovuta jew li tappartjeni jew li hija ta' SANTO ARENA u tipprojbixxi lill-imputat milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, iwiegħed, jipoteka jew jibdel jew xort' oħra jiddisponi minn kwalunkwe proprjetà immobbli jew mobbli li tkun proprjetà ta' jew inkella miżmuma minnu, u dan ai termini tal-Artikolu 22A tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikoluż, Kapitolu 101 tal-Liġijiet ta' Malta, tal-Artikolu 23A tal-Kodiċi Kriminali, Kapitolu 9 tal-Liġijiet ta' Malta, u tal-Artikolu 36 tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kapitolu 621 tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-imputat li jirċievi l-ammont ta' tlettax-il elf disa' mija u sitta u sebgħin Euro (€13,976.00) fis-sena, wara li l-imputat jindika b'nota minn fejn ħa jipperċepixxi dawn il-flejjes.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 22A, fl-Artikolu 23A, u l-Artikolu 36 tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn tnax il-elf Euro (€12,000) jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum, 30 ta' Ġunju, 2023

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

Versus

SANTO ARENA, unemployed, 48 years, son of Mario and the late Concetta née Zuccarello, born in Catania, Sicily on the 21st January, 1975 and residing at Samares Court A, Flat 18, Triq il-Ħġejjeġ, San Pawl il-Baħar and holder of Italian Identity Card bearing number AY4102040.

ORDERED the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable property due to or pertaining or belonging to SANTO ARENA prohibits the accused from transferring, pledging, hypothecating or otherwise changing or disposing of any immovable or movable property owned or otherwise held by him, and this in terms of Article 22A of the Dangerous Drugs Ordinance, Chapter 101 of the Laws of Malta, Article 23A of the Criminal Code, Chapter 9 of the Laws of Malta, and Article 36 of the Proceeds of Crime Act, Chapter 621 of the Laws of Malta.

The Court AUTHORIZED the said accused to receive the amount of thirteen thousand, nine hundred and seventy-six Euro (€13,976.00) per year, after the accused indicates with a note from where he is perceiving this money.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 22A, Article 23A, and Article 36 referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding twelve thousand Euro (€12,000), or to imprisonment for a period not exceeding twelve months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today, 30th June, 2023

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1387

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla fit-18 ta' Mejju, 2023 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c (C3177) ġie iffissat il-jum tat-Tlieta, 5 ta' Diċembru, 2023 fl-għaxra u nofs ta' filgħodu (10:30 am) għall-Bejgħ bl-Irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, il-Belt Valletta tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-penthouse flimkien mal-arja tagħha, bin-numru sebgħa (7) sitwat fit-third floor level ta' blokka mingħajr isem imma bin-numru erbgħa (4) li jifforma parti minn kumpless

By decree given by the Civil Court, First Hall on the 18th May, 2023, on the application of HSBC Bank Malta p.l.c. (C3177), Tuesday, 5th December, 2023 at half past ten in the morning (10:30 am), has been fixed for the Sale by Auction to be held in Room Number 78, Nearby the Court Archives, Level -1, Courts of Justice, Republic Street, Valletta of the following property.

The penthouse with its airspace, numbered seven (7) situated on the third floor level of a block without name but numbered four (4) which forms part of a larger

akbar, bla numru, bl-isem Fontanella Gardens, ġewwa Triq il-Kappillan Joseph Hili, Fontana, Għawdex, li huwa aċċessibbli minn parti komuni ta' taraġ u lift li jagħti għal fuq it-terrazzin ta' quddiem il-penthouse, inkluż is-sehem relattiv għal partijiet komuni tal-blokka li jinkludi l-entrata, taraġ, turġien, axxensur u x-xaft tiegħu u s-sistema tad-dranaġġ u jgawdi minn dritt ta' użu perpetwu bir-riġel minn dawk l-entrati, walkways u passageways li mit-triq pubblika jwasslu għal penthouse. Il-penthouse hija konfinanti mit-Tramuntana minn proprjetà ta' Simon Grech u Island Developments Limited, min-Nofsinhar ma' proprjetà ta' Zammit Brothers u mal-punent ma' triq interna privata.

Il-garaxx internament numerat għaxra (10) ta' karozza waħda, sitwat fil-livell ta' basement, ġewwa l-istess kumpless Fontanella Gardens u aċċessibbli minn driveway komuni u rampa komuni li tiżbokka fuq Triq il-Kappillan Joseph Hili, Fontana, Għawdex u jgawdi flimkien mal-garaxxijiet l-oħra li għandhom l-istess aċċess, dritt ta' użu perpetwu, kemm bil-vettura kif ukoll bir-riġel, in kwantu id-driveway interna u rampa li tiżbokka fi Triq il-Kappillan Giuseppe Hili.

Il-kumpless Fontanella Gardens huwa bla numru u huwa konfinanti mit-Tramuntana bl-imsemmija triq pubblika, in parti ma' proprjetà ta' Joseph Debono, in parti ma' proprjetà ta' Mario Cassar, in parti ma' proprjetà ta' George Camilleri, in parti ma' proprjetà ma' Euchar Bezzina u in parti ma' proprjetà ta' terzi u man-Nofsinhar ma' proprjetà tal-familja Zammit u in parti ma' proprjetà ta' Louis Farrugia u mal-punent ma' sqaq li jiżbokka fi Triq il-Għajn u in parti ma' proprjetà ta' Joseph Spiteri u mal-Lvant in parti ma' proprjetà ta' Felic Micallef u in parti ma' proprjetà tal-ahwa Portelli. Iż-żewġ proprjetajiet huma liberi u franki, bid-drittijiet u pertinenzi kollha tagħhom, b'dan illi l-arja tal-penthouse fuq imsemmi hija suġġetta għas-servitu favur it-tlett appartamenti sottostanti għal finijiet ta' installazzjoni ta' aċċessorji u dan kif deskritt fl-att tan-Nutar Anthony Hili tad-disgħa ta' Lulju, tas-sena elfejn u sebgħa (09.07.2007) u stmati li jiswew mitejn u tmienja u tmenin elf ewro (€288,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Hynes David Owen (Passaport Numru PA 4359237) u Mandy Connaughton Hynes (Passaport numru R798992).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 60/2022.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum il-Ġimgħa, 30 ta' Ġunju, 2023.

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

unnumbered complex, named Fontanella Gardens, in Triq il-Kappillan Joseph Hili, Fontana, Gozo, that is accessible from a common area of stairs and lift overlooking the front terrace of the penthouse, including the relative share from the block's common areas which consist of the entrance, the stairs and stairwell, the lift and the lift shaft and the drainage system and enjoys the right of perpetual use by foot from the entrances, walkways and passageways that lead from the public street to the penthouse. The penthouse is bounded on the north by property of Simon Grech and Island Developments Limited, on the South by property of Zammit Brothers and on the West by the internal private road.

The one car garage internally numbered ten (10), situated on the basement level of the same complex Fontanella Gardens and accessible through a common driveway and common ramp which abuts unto Triq il-Kappillan Joseph Hili, Fontana, Gozo, and enjoys with the other garages that have the same access, the right of perpetual use, both by vehicle and also by foot, of the internal driveway and the ramp that abuts onto Triq il-Kappillan Giuseppe Hili.

The complex Fontanella Gardens is unnumbered and is bounded on the north by the said public street, in part by property of Joseph Debono, in part by property of Mario Cassar, in part by property of George Camilleri, in part by property of Euchar Bezzina, and in part by property belonging to third parties, on the south in part by property of the Zammit family and in part by property of Louis Farrugia and on the west in part by an alley which abuts unto Triq il-Ghajn and in part by property of Joseph Spiteri and on the east in part by property of Felic Micallef and in part by property of the siblings Portelli. Both properties are free and unencumbered, with all their rights and appurtenances, this however that the penthouse airspace is subject to the servitude in favour of the three underlying apartments for installation of accessories purposes and this as described in the acts of Notary Anthony Hili dated ninth of July of the year two thousand and seven (09.07.2007) and are valued at two hundred and eighty eight thousand euro (€288,000).

The said tenement is the property of Hynes David Owen (Passport Number PA 4359237) and Mandy Connaughton Hynes (Passport number R798992).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 60/2022.

Registry of the Superior Courts, this Friday, 30th June, 2023.

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1388

Permezz ta' digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fil-31 ta' Mejju, 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 2716/2022, fl-ismijiet Automated Revenue Management Services Ltd noe vs Richard Attard, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimata Richard Attard a tenur tal-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Illum l-24 ta' Ottubru, 2022

Lil Richard Attard – KI 284453M ta' 51 Triq Ġorġ Borg Olivier, San Ġiljan.

Permezz tal-preżenti Automated Revenue Management Services Ltd (C46054) ta' Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, f'isimha proprju u għan-nom ta' Enemalta plc u l-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, qed jinnotifikawk bl-annessa dikjarazzjoni ġuramentata mmarkata bħala Dokument A, għall-finijiet u l-effetti kollha tal-Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta u qed jinterpellawk sabiex tħallas is-somma ta' €11,416.80, liema ammont huwa ċert, likwidu u dovut u rappreżentanti bilanċ dovut għall-konsum tal-ilma u elettriku, kera ta' meter tal-ilma u l-elettriku, spejjeż amministrattivi, connection u disconnection fees, u/jew kull ħlas ieħor skont ir-regolamenti fuq il-provvista tal-elettriku, jew ir-regolamenti dwar il-fornitura tal-ilma flimkien mal-imgħax dovut fuq l-ammont u liema ammont jikkonsisti fis-segwenti:

In kwantu l-kont numru 101000261712 l-ammont ta' €4,755.38 fil-fond bl-indirizz Help of Christians, Triq Efesu, San Pawl il-Baħar, Buġibba; u

In kwantu l-kont numru 101000059137 l-ammont ta' €3,334.65 fil-fond bl-indirizz 8, Ta' Ġuża, Triq il-Ġnien, Għargħur;

In kwantu l-kont numru 10100126544 l-ammont ta' €3,326.77 fil-fond bl-indirizz 55, Peter, Triq Santa Marija, San Pawl il-Baħar.

Nonostante diversi interpellazzjonijiet mill-mittenti għall-ħlas tal-ammont dovut, inti nqast milli tħallas sal-ġurnata tal-preżentata ta' din l-ittra. Aktar minn hekk ma hemm l-ebda raġuni valida għal din l-inadempjenza u int qatt ma kkontestajt l-ammont dovut.

Dan l-att qiegħed jintbagħat lilek għall-finijiet u l-effetti kollha tal-liġi u fin-nuqqas ta' pagament jew oppożizzjoni daparti tiegħek fit-termini tal-imsemmi Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta, il-mittenti tgħaddu biex tesegwixxu dan il-kreditu skont il-liġi.

By means of a decree of the 31st May, 2023, handed down by the Court of Magistrates (Malta) in the records of the judicial letter number 2716/2022 in the names Automated Revenue Management Services Limited noe vs Richard Attard, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Richard Attard in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

In the Court of Magistrates (Malta)

Today 24th October, 2022

To Richard Attard – ID 284453M of 51, Triq San Ġorġ Borg Olivier, San Ġiljan.

By the present, Automated Revenue Management Services Limited (C 46054) of Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, in its own name and on behalf of Enemalta plc and Water Services Corporation, notifies you with the attached sworn declaration marked as Document A for all the purposes and effects of Article 466 of Cap. 12 of the Laws of Malta and solicits you to pay the amount of €11,416.80 which amount is sure, liquid and due and representing the balance due for the consumption of water and electricity, rent of water and electricity meter, administrative fees, connection and disconnection fees, and/or any other payment according to the electricity supply regulations and the water supply regulations together with interest due on the amount and which amount consists of the following:

As for bill number 101000261712 in the amount of €4,755.38 regarding the premises Help of Christians, Triq Efesu, San Pawl il-Baħar, Buġibba; and

As for bill number 101000059137 in the amount of €3,334.65 regarding the premises 8, Ta; Ġuża, Triq il-Ġnien, Għargħur, and

As for bill number 101000126544 in the amount of €3,326.77 regarding the premises 55, Peter, Triq Santa Marija, San Pawl il-Baħar.

Despite several solicitations by the applicant company for the payment of the amount due, you remained in default and did not pay till the day of the filing of this judicial letter. In addition, there is no valid reason for your failure to pay and you never contested the amount due.

This act is being sent to you for all the purposes and effects of law and in default of payment or opposition on your part within the time mentioned in Article 466 Cap. 12 of the Laws of Malta, the applicant company shall proceed to enforce this credit according to law.

Bl-ispejjeż

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum t-30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

With costs

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1389

Permezz ta' digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fl-4 ta' April, 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 2171/2022, fl-ismijiet Automated Revenue Management Services Ltd noe vs Camara Saikou, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimata Camara Saikou a tenur tal-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Illum d-29 ta' Awwissu, 2022

Lil Camara Saikou – Passaport Nru PC524354 ta' 32, Triq San Mikiel, Bormla.

Permezz tal-preżenti Automated Revenue Management Services Ltd (C46054) ta' Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, f'isimha proprju u għan-nom ta' Enemalta plc u l-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, qed jinnotifikawk bl-annessa dikjarazzjoni ġuramentata mmarkata bħala Dokument A, għall-finijiet u l-effetti kollha tal-Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta u qed jinterpellawk sabiex tħallas is-somma ta' €2,824.29, liema ammont huwa ċert, likwidu u dovut u rappreżentanti bilanċ dovut għall-konsum tal-ilma u elettriku, kera ta' meter tal-ilma u l-elettriku, spejjeż amministrattivi, connection u disconnection fees, u/jew kull ħlas ieħor skont ir-regolamenti fuq il-provvista tal-elettriku, jew ir-regolamenti dwar il-fornitura tal-ilma flimkien mal-imgħax dovut fuq l-ammont skont il-Liġi relatat mal-kontijiet tas-servizzi utili bin-numru 411000170464 ossia dwar il-fond bl-indirizz 32, Triq San Mikiel, Bormla.

Nonostante diversi interpellazzjonijiet mill-mittenti għall-ħlas tal-ammont dovut, inti nqast milli tħallas sal-ġurnata tal-preżentata ta' din l-ittra. Aktar minn hekk ma hemm l-ebda raġuni valida għal din l-inadempjenza u int qatt ma kkontestajt l-ammont dovut.

Dan l-att qiegħed jintbagħat lilek għall-finijiet u l-effetti kollha tal-liġi u fin-nuqqas ta' pagament jew oppożizzjoni daparti tiegħek fit-termini tal-imsemmi Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta, il-mittenti tgħaddu biex tesegwixxu dan il-kreditu skont il-liġi.

Bl-ispejjeż

By means of a decree of the 4th April, 2023, handed down by the Court of Magistrates (Malta) in the records of the judicial letter number 2171/2022 in the names Automated Revenue Management Services Limited noe vs Camara Saikou, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Camara Saikou in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

In the Court of Magistrates (Malta)

Today 29th August, 2022

To Camara Saikou – Passport Number PC524354 of 32, Triq San Mikiel, Bormla.

By the present, Automated Revenue Management Services Limited (C 46054) of Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, in its own name and on behalf of Enemalta plc and Water Services Corporation, notifies you with the attached sworn declaration marked as Document A for all the purposes and effects of Article 466 of Cap. 12 of the Laws of Malta and solicits you to pay the amount of €2,824.29 which amount is sure, liquid and due and representing the balance due for the consumption of water and electricity, rent of water and electricity meter, administrative fees, connection and disconnection fees, and/or any other payment according to the electricity supply regulations and the water supply regulations together with interest due on the amount according to law regarding utility bills number 411000170464 regarding the premises 32, Triq San Mikiel, Bormla.

Despite several solicitations by the applicant company for the payment of the amount due, you remained in default and did not pay till the day of the filing of this judicial letter. In addition, there is no valid reason for your failure to pay and you never contested the amount due.

This act is being sent to you for all the purposes and effects of law and in default of payment or opposition on your part within the time mentioned in Article 466 Cap. 12 of the Laws of Malta, the applicant company shall proceed to enforce this credit according to law.

With costs

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum t-30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1390

B'digriet tad-19 ta' Ġunju 2023, mogħti mill-Qorti Ċivili Prim Awla, din il-qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skont l-artikoli 187(3) u 338(1) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap.12)

Illi b'Rikors u Ċedola ta' Kompensazzjoni kontestwalment preżentati minn Bank of Valletta plc fis-6 ta' Diċembru 2022 qed tintalab tpaċija tal-ammont ta' €126,000 prezz minnhom offert fil-bejgħ bl-irkant 53/16 fl-ismijiet Bank of Valletta plc C2833 vs Raymond Scerri KI 605960M miżmum taħt l-Awtorità ta' din il-Qorti fid-29 ta' Novembru, 2022.

Skont Artiklu 338 (2) tal-Kapitlu 12: Kull min jista' jkollu interess u l-persuni hekk notifikati għandhom żmien għoxrin ġurnata biex jippreżentaw tweġiba li fiha jiddikjaraw bid-dettal ir-raġunijiet għall-oppożizzjoni tagħhom u ssomom kontestati; u meta dik l-oppożizzjoni tkun imsejħa fuq talba li tolqot ir-rikavat tal-bejgħ u allegata kawża ta' preferenza, huma għandhom jiddikjaraw l-ammont ta' dik it-talba u l-bażi għal dik il-preferenza. Dawn il-persuni għandhom flimkien mar-risposta jippreżentaw kull prova rilevanti sabiex jissostanzjaw l-oppożizzjoni tagħhom.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum il-Ġimgħa, 30 ta' Ġunju, 2023.

MARVIC FARRUGIA
Għar- Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By a decree of the 19th June 2023 given by the First Hall Civil Court, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to articles 187(3) and 338(1) of the Code of Organization and Civil Procedure (Chapter 12)

That by application and a Schedule of set-off filed contemporaneously by Bank of Valletta plc on the 6th December 2022 the approval of the said judicial acts is being demanded for the amount of €126,000 following judicial sale by auction 53/16 in the names Bank of Valletta plc C2833 vs Raymond Scerri ID605960M held under the Authority of the said Court on the 29th November, 2022.

According to Article 338 (2) of Chapter 12: Any person who may have an interest and the persons so served shall be allowed the time of twenty days to file an answer stating in detail the reasons for their opposition and the amounts in contestation; and where such opposition is based on a claim against the proceeds of sale an alleged cause of preference, they are to state the amount of such claim and the basis for the preference. Such persons shall with the answer file all relevant evidence to substantiate their opposition.

Registry of the Superior Courts this Friday, 30th June 2023.

MARVIC FARRUGIA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1391

B'digriet tas-06 ta' Ġunju, 2023 mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta), dina il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skont l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap.12).

Illi b'rikors ippreżentat minn John Seychell Navarro (KI 228177M) et fid-9 ta' Marzu, 2023 qed jintalab l-iżbank ta' tlett elef u ħames mitt ewro (€3500) depożitati b'ċedola ta' depożitu numru 3018/2019 fl-ismijiet:

Hakuna Matata Holiday Accommodation Limited (C 90836) vs John Seychell Navarro (KI 228177M) et

By a decree of the 6th June, 2023 given by the Courts of Magistrates (Malta), ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organization and Civil Procedure (Chapter 12).

That by the application filed by John Seychell Navarro (ID 228177M) et on the 9th March, 2023, is asking for the withdrawal of three thousand and five hundred euros (€3500) deposited by the Schedule of Deposit number 3018/2019 in the names of:

Hakuna Matata Holiday Accommodation Limited (C 90836) vs John Seychell Navarro (ID 228177M) et

Il-Qorti ordnat in-notifika lis-sekwestrant bi żmien gimgha ghar-risposta

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta), illum it-Tlieta 27 ta' Ġunju, 2023.

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

The Court ordered the notification to the creditor with a week to file a reply

Registry of the Courts of Magistrates (Malta), today Tuesday the 27th June, 2023.

GAETANA AQUILINA
For Registrar of Courts and Civil Tribunals

1392

Permezz ta' digriet mogħti fl-20 ta' Ġunju 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 592/2022, fl-ismijiet HSBC Bank Malta p.l.c. vs Michael Scicluna et, il-Qorti tal-Magistrati (Malta) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimati a tenur tal-Artikolu 187(3) tal-Kap 12.

Fil-Qorti tal-Magistrati (Malta)

Illum 15 ta' Marzu 2022

Lil Michael Scicluna (KI 383875M) u Wanda Buttigieg (KI 534281M) ta' 63, Triq id-Duluri, Birzebbuga.

Permezz tal-prezenti s-soċjetà HSBC Bank Malta plc (C3177) ta' 32, Merchants Street, Valletta.

Ggib a formali konjizzjoni tagħkom il-fatt li fil-ġurnata tad-9 ta' Diċembru 2021, intom kontu tinsabu moruzi fil-pagamenti ta' self lilkom mogħti in forza ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Antoine Agius datat 13 ta' Ottubru 2006 fl-ammont ta' €2,036.66 u għaldaqstant is-soċjetà esponenti tinterpellakom sabiex fi żmien jumejn tħallsu din is-somma. In oltre s-soċjetà esponenti tinfurmakom illi din is-somma ta' arretrati tizdied b'€417.22 fix-xahar wara dik id-data.

Tinfurmakom li jekk tonqos milli tħallsu l-arretrati kollha fi żmien ħmistax-il jum mid-data tan-notifika ta' din l-ittra, il-bilanc intier tas-self isir kollu dovut f'daqqa oltre imgħaxijiet legali bir-rata ta' 8% fis-sena sad-data tal-effettiv pagament.

Sabiex jigu evitati spejjeż inutili tal-Qorti, jekk il-ħlas tad-dejn fiz-żmien hawn fuq indikat ma' huwiex possibbli u teħtiegu żmien itwal għall-ħlas b'rati mentsili, int tistgħu tammettu d-dejn tagħkom mal-Bank permezz ta' att notarili. F'dak il-kaz intom mitluba illi fi żmien ħmistax-il ġurnata minn meta tircievu din l-ittra tavżaw lill-Bank u tqabbdu Nutar.

Din l-ittra sservi wkoll biex tinterrompli l-preskrizzjoni u għalhekk hija rikjesta mill-liġi ai termini tal-Artikolu 2128 tal-Kodiċi Ċivili (Kap 16 tal-Liġijiet ta' Malta).

Fin-nuqqas jittieħdu passi ulterjuri bil-Qorti kontra tagħkom mingħajr ebda pre-Avviż ieħor.

By means of a decree of the 20th June, 2023, in the records of the judicial letter number 592/2022, in the names HSBC Bank Malta plc vs Michael Scicluna et , the Courts of Magistrates (Malta) ordered the following publication for the purpose of service of the respondents in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

In the Courts of Magistrates (Malta)

Today 15th March 2022

To Michael Scicluna (ID 383875M) and Wanda Buttigieg (ID 534281M) of 63, Triq id-Duluri, Birzebbuga.

By means of this present, HSBC Bank Malta p.l.c. (C3177) of 32, Merchants Street, Valletta

Draws your formal attention to the fact that on the 9th December 2021 you were in delay of payment of the loan given to you by means of a contract in the records of Notary Antoine Agius dated 13th October 2006, in the amount of €2,036.66 and thus the interpellant company solicits you so that within two days you pay this amount. Besides the interpellant company informs you that this sum of arrears in the amount of €417.22 per month will be added after that date.

Informs you that if you fail to pay all the arrears within fifteen days from the day of notification of this letter, the whole loan amount will be due all at once besides legal interest with the rate of 8% per year till the date of effective payment.

To avoid useless court fees, if the payment of the loan is not possible in the time given and you need more time to pay by monthly installments, you can admit your debt towards the Bank by means of a notarial act. In this case you are requested so that within fifteen days from when you receive this letter you inform the Bank and engage a Notary.

This letter is being filed as well to interrupt prescription and as such is required by law in terms of article 2128 of the Civil Code (Cap. 16 of the Laws of Malta).

In default further procedures will be taken against at Court without further notice.

Tant biex tagħrfu tirregolaw ruħkom.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

So much so that you may know how to regulate yourselves.

With costs.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 30th June, 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1393

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta

Lill-Marixxall tal-Qrati

B'digriet mogħti minn din il-Qorti fis-27 ta' Mejju 2022 fuq talba ta' Stephen Magri et ġie ordnat biex jintagħżlu kuraturi deputati biex jirrappreżentaw lill-eredi mhux magħrufa tad-defunt Remigio Farrugia fl-atti taċ-ċedola numru 973/2022 fl-ismijiet Stephen Magri et vs kuraturi deputati u fl-atti l-oħra relattivi u sussegwenti:

Permezz ta' ċedola ta' depożitu u kontestwali fidi ta' ċens numru 973/2022 ta' Stephen Magri (KI 409560M), Emanuel sive Noel Magri (KI 35957M), Louis Magri (KI 331447M) u Anthony Magri (KI 447548M) vs kuraturi deputati sabiex jirrappreżentaw lill-eredi mhux magħrufa tad-defunt Remigio Farrugia (KI 492303M), prežentata fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili fil-25 ta' Mejju, 2022 fejn Stephen Magri et esponew bir-rispett:

Illi l-esponenti huma proprjetàrji tal-fond ossia mezzanin bl-arja libera tiegħu, ġewwa l-Imsida, f'Ursuline Sister Street, bla numru u bl-isem Saint Mary jmiss mill-lvant ma' Ursuline Sister Street, nofsinhar ma' Bordin Street u mill-punent ma' sit konċess in enfitewsi lil Giuseppe Farrugia (kif aħjar deskritt fil-kuntratt imsemmi fil-paragrafu segwenti) liema fond iddevolva favur l-esponenti b'wirt.

Illi l-imsemmi fond gie originarjament akkwistat minn missier l-esponenti ossia George Magri, mingħand certu Anthony Farrugia nhar is-7 ta' Frar 1963 in forza ta' kuntratt magħmul in atti tan-Nutar Dottor Joseph Brincat (kopja tal-kuntratt relattiv anness u mmarkat bħala Dok A).

Illi tali proprjetà kienet soggetta għar-rata ta' ċens u sub-ċens ta' disa' liri, xelin u tlett soldi (£9.1.3) u liema sub-ċens kien revedibbli kull ħamsin sena kull 25 ta' Jannar li bdew jgħaddu mis-26 ta' Jannar 1960.

Banns for Curators

Republic of Malta

To the Marshall of the Court

By means of a decree given by this Court on the 27th May 2022, following a request by Stephen Magri et it was ordered that deputy curators be chosen to represent the unknown heirs of the late Remigio Farrugia in the acts of the schedule of deposit number 973/2022 in the names Stephen Magri et vs Deputy Curators and in the other relative and subsequent acts.

By means of a schedule of deposit and redemption of ground rent number 973/2022 in the names of Stephen Magri (ID 409560M), Emanuel sive Noel Magri (ID 35957M), Louis Magri (ID 331447M) and Anthony Magri (ID 447548M) vs deputy curators to represent the unknown heirs of the late Remigio Farrugia (ID 492303M), filed in the First Hall of the Civil Court on the 25th May 2022, the applicants Stephen Magri et respectfully submitted:

That the applicants are the owners of the premises, that is the mezzanine with its own airspace in Imsida, in Ursuline Sister Street, without number but holding the name Saint Mary, bounded from the East with Ursuline Sister Street, from the south with Bordin Street, and from the West with a site granted on emphyteusis to Giuseppe Farrugia (as better described in the said contract in the following paragraph) which premises devolved to the applicants through inheritance.

That the said premises were originally acquired by their father, that is George Magri, from a certain Anthony Farrugia on the 7th February 1963 by means of a deed in the records of Notary Doctor Joseph Brincat (copy of the relative deed is here attached and marked as Doc A);

The said property was subject to the rate of groundrent and subgroundrent of nine liri, shilling and three pence (£9.1.3) and which subgroundrent was revisable every fifty years, every 25th January which commenced on the 26th January 1960;

Illi l-istess art giet originarjament akkwistata mis-Sur Anthony Farrugia fl-1962 mingħand Remigio Farrugia permezz ta' kuntratt magħmul in atti tan-Nutar Dr Joseph Agius (vide Dok B anness). Da parti tiegħu Remigio Farrugia kien ħa l-istess art, li tifforma parti mill-porzjon numru 3 mit-terren tal-Imsejda b'titolu ta' sub-enfitewsi perpetwa mingħand is-Sorijiet Orsolini b'att tan-Nutar Joseph Agius tas-26 ta' Jannar 1960 (vide dok C anness).

Illi s-subċens dovuta llum il-ġurnata , kif rivedut skont il-kuntratti relattivi, huw ata' €23.12 pagabbli kull sena.

Għaldaqstant, permezz tal-preżenti l-esponenti qegħdin jgħaddu sabiex jiddepożitaw is-somma komplessiva ta' €115.60 rappreżentanti s-subċens kif rivedut u dovut lill-eredi tal-imsemmi Remigio Farrugia, in konnessjoni mal-proprjetà bla numru u bl-isem Saint Mary li tinsab ġewwa Ursuline Sisters Street, fl-Imsida liema somma tkopri s-subċens sa mis-sena 2018 sallum u ċioè l-aħħar 5 snin u dan sabiex jiġi liberament żbankat minn min għandu dritt għalih skont il-liġi u dan wara li titħalla d-debita riċevuta.

Illi minkejja diversi tenattivi l-esponenti preżenzjalment ma rnexxielhomx jivverifikaw min huma l-eredi ta' predeċessur fit-titolu tagħhom, ċioè Remigio Farrugia. Proprju għalhekk kontestwalment ma' din iċ-ċedola ta' depositu l-esponenti qegħdin jippreżentaw rikors li permezz tiegħu qed jitolbu l-ħatra ta' kuraturi deputati sabiex jirrappreżentaw l-eredi tal-imsemmi Remigio Farrugia qua sidien tas-subdirett dominju perpetwu tal-proprjetà in meritu.

Esponenti – 42, The Eighties, Triq G Depsott, San Ġwann.

Int għaldaqstant ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla ta' din il-Qorti Superjuri u ssejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt ijem f'dan ir-Reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Int ordnat ukoll li tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx din id-dikjarazzjoni fiż-żmien fuq mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħzel kuraturi tal-Uffiċċju.

U wara li tkun għamilt dan, jew jekk tiltaqa' ma' xi xkiel fl-esekuzzjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf minnufih lil din il-Qorti.

Mogħti mill-Qorti Superjuri hawn fuq imsemmija bix-xhieda tal-Onor Imħallef Anna Felice LLD Duttur tal-Liġi.

Illum 27 ta' Mejju 2022.

That the same land was originally acquired by Anthony Farrugia in the year 1962 from Remigio Farrugia by means of a contract in the records of Doctor Joseph Aius (Doc B attached). On his part Remigio Farrugia has taken the said land, that forms part from portion number 3 from the land Tal-Imsejda by title of perpetual sub-emphyteusis from the Ursuline Sisters in the records of Notary Dr Joseph Agius of the 26th January 1960 (vide Doc C attached).

That the subgroundrent due today, as revised according to the relative deed is that of €23.12 payable every year.

Thus, by means of this present, the applicants are depositing the total amount of €115.60 representing the sub-groundrent as revised and due to the heirs of the said Remigio Farrugia in connection with the property without number and with the name Saint Mary, which is found in Ursuline Sisters Street, Imsida, which amount covers the subgroundrent from the year 2018 till today, that is the last five (5) years so that it isbe freely withdrawn by whoever has the right to it according to law after leaving the relative receipt.

That despite several attempts the applicants have not managed to verify who are the heirs of their predecessors in title, that is Remigio Farrugia. Precisely therefore together with this schedule of deposit the applicants are filing an application through which they are requesting the appointment of deputy curators to represent the heirs of the said Remigio Farrugia that is the owner of the perpetual sub direct dominium of the property in question.

Applicants – 42, the Eighties, Trig G Depsott, San Ġwann.

You are therefore ordered to affix an official copy of these banns at the entrance of this Superior Court and to summon whosoever wishes to act as curator to appear before this registry within six days and by means of a minute to submit a declaration that he wishes so to act.

You are also ordered to inform each one that if he fails to make this declaration within the stipulated time, the Court will proceed to the selection of Curators of Office.

And after so acting or if you should encounter any difficulty in the execution of these banns, you are to inform forthwith this Court.

Given by the Civil Court First Hall, above mentioned, with the witness of the Hon. Madam Justice Anna Felice LL.D., Doctor of Laws.

Today 27th May 2022

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 30 ta' Ġunju, 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

Registry of the Superior Courts, today 30th June 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1394

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fil-11 ta' Mejju, 2023, Rikors numru 893/2023, minn Melanie Debattista Bianco et fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur Alfred Bianco, żewġ id-decujus fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż u r-rimanenti nofs (1/2) indiviż favur Catriona Cassar u Melanie Debattista ulied id-decujus fi kwota ta' kwart (1/4) indiviż kull waħda minnhom is-suċċessjoni ta' Pauline Bianco nee Grima, bint il-mejtin Carmelo u Josephine Grima nee Allison, imwielda Rabat Ġdid, Malta, kienet residenti l-Fgura, Malta u mietet l-Imsida, Malta fil-5 ta' Novembru 2022 ta' 65 sena u li kellha karta tal-identità bin-numru 0535557(M).

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 11th May, 2023, Application number 893/2023, by Melanie Debattista Bianco et whereby they requested that it be declared open in favour of Alfred Bianco, husband of the decujus in the quota of one half (1/2) undivided share and the remaining one half (1/2) undivided share in favour of Catriona Cassar and Melanie Debattista children of the decujus in the quota of one fourth (1/4) undivided share each one of them the succession of Pauline Bianco nee Grima, daughter of the late Carmelo and Josephine Grima nee Allison, born in Rabat Ġdid, Malta, resided in Fgura, Malta and died in Imsida, Malta on the 5th November 2022 aged 65 and who held identity card number 0535557(M).

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 30 ta' Gunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1395

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fit-12 ta' Gunju, 2023, Rikors numru 1111/2023, minn Alfred Pulis et fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur Joseph Pulis u Alfred Pulis hut id-decujus fi kwota ta' terz (1/3) indiviż kull wieħed u favur Catherine Busuttil, Anna Grima, Mary Mizzi u Anthony Galea ulied il-mejta Carmela Galea din tal-aħħar oħt id-decujus fi kwota ta' terz (1/3) indiviż bejniethom is-suċċessjoni ta' Rita Pulis, xebba, bint il-mejtin Paul Pulis u Grace Pulis nee Gatt, imwielda Pietà, kienet residenti ż-Żejtun u mietet l-Imsida, Malta fit-23 ta' Novembru 2020 ta' 63 sena u li kellha karta tal-identità bin-numru 0523257(M).

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 12th June, 2023, Application number 1111/2023, by Alfred Pulis et whereby they requested that it be declared open in favour of Joseph Pulis and Alfred Pulis, brothers of the decujus in the quota of one third (1/3) undivided share each one of them and in favour of Catherine Busuttil, Anna Grima, Mary Mizzi and Anthony Galea children of the late Carmela Galea the latter sister of the decujus in the quota of one third (1/3) undivided share between them the succession of Rita Pulis, unmarried, daughter of the late Paul Pulis and Grace Pulis nee Gatt, born in Pietà, resided in Zejtun and died in Imsida, Malta on the 23rd November 2020 aged 63 and who held identity card number 0523257(M).

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute

jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 30 ta' Gunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1396

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fit-18 ta' Gunju, 2023, Rikors numru 1087/2023, minn Malcom Mainzer et fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur Konrad Mainzer, Liam Pirotta u Malcom Mainzer ulied id-decujus fi kwota ta' terz (1/2) indiviż kull wieħed minnhom is-suċċessjoni ta' Carmen Galea, legalment separata minn Herbert Mainzer, bint il-mejtin Anthony Galea u Theresa nee Pace, imwielda l-Imtarfa, Malta, kienet residentiPembroke, Malta u mietet l-Imsida, Malta fis-26 ta' Ottubru 2022 ta' 67 sena u li kellha karta tal-identità bin-numru 0883054(M).

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 30 ta' Gunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 18th June, 2023, Application number 1087/2023, by Malcom Mainzer et whereby they requested that it be declared open in favour of Konrad Mainzer, Liam Pirotta and Malcom Mainzer children of the decujus in the quota of one third (1/3) undivided share each one of them the succession of Carmen Galea, legally separated from Herbert Mainzer, daughter of the late Anthony Galea and Theresa nee Pace, born in Imtarfa, Malat, resided in Pembroke, Malta and died in Imsida, Malta on the 26th October 2022 aged 67 and who held identity card number 0883054(M).

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1397

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fit-3 ta' Mejju, 2023, Rikors numru 830/2023, minn Maria Carmela Podda Connor nee Connor pro et noe fejn talbet li tiġi ddikjarata miftuħa favur Morris sive Maurice Connor, żewġ id-decujus fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż u r-rimanenti nofs (1/2) indiviż favur Maria Concetta Curmi nee Connor u Maria Carmela Podda Connor nee Connor ulied id-decujus fi kwota ta' kwart (1/4) indiviż kull waħda minnhom is-suċċessjoni ta' Agnese sive Agnes Connor nee Darmanin, bint il-mejtin Antonio u Carmela Darmanin nee Cassar, imwielda l-Hamrun, kienet residenti il-Pietà, Malta u mietet l-Pietà, Malta fis-27 ta' Jannar 2023 ta' 96 sena u li kellha karta tal-identità bin-numru 0214226(M).

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 3rd May, 2023, Application number 830/2023, by Maria Carmela Podda Connor nee Connor pro et noe whereby she requested that it be declared open in favour of Morris sive Maurice Connor, husband of the decujus in the quota of one half (1/2) undivided share and the remaining one half (1/2) undivided share in favour of Maria Concetta Curmi nee Connor and Maria Carmela Podda Connor nee Connor children of the decujus in the quota of one fourth (1/4) undivided share each one of them the succession of Agnese sive Agnes Connor nee Darmanin, daughter of the late Antonio and Carmela Darmanin nee Cassar, born in Hamrun, Malta, resided in Pietà, Malta and died in Pietà, Malta on the 27th Jannar 2023 aged 96 and who held identity card number 0214226(M).

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 30 ta' Gunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1398

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fid-9 ta' Ġunju, 2023, Rikors numru 1107/2023, minn Anthony Alamango et fejn talab li tiġi ddikjarata miftuħa favur Stephanie sive Stefania Alamango née Portelli u Anthony Alamango, geniture tad-decujus fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż bejniethom u r-rimanenti nofs (1/2) indiviż favur Anthony Alamango, Mandy Cassar née Alamango u Christine Alamango ħut id-decujus fi kwota ta' sesta (1/6) parti indiviż kull wieħed u waħda minnhom is-suċċessjoni ta' Andrea Alamango, ġuvni, bin Anthony Alamango u Stefania Alamango née Portelli, imwieled Tal-Pietà u miet l-Imsida, Malta, fil-15 ta' Marzu, 2022, ta' 28 sena, u li kellu karta tal-identità bin-numru 0418693M.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 9th June, 2023, Application number 1107/2023, by Anthony Alamango et whereby they requested that it be declared open in favour of Stephanie sive Stefania Alamango née Portelli and Anthony Alamango parents of the decujus in the quota of one half (1/2) undivided share between them and the remaining one half (1/2) undivided share in favour of Anthony Alamango, Mandy Cassar née Alamango and Christine Alamango brothers and sisters of the decujus in the quota of one sixth (1/6) undivided share each one of them the succession of Andrea Alamango, bachelor, son of Anthony Alamango and Stefania Alamango née Portelli, born in Tal-Pietà and died in Msida, Malta, on the 15th March, 2022, aged 28, and who held identity card number 0418693M.

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1399

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fid-19 ta' Jannar, 2023, Rikors numru 99/2023, minn Alfred Ebejer fejn talab li tiġi ddikjarata miftuħa favur tiegħu s-suċċessjoni ta' Maria

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 19th January, 2023, Application number 99/2023, by Alfred Ebejer whereby he requested that it be declared open in his favour the succession

Dolores Galea, xebba, bint il-mejtin William Galea u Teresa Galea née Ebejer, imwielda Tal-Pietà, Malta, u mietet Santa Venera, Malta, fid-19 ta' Frar, 2022, ta' 82 sena, u li kellha karta tal-identità bin-numru 0298839M.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

of Maria Dolores Galea, unmarried, daughter of the late William Galea and Teresa Galea née Ebejer, born in Tal-Pietà, Malta and died in Santa Venera, Malta on the 19th February, 2022, aged 82, and who held identity card number 0298839M.

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1400

Permezz ta' digriet mogħti fit-3 ta' Ġunju, 2023, mill-Qorti (Sezzjoni tal-Familja) fl-atti tal-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet Shawn Grech vs Lucienne Formosa, numru 27/2023AL, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimata Lucienne Formosa a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kodiċi ta' Organizazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Permezz ta rikors fl-ismijiet Shawn Grech (KI 138094M) vs Lucienne Formosa (KI 303796M) fl-atti tal-Medjazzjoni numru 27/2023, ippreżentat fil-Qorti (Sezzjoni tal-Familja) fl-14 ta' Frar, 2023, ir-rikorrenti Shawn Grech (KI 138094M) talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex:

1. Tiffissa manteniment għall-bżonnijiet tal-minuri … omissis … fl-ammont ta' €250 fix-xahar jew somma oħra verjuri;

2. Tordna li l-ispejjeż ta' saħħa, edukazzjoni u attività ekstrakurrikulari waħda (meta jkun hemm) tal-minuri jkunu a karigu taż-żewġ genituri b'mod ugwali;

3. Tordna illi l-manteniment hekk iffissat għandu jiżdied kull sena skont l-indiċi tal-għoli tal-ħajja;

4. Tordna illi kull benefiċċju pagabbli fir-rigward tal-minuri, inkluż children's allowance, ikun pagabbli esklussivament lill-missier.

By means of a decree of the 3rd June, 2023, of the Civil Court (Family Section), in the records of the Sworn Application in the names Shawn Grech vs Lucienne Formosa, number 27/2023AL, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Lucienne Formosa in terms of Article 187(3) et sequitur of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

By means of a Sworn Application in the acts of the Sworn Appilication number 27/2023AL in the names Shawn Grech (ID 138094M) vs Lucienne Formosa (ID 303796M), filed in the Civil Court (Family Section), on the 14th February 2023, the applicant Shawn Grech (ID 138094M) requested this Honourable Court to:

1. Fix maintenance for the néeds of the minor … omissis … in the amount of €250 per month or any other amoun;

2. Order that the costs of health, education and one extra-curricular activity (when there is) of the minor be borne equally by both parents;

3. Order that the maintenance thus fixed should be increased every year according to the cost of living index;

4. Order that any benefit payable in relation to the minor, including children's allowance is payable exclusively to the father.

U dan taħt dawk il-kundizzjonijiet kollha illi din l-Onorabbli Qorti jidhrilha li jkunu opportuni u xierqa.

Qorti (Sezzjoni tal-Familja) – L-Onor. Imħallef Abigial Lofaro, LLD, Stud. Rel. Mag. Jur. (Eur. Law)

Rikors Ġuramentat numru 27/2023

Il-Qorti,

Rat ir-rikors ta' Shawn Grech tal-14 ta' Frar, 2023,

Tordna n-notifika lill-kontroparti b'ħamest (5) ijiem utili għar-risposta.

Illum 17 ta' Frar, 2023

Notifika: Lucienne Formosa, The Oaks Crt, 606, Triq Ramija, Is-Siġġiewi

Rikorrenti: Shawn Grech, 48, L-Għaxqa Tagħna, Triq Annunziata Schembri, Is-Siġġiewi

Ir-rikors fl-ismijiet Shawn Grech vs Lucienne Formosa, Rikors numru 27/2023AL, jinsab differit għall-4 ta' Ottubru, 2023, fid-9.15 a.m.

Reġistru tal-Qrati (Sezzjoni Familja), illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

And this under all those conditions that this Honourable Court deems fit and opportune.

Civil Court (Family Section) – The Honourable Madame Justice Abigail Lofaro, LLD, Stud. Rel. Mag. Jur. (Eur. Law)

Sworn Application number 27/2023AL

The Court,

Having seen the application of Shawn Grech dated 14th February, 2023,

Orders the notification to the counterparty with five (5) working days within which to submit a reply.

Today 17th February, 2023

Notification: Lucienne Formosa, The Oaks Crt, 606, Triq Ramija, Siġġiewi

Applicant: Shawn Grech, 48, L-Għaxqa Tagħna, Triq Annunziata Schembri, Siġġiewi

The application in the names Shawn Grech vs Lucienne Formosa, Application number 27/2023AL, is postponed for hearing for the 4th October, 2023, at 9.15 a.m.

Registry of the Civil Courts (Family Section), today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1401

Permezz ta' digriet mogħti fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fit-23 ta' Frar, 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 393/2023, fl-ismijiet Regolatur għas-Servizzi tal-Enerġija u l-Ilma vs Robert Zammit, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Robert Zammit a tenur tal-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) lil Robert Zammit (KI 335768M) ta' Luna Farmhouse, Triq Ħal Għargħur, L-Iklin, fl-1 ta' Frar, 2023, ir-Regolatur għas-Servizzi tal-Enerġija u l-Ilma ta' Zentrum Business Centre, Level 1, Triq l-Imdina, Ħal Qormi, għall-fini tal-artikolu 466 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili jinnotifikak bl-annessa dikjarazzjoni ġuramentata mmarkata Dokument A u jinterpellak sabiex

By means of a decree of the 23rd February, 2023, delivered by the Court of Magistrates (Malta) in the records of the judicial letter number 393/2023 in the names Regulator for Energy and Water Services vs Robert Zammit, it was ordered that the following publication serves as service on the respondent in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) against Robert Zammit (ID 335768M) of Luna Farmhouse, Triq Ħal Għargħur, Iklin, on the 1st February, 2023, Regulator for Energy and Water Services of Zentrum Business Centre, Level 1, Triq l-Imdina, Ħal Qormi, for the purposes of article 466 of the Code of Organisation and Civil Procedure, notifies you with the attached sworn declaration marked as Document A and

fi żmien għaxart (10) ijiem tħallas is-somma ta' €2097.60 dovuta minnek bħala likwidazzjoni finali u konklussiva rappreżentanti ħlas ta' arretrati ta' drittijiet tal-liċenzja SP 3260 mis-sena 2018 sas-sena 2022, għas-swimming pool fil-fond Luna Farmhouse, Triq Ħal Għargħur, L-Iklin, u ta' penali għall-pagament tardiv rigward l-istess ai termini tal-Kap. 545 tal-liġijiet ta' Malta u tal-leġiżlazzjoni sussidarja 545.07.

Fin-nuqqas ta' ħlas jew ta' oppożizzjoni daparti tiegħek skont l-imsemmi artikolu 466, ir-Regolatur esponenti jgħaddi għal ħruġ ta' mandati eżekuttivi kontra tiegħek skont il-liġi.

Bl-ispejjeż ta' dan l-Att

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

calls upon you so that within ten (10) days you pay the sum of €2097.60, which amount is due by you as a final and conclusive liquidation for payment of arrears for license rights bearing reference SP 3260 from the year 2018 till the year 2022, for the swimming pool in the premises Luna Farmhouse, Triq Ħal Għargħur, Iklin, and for penalties of late payment regarding the same in terms of Cap. 545 of the Laws of Malta and of the subsidiary legislation 545.07.

In default of payment or opposition on your part according to the aforementioned article 466, the applicant Regulator will proceed to issue executive warrants against you according to law.

With costs of this act

Registry of the Courts of Magistrates (Malta), today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1402

Permezz ta' digriet mogħti fil-15 ta' Novembru, 2022, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 752/2022, fl-ismijiet Rita Anastasi vs Carmelo Xerri et, il-Prim'Awla tal-Qorti ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimati a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti

Illum 24 ta' Frar, 2022

Lil: Carmelo Xerri ta' Flat 4, No. 6, St Luke's Flats, Triq l-Arznell, San Pawl il-Baħar, u Irene Xerri ta' Flat 4, No. 6, St Luke's Flats, Triq l-Arznell, San Pawl il-Baħar

Permezz tal-preżenti, Rita Anastasi (KI 142147M) ta' Casa Arkati Care Home, Triq il-Kostituzzjoni, Il-Mosta, tagħmel referenza għal diversi interpellanzi magħmula minnha għall-ħlas ta' €479.69 rappreżentanti ħlas dovut lilha fir-rigward ta' ċens tal-garaxx St Paul's House, Triq l-Għabex, San Pawl il-Baħar, għall-perjodu minn Jannar 2017 sa Mejju 2022.

Minkejja diversi interpellanzi, inti bqajt inadempjenti.

Fid-dawl ta' dan u tal-fatt illi għaddew ħames (5) skadenzi ta' ċens mingħajr ħlas daparti tiegħek, il-mittenti

By means of a decree of the 15th November, 2022, in the records of the judicial letter number 752/2022, in the names Rita Anastasi vs Carmelo Xerri et, the First Hall of the Civil Court ordered the following publication for the purpose of effecting service on the respondents in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12.

In the First Hall of the Civil Court

Today 24th February, 2022

To Carmelo Xerri of Flat 4, No. 6, St Luke's Flats, Triq l-Arznell, St Paul's Bay, and Irene Xerri of Flat 4, No. 6, St Luke's Flats, Triq l-Arznell, St Paul's Bay

By means of this present, Rita Anastasi (ID 142147M) of Casa Arkati Care Home, Triq il-Kostituzzjoni, Mosta, makes reference to several solicitations made by her for the payment of €479.69 representing the amount due regarding the groundrent of the garage of St Paul's House, Triq l-Għabex, St Paul's Bay, for the period from January 2017 till May 2022.

Although several solicitations were made you remained in default.

As in fact five groundrent installments have passed without payment on your part, the interpellant warns you

tavżak li hi qiegħda tittermina ċ-ċens u tinterpellak sabiex tgħaddi lura l-pussess tal-fond inkwistjoni u dan mingħajr preġudizzju għad-dritt tagħha li tistitwixxi l-proċeduri legali opportuni fil-konfront tiegħek, sabiex tipproteġi d-drittijiet u l-interessi tagħha.

Tant biex tagħraf timxi u tirregola ruħek.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax legali sad-data tal-pagament effettiv.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

that she is terminating the groundrent and solicits you to pass on the premises in question and this without prejudice for her rights to initiate the opportune legal procedures against you to protect her rights and interests.

Such that you may be guided accordingly.

With costs and legal interest till the date of effective payment.

Registry of the Superior Courts, today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1403

Permezz ta' digriet mogħti fit-22 ta' Ġunju, 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 1367/23, fl-ismijiet is-Segretarju Permanenti tal-Ministeru għas-Saħħa vs Candie Ann Borg Cardona, il-Qorti tal-Maġistrati (Malta) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimata, a tenur tal-artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) lil Candie Ann Borg Cardona (KI 393393M) ta' Strawberry Fields Apts, Flat 6, Triq Mons. Innocenz Zammit, L-Imsida, fit-3 ta' Mejju, 2023, is-Segretarju Permanenti tal-Ministeru tas-Saħħa ta' 11, Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta, jinterpellak sabiex fi żmien ġimgħa minn din l-ittra inti tħallas is-somma ta' €5,046.60 rappreżentanti overpayment magħmul mill-Isptar Mater Dei. Kull pagament għandu jiġi indirizzat lil Cashier Malta Government – Ministry for Health, u mibgħut/meħud fid-Dipartment tal-Finanzi fl-Isptar Mater Dei.

Fin-nuqqas il-mittenti se jipproċedi ulterjorment kontra tiegħek mingħajr avviż ieħor bil-ħruġ tal-mandati opportuni skont il-liġi.

Din l-ittra qiegħda tintbagħat lilek ai termini tal-artikoli relattivi tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16) tal-Liġijiet ta' Malta.

Tant biex tagħraf tirregola ruħek.

Bl-imgħax u bl-ispejjeż tal-preżenti sal-eventwali ħlas.

By means of a decree given on the 22nd June, 2023, in the records of the judicial letter number 1367/2023, in the names Permanent Secretary in the Ministry for Health vs Candie Ann Borg Cardona, the Courts of Magistrates (Malta) ordered the following publication for the purpose of service on the respondent, in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) against Candie Ann Borg Cardona (ID 393393M) of Strawberry Fields Apts, Flat 6, Triq Mons. Innocenz Zammit, Msida, on the 3rd May. 2023, the Permanent Secretary of the Ministry for Health of 11, Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta, solicits you so that within one week from this letter you pay the amount of €5,046.60 representing overpayment done from Mater Dei Hospital. Any payment has to be addressed to the Cashier Malta Government – Ministry for Health, and sent/taken in the Finance Department of Mater Dei Hospital.

In default the interpellant shall proceed furtherly against you without further notice with the issuance of the opportune warrants according to law.

This letter is sent to you in terms of articles relative to the Civil Code (Cap. 16) of the Laws of Malta.

So much for your own guidance.

With interest and costs of this present till the effective payment.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta), illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1404

B'digriet tat-28 ta' Mejju, 2023, mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta), din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skont l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap.12).

Illi b'rikors ippreżentat minn Vodafone Malta Limited (C10865) fil-11 ta' Novembru, 2022, qed jintalab l-iżbank fl-ammont ta' sitt mija u tletin ewro u sebghin ċenteżmu (€630.70) depożitati b'ċedola ta' depożitu numru 2747/2022 fl-ismijiet:

Vodafone Malta Limited (C10865) vs Colin Pavia (KI 427275M)

Il-Qorti ordnat in-notifika tiegħu lil l-intimat b'sebat (7) ijiem żmien min-notifika għar-risposta.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta), illum it-Tlieta, 27 ta' Ġunju, 2023

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By a decree of the 28th May, 2023, given by the Courts of Magistrates (Malta), ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

That by the application filed by Vodafone Malta Limited (C10865) on the 11th November, 2022, is asking for the withdrawal of the amount of six hundred and thirty euro and seventy cents (€630.70) deposited by the Schedule of Deposit number 2747/2022 in the names of:

Vodafone Malta Limited (C10865) vs Colin Pavia (ID 427275M)

The Court ordered the notification to the respondent with seven (7) days from the date of the notification to file a reply.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta), today Monday, the 27th June, 2023

GAETANA AQUILINA
For Registrar of Courts and Civil Tribunals

1405

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta
Lill-Marixxall tal-Qrati

B'digriet mogħti minn din il-Qorti fid-9 ta' Mejju, 2023, fuq talba ta' Noe sive Noel Bonnici et ġie ordnat biex jintgħażlu kuraturi deputati biex jirrappreżentaw lil MCCF Properties Company Limited fl-atti tas-subbasta numru 37/2018MCH fl-ismijiet Noel Bonnici et vs Kuraturi Deputati u fl-atti l-oħra relattivi u sussegwenti.

Permezz ta' rikors ippreżentat fit-3 ta' Ottubru, 2018, ta' Noe sive Noel Bonnici (KI 327064M), Rosario Bonnici (KI 245354M), Daniel Bonnici (KI 89657M), John Bonnici (KI 204458M) Joe sive Joseph Bonnici (KI 380665M), Mary Rose Bonnici (KI 197556M), Joan Bonnici (KI 418765M), Mary Bonnici (KI 678458M), Caroline sive Carol Bonnici

Banns for Curators

Republic of Malta
To the Marshall of the Court

By means of a decree given by this Court on the 9th May, 2023, following a request by Noe sive Noel Bonnici et it was ordered that deputy curators be chosen to represent MCCF Properties Company Limited in the judicial sale by auction number 37/2018 in the names Noel Bonnici et vs Deputy Curators and in the other relative and subsequent acts.

By means of an application filed on the 3rd October, 2018, Noe sive Noel Bonnici (ID 327064M), Rosario Bonnici (ID 245354M), Daniel Bonnici (ID 89657M), John Bonnici (ID 204458M) Joe sive Joseph Bonnici (ID 380665M), Mary Rose Bonnici (ID 197556M), Joan Bonnici (ID 418765M), Mary Bonnici (ID 678458M), Caroline sive Carol Bonnici

(KI 524873M), Carmen Bonnici (KI 170167M) vs Kuraturi Deputati sabiex jirrappreżentaw lil MCCF Properties Company Limited (C41387)fejn talbu bir-rispett sabiex din l-Onorabbli Qorti:

1. Tordna l-bejgħ bl-irkant tal-porzjon diviż ta' art, immarkata bħala Plott E fuq il-pjanta annessa ma' att tan-Nutar Bartolomeo Micallef datat 11 ta' Awwissu, 2008, u mmarkata bħala Dokument X delinjata bl-isfar, formanti parti mill-art magħrufa bħala Ta' Taflija sive Tas-Sellum fi Triq il-Wied tar-Ruman, fil-limiti tal-Mellieħa u liema porzjon għandu kejl superfiċjali ta' ċirka 188.6m², u liema art tikkonfina mill-Punent ma' Triq il-Wied tar-Ruman, minn fejn hija aċċessibli, min-Nofsinhar ma' beni ta' Emanuela Bonnici u mit-Tramuntana ma' beni ta' Louis Attard jew l-aventi kawża tagħhom, liema porzjon diviż ta' art ġie akkwista mis-soċjetà intimata permezz ta' att datat 11 ta' Awwissu, 2008, in atti tan-Nutar Bartolomeo Micallef fil-volum ittra I fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta numru 14041/2008 u tal-immobbli u benefikati eretti fuqha inkluż iżda mhux limitatament għal tliet (3) garaxxijiet f'livell semi-basement, maisonette fil-groundfloor, appartment fil-first floor level, appartament fis-second floor level u penthouse fir-roof level u/jew kwalunke immobbli eretti oħra;

2. Tinnomina perit arkitett u dan sabiex ai termini tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta, jistabbilixxi l-valur tal-porzjon diviż ta' art, immarkata bħala Plott E, fuq il-pjanta annessa ma' att tan-Nutar Bartolomeo Micallef datat 11 ta' Awwissu, 2008, u mmarkata bħala dokument X, delinjata bl-isfar, formanti parti mill-art magħrufa bħala Ta' Taflija sive Tas-Sellum fi Triq il-Wied tar-Ruman, fil-limiti tal-Mellieħa, u liema porzjon għandu kejl superfiċjali ta' ċirka 188.6m², u liema art tikkonfina mill-Punent ma' Triq il-Wied tar-Ruman, minn fejn hija aċċessibli, min-Nofsinhar ma' beni ta' Emanuela Bonnici u mit-Tramuntana ma' beni ta' Louis Attard jew l-aventi kawża tagħhom, liema porzjon diviż ta' art ġie akkwistat mis-soċjetà intimata permezz ta' att datat 11 ta' Awwissu, 2008, in atti tan-Nutar Bartolomeo Micallef fil-volum ittra I fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta numru 14041/2008 u tal-immobbli u benefikati eretti fuqha inkluż iżda mhux limitatament għal tliet (3) garaxxijiet f'livell semi-basement, maisonette fil-groundfloor, appartment fil-first floor level, appartament fis-second floor level u penthouse fir-roof level u/jew kwalunke immobbli eretti oħra;

3. Tappunta ġurnata, lok u hin sabiex isir il-bejgħ tal-porzjon diviż ta' art, immarkata bħala Plott E, fuq il-janta annessa ma' att tan-Nutar Bartolomeo Micallef datat 11 ta' Awwissu, 2008, u mmarkata bħala Dokument X delinjata bl-isfar, formanti parti mill-art magħrufa bħala Ta' Taflja sive tas-Sellum fi Triq il-Wied tar-Ruman, fil-limiti tal-Mellieħa, u liema porzjon għandu kejl superfiċjali ta' ċirka 188.6m²,

(ID 524873M) and Carmen Bonnici (ID 170167M) vs Deputy Curators to represent MCCF Properties Company Limited (C41387), requests with respect so that this Honourable Court:

1. Orders the sale by auction of a divided portion of land, marked as Plot E on the plan attached to the deed of Notary Bartolomeo Micallef dated 11th August, 2008, and marked as Document X, marked in yellow, forming part of the land known as Ta' Taflija sive Tas-Sellum in Triq il-Wied tar-Ruman, in the limits of Mellieħa and which portion has a superficial measurment of about 188.6m², and which land is bounded from the east with Triq il-Wied tar-Ruman, from where it is accessabile, from the south with the estate of Emanuela Bonnici and from the north with the estate of Louis Attard or their successors, which divided portion of land was acquired from the respondent company by means of a deed in the records of Notary Bartolomeo Micallef in volume letter I in the Public Registry of Malta number 14041/2008 and of the immovables and improvements erected on it including but not limitedly to the three (3) garages at semi basement level, maisonette at groundfloor level, apartment on the first floor level, apartment on second floor level and penthouse at roof level and/or any other immovables built on the same land;

2. Nominate an architect so that in terms of Cap. 12 of the Laws of Malta, establish the value of the divided portion of land marked as Plot E on the attached plan with act of Notary Bartolomeo Micallef dated 11th August, 2008, and marked as Document X, marked in yellow, forming part of the land known as Ta' Taflija sive Tas-Sellum in Triq il-Wied tar-Ruman, in the limits of Mellieħa, and which portion has a superficial measurment of about 188.6m², and which land is bounded from the east with Triq Wied tar-Ruman, from where it is accessabile, from the south with the estate of Emanuela Bonnici and from the north with the estate of Louis Attard or their successors, which divisable portion of land was acquired from the respondent company by means of a deed in the records of Notary Bartolomeo Micallef in volum letter I in the Public Registry of Malta number 14041/2008 and of the immovables and improvements erected on it including but not limitedly to the three (3) garages at semi basement level, maisonette at groundfloor level, apartment on the first floor level, apartment on the second floor level and penthouse at roof level and/or any other immovables built on the same land;

3. Appoints a day, place and time for the sale of the divided portion of land marked as Plot E on the plan attached to the deed of Notary Bartolomeo Micallef dated 11th August, 2008, and marked as Document X, marked in yellow, forming part of the land known as Ta' Taflija sive Tas-Sellum in Triq il-Wied tar-Ruman, in the limits of Mellieħa, and which portion has a superficial measurement

u liema art tikkonfina mill-Punent ma' Triq il-Wied tar-Ruman, minn fejn hija aċċessibli, min-Nofsinhar ma' beni ta' Emanuela Bonnici u mit-Tramuntana ma' beni ta' Louis Attard jew l-aventi kawża tagħhom, liema porzjon diviż ta' art gie akkwistat mis-soċjetà intimata permezz ta' att datat 11 ta' Awwissu, 2008, in atti tan-Nutar Bartolomeo Micallef fil-volum ittra I fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta numru 14041/2008 u tal-immobbli u benefikati eretti fuqha inkluż iżda mhux limitatament għal tliet (3) garaxxijiet f'livell semi-basement, maisonette fil-groundfloor, appartment fil-first floor level, appartament fis-second floor level u penthouse fir-roof level u/jew kwalunke immobbli eretti oħra;

4. Tinnomina rkantatur pubbliku sabiex imexxi l-bejgħ fl-irkant tal-porzjon diviż ta' art, immarkata bħala Plott E fuq il-pjanta annessa ma' att tan-Nutar Bartolomeo Micallef datat 11 ta'Awwissu, 2008, u mmarkata Dokument X, delinjat bl-isfar, formanti parti mill-art magħrufa bħala Ta' Taflija sive Tas-Sellum fi Triq il-Wied tar-Ruman, fil-limiti tal-Mellieħa, u liema porzjon għandu kejl superfiċjali ta' ċirka 188.6m², u liema art tikkonfina mill-Punent ma' Triq il-Wied tar-Ruman, minn fejn hija aċċessibli, min-Nofsinhar ma' beni ta' Emanuela Bonnici u mit-Tramuntana ma' beni ta' Louis Attard jew l-aventi kawża tagħhom, liema porzjon diviż ta' art ġiet akkwistat mis-soċjetà intimata permezz ta' att datat 11 ta' Awwissu, 2008, in atti tan-Nutar Bartolomeo Micallef fil-volum ittra I fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta numru 14041/2008 u tal-immobbli u benefikati eretti fuqha inkluż iżda mhux limitatament għal tliet (3) garaxxijiet f'livell semi-basement, maisonette fil-groundfloor, appartment fil-first floor level, appartament fis-second floor level u penthouse fir-roof level u/jew kwalunke immobbli eretti oħra.

U dan taħt dawk il-provvedimenti kollha li din l-Onorabbli Qorti jidhrilha xierqa u opportuni.

Bl-ispejjeż kontra s-soċjetà intimata.

Rikorrenti: 7, Champs de Printemps, Triq Bieb il-Garra, Ħal Safi

Intimata: 41, Triq Toni Pace, Il-Mellieħa

Kuraturi Deputati

Għaldaqstant, ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla ta' din il-Qorti Superjuri u ssejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt ijiem f'dan ir-Reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Int ordnat ukoll li tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx din id-dikjarazzjoni fiż-żmien fuq mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħżel kuraturi tal-uffiċċju.

of about 188.6m², and which land is bounded from the east with Triq il-Wied tar-Ruman, from where it is accessabile, from the south with the estate of Emanuela Bonnici and from the north with the estate of Louis Attard or their successors, which divided portion of land was acquired from the respondent company by means of a deed in the records of Notary Bartolomeo Micallef in volume letter I in the Public Registry of Mlata number 14041/2008 and of the immovables and improvemens built on it including but not limitedly to the three (3) garages at semi basement level, maisonette at groundfloor level, apartment on the first floor level, apartment on second floor level and penthouse at roof level and/or any other immovables built on the same land;

4. Nominate a public auctionéer for the sale by auction of the dividend portion of land, marked as Plot E on the plan attached to the deed of Notary Bartolomeo Micallef dated 11th August 2008 and marked as Document X, marked in yellow, forming part of the land known as Ta' Taflija sive Tas-Sellum in Triq il-Wied tar-Ruman, in the limits of Mellieħa, and which portion has a superficial measurment of about 188.6m², and which land is bounded from the east with Triq il-Wied tar-Ruman, from where it is accessibile, from the south with the estate of Emanuela Bonnici and from the north with the estate of Louis Attard or their successors, which divided portion of land was acquired from the respondent company by means of a deed in the records of Notary Bartolomeo Micallef in volume letter I in the Public Registry of Mlata number 14041/2008 and of the immovables and improvements built on it including but not limitedly to the three (3) garages at semi basement level, maisonette at groundfloor level, apartment on the first floor level, apartment on second floor level and penthouse at roof level and/or any other immovables built on the same land.

And this subject to all those directions that this Honourable Court deems fit and opportune.

With costs against the respondent company.

Applicant: 7, Champs de Printemps, Triq Bieb il-Garra, Ħal Safi

Respondent: 41, Triq Toni Pace,Mellieħa

Deputy Curators

You are therefore ordered to affix an official copy of these banns at the entrance of this Superior Court and to summon whosoever wishes to act as curator to appear before this registry within six days and by means of a minute to submit a declaration that he wishes so to act.

You are also ordered to inform each one that if he fails to make this declaration within the stipulated time, the Court will proceed to the selection of curators of office.

U wara li tkun għamilt dan, jew jekk tiltaqa' ma' xi xkiel fl-esekuzzjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf minnufih lil din il-Qorti.

Mogħti mill-Qorti Superjuri hawn fuq imsemmija bix-xhieda tal-Onor. Imħallef Audrey J. Demicoli, LLD, Duttur tal-Liġi.

Illum 9 ta' Mejju, 2023

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRADEBATTISTA
Għar-Registratur, Qrati u Tribunali

And after so acting or if you should encounter any difficulty in the execution of these banns, you are to inform forthwith this Court.

Given by the Civil Court First Hall, above mentioned, with the witness of the Hon. Madam Justice Audrey J. Demicoli, LLD, Doctor of Laws.

Today 9th May, 2023

Registry of the Superior Courts, today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1406

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta

Lill-Marixxall tal-Qrati

B'digriet mogħti minn din il-Qorti fid-29 ta' Mejju, 2023, fuq talba ta' Meridian Gaming Limited ġie ordnat biex jintgħażlu kuraturi deputati biex jirrappreżentaw lill-assenti Playa Gaming Group (Pty) Ltd fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 2197/2023 fl-ismijiet Meridian Gaming Limited vs Kuraturi Deputati u fl-atti l-oħra relattivi u sussegwenti.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Prim'Awla tal-Qorti fis-26 ta' Mejju, 2023, ta' Meridian Gaming Limited, kumpanija rreġistrata taħt il-liġijiet ta' Malta bin-numru ta' reġistrazzjoni C41334 u bl-indirizz Villa Seminia, 8, Vjal Sir Temi Zammit, Ta' Xbiex, kontra Kuraturi Deputati sabiex jirrappreżentaw lill-assenti Playa Gaming Group (Pty) Ltd, soċjetà estera rreġistrata fis-South Africa, fejn permezz tal-preżenti Meridian Gaming Limited tagħmel referenza għar-relazzjoni kuntrattwali li teżisti bejnietkom, li tmur lura għas-sena 2016 u li kienet issiġillata uffiċjalment permezz ta' kuntratt bit-titolu Software Services Agreement (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ il-Ftehim) iffirmat bejn iż-żewġ partijiet fl-1 ta' Diċembru, 2017.

Illi tali ftehim kien itterminat unilateralment minnek b'mod abużiv u mingħajr preavviż permezz ta' telefonata minn rappreżentant tiegħek fi Frar tas-sena 2022;

Illi bħalma taf tajjeb din ir-relazzjoni kuntrattwali bejnek u bejn il-mittenti ma ntemmitx mal-għeluq tat-terminu tal-ftehim f'Diċembru tas-sena 2020, anzi ppersistiet u

Banns for Curators

Republic of Malta

To the Marshall of the Court

By means of a decree given by this Court on the 29th May, 2023, following a request by Meridian Gaming Limited it was ordered that deputy curators be chosen to represent the absentee Playa Gaming Group in the records of the judicial letter number 2197/2023 in the names Meridian Gaming Limited vs Deputy Curators and in the other relative and subsequent acts.

By means of a judicial letter filed in the First Hall of the Civil Courts on the 26th May, 2023, by Meridian Gaming Limited, a company registered under the Maltese laws with registration number C41334 and with address Villa Seminia, 8, Vjal Sir Temi Zammit, Ta' Xbiex, against Deputy Curators to represent the absentee Playa Gaming Group (Pty) Ltd, a foreign company registered in South Africa, the company Meridian Gaming Limited referred to the contractual relationship that exists between you and which goes back to the year 2016, and which was official sealed by means of a contract entitled Software Services Agreement (from hereon called the Agreement) signed between the two parties on the 1st December, 2017.

That such Agreement was terminated unilaterally by you by an abusive way and without any notice by means of telephone call by your representative in February 2022;

As you well know, this contractual relationship between you and the interpellant was not terminated in line with the expiry of the term of the agreement in December 2020, to the

kompliet tissaħħaħ ġaladarba inti komplejt titlob is-servizzi tal-mittenti, filwaqt li l-mittenti kompliet taqdik u toffrilek servizz tagħha bħallikieku kienet għadha obbligata li tagħmel dan abbażi tal-ftehim;

Illi inti qatt ma tajt x'tifhem illi se tittermina din ir-relazzjoni;

Illi di piu ż-żewġ partijiet ikkonsolidaw u kkonfermaw l-intenzjoni ta' din ir-relazzjoni kummerċjali billi ffirmaw u ntrabtu permezz ta' skrittura intitolata 'special statement in writing given by the directors of the companies' (minn hawn 'il quddiem imsejħa d-Dikjarazzjoni), liema skrittura tiddikjara li l-Ftehim iffirmat fl-1 ta' Diċembru, 2017, kien wieħed temporanju, li s-servizzi pprovduti mill-mittenti kienu se jkomplu mingħajr xkiel u li ż-żewġ partijiet kellhom l-intenzjoni li jiffirmaw ftehim ġdid, wara li n-negozju tal-ftehim il-ġdid li kienu qed isiru in bona fede, ikunu konklużi;

Illi inti fl-ebda stadju ma wrejt l-intenzjoni jew tajt x'tifhem illi m'intix se tkompli dawn in-negozjati u/jew li se tittermina l-obbligazzjonijiet li int intrabatt bihom permezz tad-Dikjarazzjoni;

Illi minħabba f'hekk il-mittenti kompla bl-obbligazzjonijiet oriġinali tieħu in bona fede u bid-diliġenza kummerċjali dovuta kif inhu mistenni minn kull kummerċjant;

Illi int abbużajt mill-aġir tal-mittenti u komplejt titlob servizz mill-mittenti meta kont taf tajjeb li l-intenzjoni vera tiegħek ma kinitx li tikkonkludi n-negozjati u tiffirma ftehim ġdid;

Illi riżultat ta' dan il-mittenti kompla jinvesti sabiex jaqdik f'dak kollhu li kellek bżonn, tant illi kellhu anke jħallas għal diversi liċenzji u ċertifikazzjonijiet ta' manifattura li kienu meħtieġa minnek sabiex inti tkun tista' topera fl-Afrika t'Isfel;

Illi l-mittenti qatt ma talbek tirrifondi l-ispejjeż tal-liċenzja u ċ-ċertifikazzjonijiet għalkemm kienu mixtrija għall-użu tiegħek biss, għax dejjem emmen li qed jagħmel dan fl-ispirtu tar-relazzjoni kummerċjali ta' bejnietkom, tad-Dikjarazzjoni u fid-dawl tal-ftehim il-ġdid li kien għad irid jiġi konkluż;

Illi int abbużjat minn din il-fiduċja, ħallejt lill-mittenti jinvesti aktar fondi, komplejt tagħti x'tifhem li int għadek

contrary, it persisted and was further strengthened once you continued to request the services of the interpellant, whilst the interpellant continued to provided you with its services and offer such services to you as if it was still obliged to do so based on the agreement;

You never gave any indication that you will be terminating this relationship;

In addition, both parties consolidated and confirmed the intention of this commercial relationship by signing and binding themselves through a document entitled special statement in writing given by the directors of the companies (here on referred to as the Declaration), in which private writing it was stated that the Agreement signed on the 1st December, 2017, was a temporary one, that the services provided by the interpellants would continue without hindrance and that the two parties intended to sign a new agreement once the negotations of the new agreements, that was being done in good faith, are concluded;

You have not, at any stage, shown the intention or given any indication that you will not continue these negotiations and/or that you will terminate the obligations which you entered into through the Declaration;

Because of this, the interpellant continued with the original obligations undertaken in good faith and with due commercial diligence as is expected from every merchant;

You abused of the actions of the interpellant and continued to request the provision of the service from the interpellant when you knew very well that your true intention was not to conclude the negotiations and sign a new agreement;

As a result of this the interpellant continued to invest in order to provide you with all the services you needed, so much so that it even had to pay for various manufacturing licenses and certifications that were required of you so that you could operate in South Africa;

The interpellat has never asked you to refund the costs of the license and the certifications even though they were purchased for your use only, because it always believed that it is doing so in the spirit of the commercial relationship between you, the Declaration and in the light of a new agreement which had to be concluded;

You have abused this trust, you have allowed the interpellant to invest more funds, you continued to give

qed tirrispetta l-ispirtu tal-Ftehim u l-obligazzjonijiet tad-Dikjarazzjoni , mentri b'mod malizzjuż kont bdejt relazzjoni kummerċjali ma' terza persuna, kompetitur tal-mittenti, mingħajr preavviż jew notifika;

Illi ai termini tal-Kodiċi tal-Liġijiet ta' Malta, kuntratt magħmul skont il-liġi għandu saħħa ta' liġi għal dawk li jkunu għamluh u li tali kuntratt ma jistax jiġi mħassar unilateralment mingħajr il-kunsens tal-parti l-oħra, li kuntratt għandu jiġi esegwit bil-bona fede u li jobbliga mhux biss għal dak li jingħad fih, iżda wkoll għall-konsegwenzi kollha li ġġib magħha l-obbligazzjoni;

Illi għalkemm inti ġejt interpellat diversi drabi sabiex tonora l-obbligi tiegħek anke permezz ta' ittri legali u lill-avukat tiegħek, inti bqajt inadempjenti;

Illi għaldaqstant, int qiegħed tiġi interpellat sabiex tħallas s-somma ta' €44,348 li hija s-somma ekwivalenti għall-ispejjeż illi sofra l-mittenti sabiex jixtri l-liċenzji u ċ-ċertifikazzjonijiet f'ismek u għal bżonnijiet u skopijiet kummerċjali uniċi tiegħek u dan fi żmien mhux itwal minn għaxart (10) ijiem min-notifika ta' din l-ittra uffiċjali.

F'każ li tibqa' inadempjenti, is-soċjetà mittenti ma jkollha ebda għazla ħlief li tieħu l-passi kollha neċessarji skont il-liġi fil-Qrati ta' Malta sabiex tirkupra dwan l-ispejjeż flimkien ma' kwalunkwe danni subiti minnha sforz l-aġir tiegħek, bl-imgħaxijiet u bl-ispejjeż, inklużi dawk tal-preżenti ittra uffiċjali.

Tant biex tagħraf tirregola ruħek.

Rikorrenti: Meridian Gaming Limited, Villa Seminia, 8, Vjal Sir Temi Zammit, Ta' Xbiex, Malta

Intimati: Kuraturi Deputati

Int għaldaqstant ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla ta' din il-Qorti Superjuri u ssejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt ijiem f'dan ir-Reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Int ordnat ukoll li tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx din id-dikjarazzjoni fiż-żmien fuq mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħżel kuraturi tal-uffiċċju.

U wara li tkun għamilt dan, jew jekk tiltaqa' ma' xi xkiel fl-esekuzzjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf minnufih lil din il-Qorti.

the impression that you are still respecting the spirit of the Agreement and the obligations of the Declaration, while in a malicious way you started a commercial relationship with a third party, a competitor of the interpellant, without notice or notification;

In terms of the Civil Code of the Laws of Malta, a contract made in accordance to law has the force of law for those who have made it and that such a contract cannot be cancelled unilaterally without the consent of the other party, that a contract must be executed in good faith and it creates obligations not limitedly to what is stated in it, but also for all the consequences that the obligation brings with it;

Although you have been solicited several times to honour your obligations even through legal letters and also to your lawyers ,you remained in default;

Therefore you are being asked to pay the amount of €44,348 which is the sum equivalent to the costs incurred by the interpellant in order to purchase the licenses and certifications on your behalf and for your unique commercial needs and purposes and this within a time not longer than ten (10) days from notification of this judicial letter.

In the event that you remain in default, the interpellant company will have no choice but to take all the necessary steps according to law in the Courts of Malta in order to recover these costs together with any damages suffered by it because of your actions, with interests and costs including of this present judicial letter.

So much so that you know how to regulate yourself.

Interpellant: Meridian Gaming Limited, Villa Seminia, 8, Vjal Sir Temi Zammit, Ta' Xbiex, Malta

Notification: Deputy Curators

You are therefore ordered to affix an official copy of these banns at the entrance of this Superior Court and to summon whosoever wishes to act as curator to appear before this registry within six days and by means of a minute to submit a declaration that he wishes so to act.

You are also ordered to inform each one that if he fails to make this declaration within the stipulated time, the Court will proceed to the selection of curators of office.

And after so acting or if you should encounter any difficulty in the execution of these banns, you are to inform forthwith this Court.

Mogħti mill-Qorti Superjuri hawn fuq imsemmija bix-xhieda tal-Onor. Imħallef Francesco Depasquale, LLD, Duttur tal-Liġi.

Illum 29 ta' Mejju, 2023

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 30 ta' Ġunju, 2023

ALEXANDRADEBATTISTA
Għar-Registratur, Qrati u Tribunali

Given by the Civil Court First Hall, above mentioned, with the witness of the Hon. Mr Justice Francesco Depasquale, LLD, Doctor of Laws.

Today 29th May, 2023

Registry of the Superior Courts, today 30th June, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1407

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-28 ta' Ġunju, 2023, u dan wara Rikors b'numru 569/2023, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li meta jiġi biex jirreġistra l-Att tat-Twelid ta' Alla Stanislavovna Dimech fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta, jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezjonijiet opportuni biex ikun jidher li isem Alla Stanislavovna Dimech għandu jidher bħala 'Alla' u mhux bħala 'Alla Stanislavovna'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili,

Illum l-Erbgħa, 28 ta' Ġunju, 2023

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 28th June, 2023, and upon an application numbered 569/2023, ordered:

The Director of the Public Registry, so that when he comes to register the Act of Birth of Alla Stanislavovna Dimech in the Malta Public Registry, he makes the appropriate annotations or corrections so that it appears that the name of Alla Stanislavovna Dimech should appear as 'Alla' and not as 'Alla Stanislavovna'.

Court of Review of Notarial Acts,

Today Wednesday, 28th June, 2023

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

1408

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja, fit-tletin (30) ta' Ġunju, 2023 (Digriet numru 73/2023BS, wara Rikors numru 69/2023BS) ġiet ikkonfermata interdetta mill-atti kollha tal-ħajja ċivili Ersilia Micallef, pensjonanta, armla ta' Guzeppi Micallef, bint il-mejtin Joseph Gatt u Mary Annie née Said, imwielda Ta' Kerċem, Għawdex, fis-7 ta' April tas-sena elf, disa' mija u tmienja u tletin (1938) u residenti Ta' Kerċem, Għawdex (karta tal-identità numru 25838G).

Il-Kan. Rev. Reuben Micallef, qassis, bin il-mejjet Guzeppi Micallef u Ersilia Micallef née Said, imwieled ir-Rabat, Għawdex, u residenti Ta'Kerċem, Għawdex (karta tal-identità numru 12075G) ġie bl-istess digriet nominat kuratur tagħha.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja,

IT is hereby notified that in virtue of a decree given by the Court of Magistrates (Gozo) in its Voluntary Jurisdiction on the thirty (30th) of June of the year, 2023 (Decree number 73/2023BS following Application number 69/2023BS) Ersilia Micallef, pensioner, widow of Guzeppi Micallef, daughter of the late Joseph Gatt u Mary Annie née Said, born in Ta' Kerċem, Gozo, on the seventh (7th) of April of the year one thousand and thirty-eight (1938), and resides in Ta' Kerċem, Gozo, holder of identity card number 25838G, has been confirmed interdicted from all acts of civil life.

Kan. Rev. Reuben Micallef, priest, son of the late Guzeppi Micallef u Ersilia Micallef née Said, born in Victoria, Gozo, and resides in Ta' Kerċem, Gozo, holder of identity card number 12075G, has been nominated as his curator by virtue of the said decree.

Registry of the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction

Illum 3 ta' Lulju, 2023

DANIEL SACCO
Għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali (Għawdex)

This 3rd of July, 2023

DANIEL SACCO
For the Registrar, Gozo Courts and Tribunals

1409

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fit-28 ta' April, 2023, Rikors numru 819/2023, minn Carmel Ludgardus sive Carmel Coppola et fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur Carmel Ludgardus sive Carmel Coppola u Michelina Micallef ħut id-decujus fi kwota ta' sesta (1/6) parti indiviża kull wieħed u waħda, favur Alfred Micallef, żewġ Mary Rose Micallef din tal-aħħar oħt id-decujus fi kwota ta' sesta (1/6) parti indiviża; favur Maria Concetta sive Marcon Formosa, Rose Mary Bellizzi, Raymond Formosa u Godfrey Formosa wlied il-mejta Carmena sive Carmela Formosa din tal-aħħar oħt id-decujus fi kwota ta' parti waħda minn erbgħa u għoxrin (1/24) kull wieħed u waħda minnhom; favur George Coppola, Angela Azzopardi, Julian Coppola, Anthony Coppola u Eugenio Coppola wlied il-mejjet Joseph sive Giuseppe Coppola dan tal-aħħar ħu d-decujus fi kwota ta' parti waħda minn sitta u tletin (1/36) kull wieħed u waħda minnhom; u favur Sera Coppola u Roxanne Coppola wlied il-mejjet Norbert Coppola iben il-mejjet Joseph sive Giuseppe Coppola dan tal-aħħar ħu d-decujus fi kwota ta' parti waħda minn tnejn u sebgħin (1/72) kull waħda minnhom u favur Giovanna Maria Coppola, Mario Coppola u Bernardette sive Nadette Coppola wlied il-mejjet Anthony Coppola iben il-mejjet Anthony Coppola dan tal-aħħar ħu d-decujus fi kwota ta' parti waħda minn tmintax (1/18) kull wieħed u waħda minnhom is-suċċessjoni ta' Maria Coppola, xebba, bint Anthony sive Antonio Coppola u Maria Concetta sive Concetta Coppola née Gatt, imwielda San Ġiljan, Malta, kienet residenti San Ġiljan, Malta u mietet l-Imsida, Malta, fil-11 ta' Frar, 2022, ta' 77 sena, u li kellha karta tal-identità bin-numru 727344M.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 3 ta' Lulju, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 28th April, 2023, Application number 819/2023, by Carmel Ludgardus sive Carmel Coppola et whereby they requested that it be declared open in favour of Carmel Ludgardus sive Carmel Coppola and Michelina Micallef, brother and sister of the decujus in the quota of one sixth (1/6) undivided share each one of them, in favour of Alfred Micallef, husband of Mary Rose Micallef the latter sister of the decujus in the quota of one sixth (1/6) undivided share; in favour of Maria Concetta sive Marcon Formosa, Rose Mary Bellizzi, Raymond Formosa and Godfrey Formosa children of the late Carmena sive Carmela Formosa the latter sister of the decujus in the quota of one part of twenty four (1/24) each one of them; in favour of George Coppola, Angela Azzopardi, Julian Coppola, Anthony Coppola and Eugenio Coppola children of the late Joseph sive Giuseppe Coppola the latter brother of the decujus in the quota of one part of thirty six (1/36) undivided share each one of them, in favour of Sera Coppola and Roxanne Coppola children of the late Norbert Coppola, son of the late Joseph sive Giuseppe Coppola the latter brother of the decujus in the quota of one part of seventy two (1/72) each one of them and in favour of Giovanna Maria Coppola, Mario Coppola and Bernardette sive Nadette Coppola children of the late Anthony Coppola son of the late Anthony Coppola the latter brother of the decujus in the quota of one part of eighteen (1/18) each one of them the succession of Maria Coppola, unmarried, daughter of Anthony sive Antonio Coppola and Maria Concetta sive Concetta Coppola née Gatt, born in St Julian's, Malta, resided in St Julian's, Malta, and died in Msida, Malta, on the 11th February, 2022, aged 77, and who held identity card number 727344M.

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 3rd July, 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta FSC® — *Printed at the Government Printing Press on FSC® certified paper*